Do anh Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (Từ microfilm Thư Viện Đại học Cornell)

19-4-70 : Khai mạc Đại Hội toàn quốc kỳ I P.T.Q.G Cấp Tiến

1) Lễ chào quốc kỳ và đoàn kỳ trước giờ khai mạc. Người mặc ám đứng hàng đầu là G.S. Nguyễn văn Bông Chủ Tịch Chủ Tịch Đoàn P.T.Q.G.C.T.

2) Gần 500 đại biểu trên toàn quốc nghiêm trang đứng theo thứ tự của mỗi địa phương trong lễ chào quốc kỳ và đoàn kỳ.

3) Phòng họp của nhà hàng Nam Đô tuy rất rộng rãi, nhưng chật ních các đại biểu khắp nơi về tham dự Đại Hội.

NĂM THỨ 2 – SỐ 310 | 8 TRANG 12Đ | THỨ HAI 20-4-1970

Cấp tiến

TỔ QUỐC ★ DÂN ĐỘ ★ TIẾN BỘ

Chủ Nhiệm VÕ-BÌNH-SƠN | Giám Đốc Chánh Trị G.S. NGUYỄN-V-BÔNG | Tổng Thư Ký Tòa Soạn PHI VÂN | Tòa soạn và Trị sự 242ter Phan đình Phùng Sg Hộp thư : 2142 - ĐT : 23.275

Bong bóng bay rợp trời thủ đô chào mừng ngày Đại Hội

485 ĐẠI BIỂU TOÀN QUỐC

THẢO LUẬN, CHẤT VẤN SÔI NỔI

SAU KHI GS NG-VĂN-BÔNG CHỦ TỊCH CHỦ TỊCH ĐOÀN PTQGCT ĐỌC DIỄN VĂN KHAI MẠC VÀ GS NG-NGỌC-HUY TỔNG THƯ KÝ BCHTƯ ĐỌC PHÚC TRÌNH

● CHÍ LINH ghi

SAIGON 19-4.— Đại Hội Đảng PTQGCT kỳ 1/70 đã được long trọng khai mạc sáng nay tại Hội trường ở từng lầu thứ 4 của Khách sạn Nam Đô số 195-205 Đại lộ Nguyễn Tri Phương Saigon, trước gần 500 Đại Biểu của 50 Tỉnh, Thị và Đô Thành về tham dự.

Đúng 8g10 45 phút, sau Nghi lễ khai mạc chào Quốc Kỳ, Đoàn kỳ, cờ Quốc ca, Đoàn ca, trong cảnh trang nghiêm và tiêu hoàng, đồng trên bàn thờ Tổ quốc đã được vị Chủ Tịch Chủ Tịch Đoàn thắp lên, và sau đó Giám sát Đoàn Trung Ương tuyên bố tức số của Đại Hội Đảng với 485 Đại Biểu hiện diện.

Diễn văn khai mạc

Tiếp đến, Giáo sư Nguyễn văn Bông Chủ tịch Chủ tịch Đoàn PTQGCT đọc diễn văn khai mạc. (Xem nguyên văn ở mục Lập Trường số sáp).

Bài diễn văn khai mạc Đại Hội Đảng của Giáo sư Chủ tịch Chủ tịch Đoàn đã được ngắt quãng bởi nhiều tràng pháo tay vang lên như pháo trong Hội trường.

Bong bóng bay rợp trời Thủ Đô

Sau khi giáo sư Chủ Tịch tuyên bố khai mạc Đại Hội, hàng ngàn quả bong bóng «Chào mừng Đại hội Phong Trào Quốc Gia Cấp Tiến» đã được thả lên rợp trời trước sự chú ý nồng hậu của toàn thể đồng bào ở vùng ngã tư Nguyễn Thái Học — Trần Hưng Đạo.

Bàu Chủ Tọa Đoàn và Thư Ký Đoàn

9 giờ 20, Đại Hội bầu xong Ban Chủ Tọa Đoàn gồm có :

— Chánh Chủ Tọa : GS NGUYỄN VĂN BÔNG

— 2 Phó Chủ Tọa là : Cụ TRẦN NGỌC LÂN, Chủ Tịch Giám Sát Đoàn Trung Ương, và Cụ HỒ TIỂM, Chủ Tịch Tỉnh Bộ PTGGCT Quảng Trị.

Một ban Thư Ký Đoàn cũng đã được bầu lên tiếp theo gồm có 4 Giáo sư : Trần minh Xuân (thuộc Chủ tịch đoàn) Trần văn Văn, (Sàng Lập viên), Phạm thanh Liêm (thuộc Chủ tịch đoàn), Ng. Văn Sâm (Phó Chủ nhiệm Tổng bộ văn hóa Giáo Dục) và kỹ sư Quách huệ Lai (Sàng Lập viên và là Phó Chủ tịch Đô Thành Bộ Saigon).

Phúc trình của GS Tổng thư ký Ban Chấp Hành Trung ương

9 giờ 40 phút. Sau khi ban Chủ Tọa Đoàn và Thư Ký đoàn yên vị, Giáo sư Nguyễn Ngọc Huy Tổng Thư Ký Ban Chấp Hành Trung Ương PTQGCT lên đọc bản «Phúc trình công tác trong năm qua».

XEM TIẾP A TRANG 8

PHÂN GIẢI ĐÁP THẮC MẮC KHÔNG KÉM SÔI NỔI :

PTQGCT CÓ ĐỐI LẬP 'CUỘI' KHÔNG?

CQ muốn thao túng các chánh đảng !

● PTQGCT MUỐN CHÁNH QUYỀN « SỬA SAI », NHƯNG HỌ CÓ SỬA CÙNG TỐT, KHÔNG SỬA CÙNG CHẲNG SAO VÌ NẾU CỨ TIẾP TỤC LÀM LẦN THI CHÁNH QUYỀN SẼ TỰ TỐ CÁO MÌNH TRONG CÁC CUỘC BẦU CỬ SẮP TỚI

● của bbdpv LƯƠNG KHÊ ●

SAIGON 19-4 — Trong buổi Đại hội sáng nay 19-4, phần chất vấn đã do Giáo sư Nguyễn ngọc Huy phụ trách và giải đáp các thắc mắc của các Tỉnh bộ với nội dung không thể vật cối mó và ăn nói.

Chánh quyền muốn thao túng các Chánh đảng

Mở đầu, đề tài lôi nói câu hỏi của Tỉnh bộ Gia Định, GS Huy đã cho biết là qui chế chánh đảng đã được Bộ Nội Vụ áp dụng một cách quá mềm mỏi. Chẳng hạn như bắt các chánh đảng trình nạp danh sách các đoàn viên mà theo GS thì đây là một hình thức chánh quyền muốn thao túng các chánh đảng.

Do đó, hiện nay PTQGCT đã đưa đề nghị đưng hòa những dị biệt trên nhưng chưa biết có đưng hòa được hay không ?

Cắt đứt sự liên lạc với Đảng của ông Đôn

Đề cả lôi chc một câu hỏi khác, GS Huy đã minh định là kể từ sau ngày Tương Phố tuyên bố trung lập và liên kết với phía bên kia (CS) thì PTQGCT đã cắt đứt sự liên lạc với Mặt Trận Cứu Nguy Dân Tộc ngay và lập trường chánh trị khác biệt. Tuy nhiên với các đoàn thể khác có cùng chung quan điểm chống Cộng thì vẫn duy trì sự liên lạc thường xuyên.

Tờ Tin Sáng không phải là tiếng nói của P.T.Q.G.C.T.

G.S Huy đã đính chánh là Nhật báo Tin Sáng của chiến hữu Ngô công Đức, không phải là tiếng nói của P.T.Q.G.C.T. Nếu có những bài vở sáo nghiêng về lập trường thân 3

XEM TIẾP B TRANG 8

TRONG KHI CẢNH SÁT VÀ LÍNH CAM BỐT ĐI LÙNG TỪNG NHÀ KIẾM VIỆT KIỀU ĐỀ... «CÁP DUỒNG»

VC ĐÃ BAO VÂY TỈNH TAKEO

và xua quân tiến về Nam Vang

chỉ còn cách thủ đô này 35 cây số!

● MÁU SẼ CÒN CHẢY KINH KHỦNG VÌ ĐÀI HÀNOI VÀ ĐÀI GIẢI PHÓNG LÊN TIẾNG SẼ «TRÀ THÙ» QUÂN ĐỘI CAM BỐT VỀ VỤ TÀN SÁT VIỆT KIỀU.

★ CHIẾN TRANH LAN RỘNG ĐẾN CÁC TỈNH CÒN LẠI CỦA CAM BỐT NHƯ KANDAL VÀ KOMPONG SPEU V-V...

TAKEO 18-4 (UPI).— Cảnh sát vũ binh ở Cam Bốt hôm thứ Bảy đã đi lục soát từng nhà trong thành phố này — nơi đã xảy ra một vụ tàn sát hơn 100 Việt kiều hồi trước để bắt những Việt Kiều tình nghi là Việt Cộng !

Cảnh sát vũ binh ở thị nội là đi tìm Cộng sản, nhưng đã vô đã nói trắng ra rằng đối với họ thì cả Việt kiều đều là Cộng sản.

Ít nhất là 100 Việt kiều đã bị giết vào 20 người khác bị thương tại đây hôm thứ Năm trong một trường học Chính binh ở Miên đã [illegible] người bị giết lên tới trên 100 !

Giới chức Cam Bốt cho biết một Trung Tá Cam Bốt trong Bộ tham mưu của Thống đốc Tỉnh Takeo đã bị thuyên chuyển sau vụ thảm sát trên.

Giới chức Cam Bốt đã nói, y bệt như trong vụ thảm sát trước đây tại Prasaut, rằng những Việt kiều này bị chết vì nằm giữa lằn đạn trong một cuộc giao tranh giữa lính Miên và Việt Cộng.

Nhưng buổi cuối là không có một chứng cớ gì cho thấy có một cuộc tấn công của Việt Cộng tại Takeo hôm thứ Năm.

Ngay cả cho đến một sự kiện khác biệt nữa : sau đây. Trong số những nhà chỉ huy quân sự tại Takeo có Trung Tá Him Nim.

Ông này đã liên can tới vụ tàn sát Việt Kiều ở Prasaut một tuần trước đây. Lúc đó ông của là Thiếu Tá. Sau vụ tàn sát xảy ra, ông được thăng cấp Trung ! và thuyên chuyển

XEM TIẾP H TRANG 8

T.T. LON NOL xúi giục thêm VIỆC TÀN SÁT VIỆT KIỀU

SINGAPOUR (UPI) 20-4.— Thủ tướng Cam Bốt, ông Lon Nol [illegible] đang khai thác [illegible] của [illegible] Miên đầu [illegible] VN để [illegible] sự ủng hộ của quân đội [illegible] Chính phủ ông.

Hôm thứ tư, trong một lời hiệu triệu nước dân Cambốt, Thủ tướng Lon Nol [illegible] sự kể từ thủ của Cam Bốt là sự rời VN. Ông nói :

«Chúng ta, những người dân Cam Bốt trong thế hệ này, đang chịu trách nhiệm về vận mạng Cam Bốt phải chống kiếu chính sách xâm lược của người VN».

Lời tuyên bố của thủ tướng Lon Nol chẳng những đã không đưa ra một lời giải thích nào về vụ tàn sát Việt Kiều ở Prasaut và chiếu nơi khác mà còn cố tính cách sánh động dân chúng Cam Bốt tiếp tục xuống bố và sát hại Việt Kiều.

Ông Tổng thư ký LHQ lạc quan về đề nghị Nga mở Hội nghị Genève về Đông Dương

NỮU ƯỚC (UPI-AP) 20-4.— Ông Tổng thư ký LHQ U Thant đã lên tiếng bày tỏ hy vọng về một hội nghị Genève mới do Đại sứ Nga tại LHQ là ông Jacob Malik đề nghị ; Ông Thant nói rằng sự im lặng của TC đối với đề nghị này làm cho ông lạc quan, vì ông cho rằng im lặng tức là có thể đồng ý.

Xin nhắc lại, hôm thứ sáu, trong cuộc họp báo ra ngày công đức Lê-nin (lễ kỷ niệm sinh nhật 100 năm của Lênin vào ngày 22-4) Đại sứ Nga tại LHQ là ông Jacob Malik nói rằng chỉ có một hội nghị Genève khác là giúp giải quyết được cuộc xung đột ở Đông Dương.

RẤT ĐÔNG ĐỒNG BÀO DỰ LỄ CẦU AN CHO SINH VIÊN HỌC SINH BỊ GIAM GIỮ

S.V. lại biểu tình 'chạy' trên nhiều đường phố

VÀ BỊ ĐÀN ÁP TƠI BỜI

● Máy Dân biểu chạy theo cùng bị ăn lựu đạn cay, và nhiều đồng bào «nước mắt ran rưa», khóc cho quê hương đất nước !

SAIGON 19-4 — Trên 1.000 đồng bào đã tham dự lễ cầu an cho SVHS bị giam giữ do «Uỷ Ban giáo chức phụ huynh chống đàn áp SV HS» tổ chức vào 9g10 sáng nay tại Ấ. Quang. Sau đó một cuộc biểu tình tuần hành được phát động, SV HS đã bị giải tán và có lập trung Bộ, học xá Minh Mạng.

Buổi lễ cầu an trang nghiêm thì bị truyền đã được tổ chức trước đó và tiếp theo phần thuyết trình của UBCCPHCĐASV. Thành phần chủ tọa đoàn gồm có :

GS Lý Chánh Trung, Châu tâm Luân, Trần tuấn Nhật, Thế Nguyên, Bà Nguyễn văn Sang và Nguyễn Thanh Nhàn, Ông Nguyễn văn Cước, Nguyễn ngọc Hà.

Trong phần mở đầu, GS Lý chánh Trung Chủ tịch Ủy ban đã trình bày những nguyên nhân cùng diễn tiến của Ủy ban trước cuộc tranh đấu của SVHS. GS Trung nói «khởi đầu chúng tôi không nghĩ rằng cuộc tranh đấu nầy là cuộc đối đầu với những cực đoan, nhưng bây giờ thì có lẽ cuộc tranh đấu này đang đối đầu với những cực đoan đó !»

Mặt khác G.S. Lý chánh Trung cảnh báo thành phần ngồi trong trường lại là SVHS và GS Trung cũng kêu gọi chính quyền hãy nhìn thấy việc mình đang đứng trước bờ vực thẳm nếu sức sống của SVHS bị bể gãy. Hơn nữa cuộc tranh đấu của SVHS chỉ bằng 2 tay và tâm lòng, trong khi chính quyền có nhiều sức mạnh như lựu

XEM TIẾP D TRANG 8

CHI TIẾT VỀ CUỘC ĐIỀU TRA CỦA NT LÂM VỀ VẤN ĐỀ CAM BỐT :

VIỆC SÁT HẠI VIỆT KIỀU LÀ HẬU QUẢ chánh sách hận thù của...Sihanouk !

SAIGON 18-4 (VTX).— Ngoại Trưởng Trần Văn Lâm cho biết ngày sau khi có tin Kiều bào tại Cam Bốt bị sát hại, chính phủ đã áp dụng nhiều biện pháp thích ứng, nhằm đưa kiều bào ở Cam Bốt hồi hương.

Ra điều trần trước Ủy Ban Ngoại Giao Hạ Viện chiều 18-4, Ngoại Trưởng Trần văn Lâm nhấn mạnh rằng song song với các cuộc vận động ngoại giao với tân Chính phủ Cam Bốt qua Tòa Đại sứ Nhật Bản ở Nam Vang để được Chính phủ Lon Nol chấp thuận cho VNCH cử một phái đoàn chánh thức sang Cam Bốt quan sát tình hình Việt kiều, Chính

XEM TIẾP O TRANG 8

TT NGUYỄN VĂN THIỆU hội đàm với ĐS Bunker

SAIGON (TV) 19-4 — Đại sứ Hoa Kỳ tại Việt Nam Cộng Hòa, ông Ellsworth Bunker hôm thứ Bảy đã được Tổng Thống Nguyễn văn Thiệu tiếp kiến tại dinh Độc Lập. Cuộc hội đàm kéo dài 45 phút, và nội dung chưa được tiết lộ.

LẬP TRƯỜNG

DIỄN VĂN KHAI MẠC

ĐẠI HỘI ĐỒNG KỲ NHỨT NGÀY 19-4-70 CỦA GT CHỦ TỊCH ĐOÀN NIÊN KHÓA 1969

Thưa các Chiến hữu,

Thay mặt Chủ Tịch Đoàn, chúng tôi hân hoan đón tiếp tất cả các chiến hữu đại diện cơ sở Phong Trào Quốc Gia Cấp Tiến về Thủ Đô, trong khung cảnh trang nghiêm này, nhơn dịp Đại Hội Đồng kỳ nhứt của Phong Trào. Sự hiện diện đông đảo của các chiến hữu, với niềm vui tươi cùng suy tư lẫn lộn, nói lên tầm quan trọng của Đại Hội, đồng thời chứng minh một cách hùng hồn sự lớn mạnh nhanh chóng và thiết thực của Phong Trào. Thành quả của một năm là do sự cố gắng không ngừng, sự hy sinh liên tục, sự góp phần tích cực của mọi chiến hữu, trong cương vị của mình, với trách nhiệm và khả năng của mình, đã vượt mọi khó khăn và hòa minh trong tập thể.

Đến đây, tôi xin phép Đại Hội Đồng cho phép chúng mình tưởng niệm với tất cả niềm tri ân sâu đậm nhất, những chiến hữu của chúng ta đã hy sinh cho Tổ Quốc và Dân Tộc trong suốt một năm qua.

Thưa các Chiến hữu,

Chiếu theo điều 15 của Điều lệ, quyền lãnh đạo tối cao của Phong Trào thuộc Đại Hội Đồng, và chính Đại Hội Đồng quyết định tối hậu về chánh sách của Phong Trào. Sự triệu tập Đại Hội Đồng hôm nay nhằm thực hiện điều khoản căn bản ấy. Nhưng, ngoài khía cạnh pháp lý đó, quyết định của Chủ Tịch Đoàn còn thể hiện một tinh thần dân chủ, một quan niệm làm việc dựa trên sự thành tín đối với đoàn viên và dân tộc.

Thật vậy, ý tưởng chỉ đạo của phương pháp làm việc của chúng ta là duy trì, một sự tiếp xúc thường xuyên giữa cơ quan lãnh đạo và cơ sở hạ tầng. Vấn đề là phải làm thế nào hạ tầng có dịp trình bày những vấn đề khác biệt của mình, những khía cạnh đặc thù của địa-phương mình trong khung cảnh những vấn đề tổng quát đặt ra cho cơ quan lãnh đạo, và đồng thời đối chiếu với quan điểm của cơ quan lãnh đạo, hạ tầng có dịp hiểu thêm rằng mỗi một vấn đề riêng biệt, chung qui chỉ là khía cạnh của vấn đề tổng quát, cần phải được cứu xét và giải quyết với một lập trường chung. Đại Hội Đồng là một định

(Xem tiếp trang 8)

TƯ LỊNH SỰ ĐOÀN I TQLC HOA KỲ

Tướng Wheeler bị gãy chân

SAIGON 19-4.— Tư lịnh SĐI TQLC Hoa Kỳ, Tướng Edwin B. Wheeler đã bị gãy một chân hôm thứ Bảy khi chiếc trực thăng chở ông bị đâm xuống đất cách Đà Nẵng 22 cây số phía tây nam. 5 trong 6 người có mặt trên trực thăng khi tướng Wheeler thực hiện một cuộc quan sát tại vùng núi đã bị thương. Người ta cho biết tình trạng các nhân vật tức được coi là khá quan.

Phát ngôn viên cho biết tai nạn đã xảy ra vì máy móc trục trặc. Một cuộc điều tra đang được tiến hành.

PHÚC TRÌNH

CỦA TỔNG THƯ KÝ BAN CHẤP HÀNH TRUNG ƯƠNG PTQG CẤP TIẾN TRƯỚC ĐẠI HỘI ĐỒNG KỲ NHỨT NGÀY 19-4-70

Kính thưa Chủ Tọa Đoàn Đại Hội Đồng kỳ nhất,

Kính thưa Quý Chiến Hữu,

Tình đồng hàm sau, Phong Trào Quốc Gia Cấp Tiến đã ra mắt quốc dân vừa đúng một năm. Trước Đại Hội Đồng kỳ nhất tôi hân hạnh đại diện Ban Chấp Hành Trung Ương để phúc trình cho Quý Chiến hữu về những công trình đã thực hiện, và đề nghị chánh sách phải theo cùng như những công việc phải làm trong năm 1970.

Bản phúc trình này gồm có ba phần:

I. — Báo cáo công tác.

II. — Nhận định tình hình và đề nghị chánh sách phải theo trong năm 1970.

III. — Đề nghị công tác phải thực hiện trong năm 1970.

Tôi xin trình bày với Quý Chiến hữu từng phần một và sau mỗi phần trình bày, tôi xin ngưng lại để Quý Chiến hữu chất vấn Ban Chấp Hành, hoặc thảo luận về các đề nghị và biểu quyết đề quyết định [illegible] và kế hoạch hoạt động cho Phong Trào.

(Xem tiếp trang 3)

Thiên cơ bất khả lậu

★ của BAY BÓP

NHỮNG CÁI KHẨU HIỆU... BẾT QUÁ CHỜI

B.B. tui có dịp nói nhiều về trận giặc khẩu hiệu giữa phe ta bên nầy và CS bên kia.

Tui nghe những cái khẩu hiệu lần kêu trời và việc bên nầy lặng xẻ nhiều cái khẩu hiệu nghe nó lảng vẹt và vô duyên chịu hằng nổi.

Mấy thằng gần đây, bước ra đường là thấy :

— «Trung Lập là Tự Tử».

Tui hồng hiểu có ông nào > Bộ Thông Tin bị THÁI TÍNH hay không nữa, để ra một cái khẩu hiệu trời và gốc me như vậy.

Nhưng cái khẩu hiệu chiến giải quần quần, thương đồng thảo về chat... và đoàn, ăn đặt cái ấy là hết Phi Thoàn của Đại Te Ve, là một cái khẩu hiệu B.B. tui đọc được ở Ostpt.

Trong một dịp đi công tác Ostpt, trên con đường đi Cam Lo, B.B. tui đọc được một khẩu hiệu xông lăng lăng thành đề [illegible]

(Xem tiếp trang 8)

Xem trang 5 : Kịch Trường do HUY-TRƯỜNG phụ trách

«Tâm tình» CỦA VÀI ĐẠI BIỂU ĐI DỰ ĐẠI HỘI

★ MAI THẾ YÊN ★

I

TỪ 1 CHUYỆN 'NHÂY DÙ'

Trong một phòng họp rộng ấm của nhà hàng Nam Đô, các Đại Biểu của Phong Trào QGCT trên toàn quốc đã phái chen vai để tham dự ngày Đại Hội.

Một chuyện «nhây dù» !

Len mình qua các hàng ghế trước những gương mặt rạng rỡ trong cảnh Đại Hội, chúng tôi bắt đầu câu chuyện với một Đại Biểu trẻ ở miền Tây. Anh nầy đã chối khéo đã khó-

XEM TIẾP C TRANG 8

Từ Nhà kho Quán Ven Đường (chủ quán Huỳnh Chiếu Đẳng)

CHÁNH TRỊ

VẤN ĐỀ NHÂN SỰ trong công sở

II

● PHẠM TẤN

Những người nầy lầm tưởng rằng giá trị làm lâu ra đời sớm của mình dư sức đảm bảo cho tài lành đạo của mình. Bởi đó họ ngồi trong phòng kín đem các lời nói tự tôn hoặc các điều đã thâu thập của tên cáo già để áp dụng vào việc sử dụng nhân sự trong công sở. Với óc tự tôn đó, họ bất chấp dư luận quần chúng, bất chấp lời nói của thuộc cấp đúng đắn. Dành rằng, những ai sống nếp sống công sở lâu năm sẽ thông thạo : «sống lâu nên lão làng». Không ai có thể chối cãi cái kinh nghiệm đó nhưng đừng quá chưng cất quá nhiều kinh nghiệm, bởi lẽ không ai có thể biết và hiểu tất cả được. Do đó, phải lắng nghe những tiếng nói phát xuất từ những tâm lòng thành thật muốn xây dựng.

4.— THIẾU TIN TƯỞNG.— Cuộc chiến tranh không giới tuyến kéo dài quá lâu, cuộc sống luôn luôn xáo trộn cả về vật chất lẫn tinh thần, đã khiến cho nhiều cán bộ công sở mỏi mệt, chán nản, không còn tin tưởng vào chánh mình, vào chính công việc của mình. Do đó, mất hết lòng hăng say làm việc.

Nếu chúng ta qui trách cho chiến tranh đã rồi mất bình tĩnh trong công việc cũng đúng một phần mà thôi. Còn tiệt bao nhiêu người cán bộ, nhất là giới trẻ rất hăng say nghĩ đến tiền đồ của đất nước, cố ra sức kiến thiết xây dựng trong mọi ngành. Nhưng, đáng buồn thay những người chỉ huy công sở có tác phong cùng lời nói không đúng luật, thiên vị nên giới trẻ không nản lòng ngao ngán. Đó là «thượng bất chánh, hạ tắc loạn».

Ở đây, chúng ta chỉ bàn về nhân sự trong công sở địa phương, người chịu trách nhiệm một cơ quan ở tỉnh như : Tòa hành chánh tỉnh, quận, ty phòng...nên chúng tôi xin đưa ra những tác phong phải có của những vị nầy. Chữ tác phong ở đây rất rộng nghĩa. Vị nầy cần phải biết mình đang làm gì và thuộc cấp nghĩ gì để giúp cho sự tương quan giữa người chỉ huy với thuộc cấp được tốt đẹp hầu điều hòa nên công vụ địa phương. Vị chỉ huy công sở địa phương phải lường trước hậu quả của những quyết định đề nghị của mình. Do đó vị chỉ huy công sở phải :

1 BIẾT MÌNH THỰC HIỆN NHỮNG GÌ VÀ CHO NGƯỜI CỘNG TÁC BIẾT.

Từ bao nhiêu lâu nay, người điều khiển địa phương mắc hai bệnh khiến cho hiệu năng kém đi nhiều. Bệnh không biết mình phải làm những gì và bệnh biết mình làm gì nhưng không cho người thuộc cấp biết.

Trường hợp thứ nhất là trường hợp người mang lớp công chức quá nặng hoặc không đảm làm vì sợ dụng chạm. Ông giữ vai trò chính trong một tỉnh, một quận, nhưng lại muốn ôm đồm những công việc quá nhỏ nhặt, đáng lẽ phải giao cho, người phụ tá mình. Có vị lại xem và ghi chú vào cả những phiếu gửi, giải quyết từng công văn không quan trọng. Vì không biết mình làm gì nên chăm chỉ vào những công việc nhỏ để choán mất nhiều thì giờ hầu để sao lãng việc lớn. Ở địa phương chỉ có 2 việc : một là đem lại an ninh, hai là điều hòa nhân sự.

(CÒN NỮA)

NHẬN XÉT VỀ DỰ LUẬT

'quy định những quyền lợi dành cho phế binh, gia đình tử sĩ và CCB'

Nguyễn-lê-Quốc

(TIẾP THEO)

— Trong việc hữu sản hóa, phế binh được quyền ưu tiên nếu họ cũng hội đủ các điều kiện như những Công dân khác.

4. Các quyền lợi khác.— Phế binh còn được đặc biệt nâng đỡ trong các kỳ thi văn hóa hay chuyên nghiệp v...v... Khi xuất trình thẻ phế binh, đương sự được hưởng :

— Quyền ưu tiên trong các dịch vụ thường xuyên dành cho công chúng.

— Miễn các lệ phí hành chánh,

— Hưởng giá biểu chuyên chở công cộng đặc biệt.

— Hưởng các quyền lợi dành cho phế binh dự liệu trong dự luật nầy.

b.— Liệt binh.— Liệt binh là các phế binh bị liệt hoàn toàn tứ chi hoặc hạ chi, và tổn thương tủy sống, do thương tích của hành vi chiến tranh, hoặc tại nạn có quy trách công vụ gây ra.

Đặc quyền dành cho liệt binh là họ được **hưởng trọn số lương bổng hàng tháng lại ngũ và phụ cấp gia đình**, ngoại trừ phụ cấp chức vụ. Họ còn được hưởng một **tăng khoản cấp dưỡng hủy thể đặc biệt** để mướn một lao công sản sóc họ.

III.— Quyền lợi dành cho gia đình tử sĩ quốc gia.—

Gia đình tử sĩ gồm có cha mẹ, vợ, con tử sĩ. Tử sĩ là **quân nhân** thuộc thành phần quân lực V.N.C.H :

— đã bỏ mình vì Tổ quốc, hoặc đã bị mất tích trong trường hợp rõ ràng đang chiến đấu cho quốc gia ;

— đã chết vì một nguyên nhân tuy không thuộc thương tích do hành vi chiến tranh gây ra, nhưng được quy trách công vụ. **Gia đình tử sĩ được quyền hưởng cấp dưỡng**, được bảo trợ y tế và mưu sinh và đặc biệt các con tử sĩ còn được quốc gia dưỡng dục. Dự luật phân biệt các con tử sĩ làm hai loại : Một loại là quốc gia nghĩa tử phải được thừa nhận bởi một Án tòa, loại thứ hai là **con nhà tử sĩ. Quốc gia nghĩa tử là con của các quân nhân, nhân viên hay cán bộ dân chính** các nguồn đã chết trận hoặc chết vì thương tích chiến tranh hay vì bệnh tật do chiến tranh gây nên hoặc mất tích ttong trường hợp rõ ràng đang chiến đấu cho quốc gia, hoặc trở thành phế nhân có cấp độ tàn phế từ 60% trở lên thương tích chiến trận hoặc do hành vi chiến tranh gây nên. **Còn con nhà tử sĩ** là **con** của các **quân nhân** đã chết vì một nguyên nhân tuy không thuộc thương tích do hành vi chiến tranh gây ra, nhưng được quy trách công vụ.

IV.— Quyền lợi dành cho cựu chiến binh.—

Theo điều 47 dự Luật, cựu chiến binh là Quân nhân thuộc quân lực Việt Nam đã phục vụ trong thời kỳ có chiến tranh, giải ngũ theo luật định và ngoài lý do kỷ luật và ân tiết. Vấn theo điều nầy, thời kỳ có chiến tranh được kể từ ngày thành lập Quân đội Việt Nam (23-5-1948) cho đến ngày cuộc chiến tranh hiện tại chấm dứt.

Những quyền lợi dành cho cựu chiến binh gồm có : việc ưu tiên thâu nhận họ vào công sở và xí nghiệp công. Việc họ được hưởng tăng điểm 10% trên tổng số điểm thâu đạt trong các kỳ thi tuyển vào các cơ sở văn kế. Ngoài ra họ còn được huấn nghệ miễn phí, được giới thiệu tìm việc làm, được hưởng ưu tiên trong lãnh vực hữu sản hóa.

Hơn nữa, về bảo trợ y tế và xã hội, cựu chiến binh có hưu bổng và gia đình họ có quyền xin được điều trị miễn phí tại các bệnh viện công. Cựu chiến binh không có hưu bổng cũng được hưởng quyền lợi vừa kể, ngoại trừ gia đình họ. Những cựu chiến binh già yếu trên 60 tuổi không còn năng lực mưu sinh hay nơi nương tựa có thể được thâu nhận vào An Dưỡng Viện Cựu Chiến Binh. Khi mệnh một, các phế binh có quyền được an táng tại các Nghĩa Trang công.

Sau hết, các cựu chiến binh còn được hưởng các quyền lợi khác nhưc : theo học miễn phí tại những lớp đặc biệt cấp Tiểu học và Trung học dành cho họ, trong các kỳ thi văn hóa và chuyên nghiệp họ được đặc biệt nâng đỡ hơa các thí sinh khác, v.v...

V.— Quyền lợi dành cho các Hội đoàn phế binh, cựu chiến binh và quả phụ tử sĩ.—

Dự Luật ấn định rằng Chánh phủ tán trợ sự phát triển của các Hội đoàn Phế binh, Cựu chiến binh và quả phụ tử sĩ hoạt động hợp pháp. Nhà nước có thể giúp các Hội này thiết lập hay khuếch trương cơ sở kinh doanh, cơ sở sản xuất, hoặc cho hưởng những đặc huệ khai thác, nhằm mục đích tạo việc làm và lợi ích cho hội viên.

VI.— Các điều khoản chung kết.— Các điều khoản này quy định hai vấn đề :

— Vấn đề thứ nhất là **việc miễn các sắc thuế** sản xuất trong 4 năm đầu cho các Trung tâm sản xuất thuộc Bộ Cựu chiến binh. Sự quy định nầy cho người ta hiểu rằng Bộ chiến binh sẽ có nhiệm vụ thiết lập các trung tâm sản xuất để thâu dụng các cựu chiến binh vào làm việc.

— Vấn đề thứ hai là việc nới rộng phạm vi áp dụng của dự luật nầy cho :

— Các công chức, cán bộ các nghành, viên chức **hành chánh** Xã Ấp và Phường, **đoàn viên** các **lực lượng bán quân sự** do sắc lệnh Thủ tướng ấn định, được hưởng các quyền lợi quy định cho **gia đình tử sĩ**, nếu đã bỏ mình vì Tổ quốc, hoặc đã mất tích trong trường hợp rõ ràng đang chiến đấu cho quốc gia.

— Các lực lượng bán quân sự và quân sự không ghi ở những chương trên sẽ được hưởng một phần hay toàn thể quyền lợi của Luật nầy. Các lực lượng ấy là những lực lượng nào sẽ do một Sắc lệnh của Thủ Tướng ấn định.

Sau mục vừa nêu trên chứa đựng tất cả nội dung của dự luật quy định những quyền lợi dành cho phế binh, gia đình tử sĩ và cựu chiến binh. Vấn đề cần phải bàn tiếp theo là với nội dung như vậy dự Luật nầy có những ưu điểm và những khuyết điểm gì ?

B.— Những ưu điểm và khuyết điểm của dự Luật.

Nhìn tổng quát, dự luật nầy đã đạt được những điểm tiến bộ đáng kể so với các luật lệ hiện hành. Tuy nhiên bên cạnh những ưu điểm ấy, người ta có thể tìm thấy những khuyết điểm.

1.— Những ưu điểm.— Dự Luật có những ưu điểm sau đây :

a.— Thực thi được một điều khoản của hiến pháp liên hệ tới quyền lợi của chiến sĩ quốc gia và vấn đề an ninh xã hội. Khi long trọng quy định trong một đạo luật những quyền lợi dành cho phế binh, gia đình tử sĩ và cựu chiến binh tức là nhà cầm quyền đã thực thi điều 18 đoạn 3 hiến pháp vì điều khoản nầy định rằng : «Quốc gia có nhiệm vụ nâng đỡ dời sống tinh thần và vật chất của chiến sĩ quốc gia và dưỡng dục các quốc gia nghĩa tử.»

Xét cho cùng việc bảo vệ luật định quyền lợi của những người bị mệnh một hay tàn phế vì Tổ quốc cũng chỉ là một trong nhiều khía cạnh của vấn đề an ninh xã hội vì mục đích của an ninh xã hội là làm cho mọi người trong bất cứ trường hợp rủi ro hoạn nạn nào (chết trận hay bị tàn phế vì chiến tranh chẳng hạn) cũng chắc chắn có thể bảo đảm cho mình và gia đình (cha, mẹ, vợ, con) một mức sống tối thiểu. Đối với đại đa số chiến sĩ vốn xuất thân từ giới lao-động, như cầu an ninh xã hội lại càng quan trọng và cấp bách hơn giai cấp dư đật trong xã hội. Dự Luật nầy quy định được 1 số trường hợp mà các quốc gia tiến tiến từ lâu đã cho người dân có quyền hưởng cung khoản an ninh xã hội :

(CÒN TIẾP)

CHIẾN TRANH CAM BỐT

VÂN - BÌNH

Những tháng vừa qua, BV đã gia tăng xâm nhập người và vũ khí vào Nam, gặp nhiều lần so với số xâm nhập của những tháng về trước. Vào lúc quân Mỹ tiếp tục ra đi với tốc độ mau hơn, việc Hà nội gia tăng xâm nhập đã làm gia tăng nguy cơ BV có điều kiện phá vỡ kế hoạch thay quân vào cuối năm 1970. Điều mà chánh quyền Nixon không thể chấp nhận trước thêm cuộc tuyển cử quốc hội tại Mỹ.

Đồng minh đã phản ứng bằng cách tăng cường cuộc oanh kích trên con đường Hồ chí Minh. Mỗi ngày khoảng 400 phi vụ đánh phá con đường, không kể những cuộc không tập của chiến lược cơ B52. Phe CS đã quyết liệt chống cự, dem cả hỏa tiễn Sam vào bảo vệ con đường, đồng thời lớn tiếng phản kháng. Nhưng vô ích, tướng tự lịnh phó đệ tứ quân khu Lào đã cho bắn chỉ biết, BV đang phải đùng những ngã đường khác để tiếp viện vào Nam vì con đường HCM đã bị hành hạ. Thất thế, CS phải tìm cách gỡ lại. Vàcuộc tấn công quy mô của quân BV chiếm lại cảnh đồng Chum,de đưa vùng đồng dân cư Lào và vùng biên thầy Thái Lan, làm cho chiến tranh Lào bỗng gia tăng cương độ và chánh phủ trung lập phu uma phải vội vàng cầu cứu quốc tế can thiệp.

Nếu con đường H.C.M. đã là nguyên nhân gia tăng cường độ chiến cuộc tại Lào những cán cứ lớn lao của BV chạy dài suốt dọc biên thùy Miền Việt, tiền Lính thì Cam bốt vẫn là hệ thống tiếp vận cho cộng quân tại Nam Việt khởi đầu từ hải cảng Sihanoukville nguyên qua lãnh thổ Cam bốt để vào Miền Nam. đã là nguyên nhân tạo nên biến cố Cam bốt.

Con đường HCM tại Lào, cam cứ quân ấy cũng bị thông tiếp vận của CS trên đất Cam bốt. đều được CS dùng vào việc tăng cường xâm nhập, nuôi dưỡng chiến tranh Miền Nam, nhất là phá vỡ kế hoạch thay quân vào lúc chánh quyền Nixon cần thiết xúc tiến kế hoạch thay quân. Tấn công con đường HCM đã gây nên biến cố Lào, việc đặt van đề CS phải rút khỏi lãnh thổ Cam-bốt đã tạo thành biến cố Cam-bốt.

Cả 2 sự kiện đều nhằm mục đích phá tan «âm mưu phá vỡ kế hoạch thay quân» của CS.

Vấn là thử thách chiến lược

Hòa vấn Balê hoàn toàn bế tắc, chánh quyền Nixon chỉ còn cách áp dụng chương trình thay quân, Việt hóa chiến tranh, để đáp ứng với dư luận chủ hòa tại Mỹ và để kết thúc cuộc chiến VN «bất kể những gì xảy ra tại bàu hòa đàm». Quân Mỹ rút khỏi chiến trường VN, nhưng quân VNCH được tăng cường, tối tân hóa, sẽ đủ khả năng gánh vác trách nhiệm chiến trường.

Không những thế, mỗi tháng khoảng 10.000 quân CS bị loại khỏi vòng chiến, nếu lực lượng xâm lăng không còn được tăng viện đều đều từ bên ngoài vào, VNCH hy vọng sẽ thanh toán được quân VC trong thời gian có thể ước lượng được. Tổng số quân CS hiện diện trong Nam có khoảng 240.000.

Nếu phân nửa bị tiêu diệt trong khoảng 12 tháng ra, số địa sẽ mất tinh thần và hội chánh mau lẹ. Cho nên vấn đề xâm nhập của cộng quân từ bên ngoài vào chi phối sự thành bại của chương trình thay quân cũng có nghĩa là sẽ quyết định việc kế hoạch thay quân có đem lại kết quả chánhđưc được chiến tranh.

Để cập tới vấn đề xâm nhập từ ngoài vào Miền Nam chính là đặt thành những mục tiêu phải triệt hạ con đường Hồ chí Minh những cản cứ quân sự CS trên lãnh thổ Cam bốt kể cả đường tiếp viện qua hải cảng Sihanoukville. Chiến tranhCambốt khởi sự. Chính là thử thách chiến lược đúng đắn ra quốc đông minh và CS. CS bảo vệ nền con đường mòn và những căn cứ xâm nhập, để nuôi dưỡng và tăng cường thường xuyên đạo quân xâm lăng tại Miền Nam, kế hoạch thay quân sẽ gặp khó khăn nghiêm trọng. Vào lúc 1 số lớn quân Mỹ đã ra đi, CS sẽ dư sức mở tấn công quy mô phá vỡ mục tiêu kế hoạch thay quân, ít ra gây nên áp lực nặng nề đối với dân chúng Nam Việt: triệt tiêu quyền tựquyết. Nhưng nếu BV không còn điều kiện tăngcường xâm nhập MiềnNam như trên đã trình bày, chiến tranh sẽ tàn lụi dần mặc dầu Quân Mỹ được lần lượt hồi hương đến hết.

Nội dung cuộc chiến

Quân Cam bốt đông khoảng 30.000 người, phân tán bảo vệ toàn cõi lãnh thổ, lại được trang bị thô sơ, đi nhiên không thuật chiến như quân CS, viện lực lượng quân sự Cam bốt rõ ràng yếu kém so với khoảng 60.000 quân CS đang chiếm đóng vùng biên giới xứ nầy.

Nếu quân BV và VC tấn công thẳng vào thủ đô Phnom Penh, uy hiếp vùng đồng bằng đông dân cư, Cam-bốt khỏi bể tự lực chống đỡ. Nhưng làm như vậy, BV sẽ để rơi mất na chiến ngu bất hợp pháp đất cam bốt trung lập, điều mà họ vẫn chối cãi. Mặt khác CS hoàn toàn lệ chân tướng là kẻ xâm lăng thô bạo. Sự kiện ấy có thể gây nên phản ứng mạnh của thế giới tự do, hầu qui chưa thể lường được nhưng chắc chắn CS không thể xâm chiếm Cambốt cách dễ dàng với giá rẻ nạt như thế.

Hànội lại không thể kéo quân qua Nam Lào hay vượt biên giới trần vẽ VNCH. CS đã tốn nhiều công của kiến thiết những căn cứ quân sự, tiếp liệu, một cách quy mô tại vùng biên giới tiền lãnh thổ Cam bốt. Không mấy chốc có thể hủy diệt công trình của nhiều năm xây dựng: Vả lại không thể trăn vẽ Nam Việt vì hầu nhiều quân đông minh đang chờ đợi điều ấy. Lực lượng dự trữ để phá vỡ kế hoạch thay quân sẽ bị tiêu hao, vào lúc quân Mỹ hay còn đông đảo ở Miền Nam, thì ammưu chiến thắng sau nầy sẽ tan ra mây khói. Trên thực tế, BV và VC đã đoạn giao với tân chánh quyền Cam Bốt, chỉ vì chánh quyền nầy đòi hỏi khải rút quân ra khỏi lãnh thổ Cambốt. Thái độ ấy nói lên ý chí CS cương quyết ở lại Cambốt, thách đố chánh quyền địa phương đùng biện pháp mạnh để đuổi được cộng quân ra khỏi vùng chiếm cứ.

Con đường thuận tiện duy nhứt

Chỉ còn cách phải sống chết bám lấy đất CamBốt, bảo toàn lực lượngvàcăn cứđâmcó. Muốn như vậy, phải phân tán mỏng sâu vào nội địa Cam Bốt, để phòng cuộc tấn công chớp nhoáng của đồng minh được đâu chánh quyền Nam Vang ngăm ngăm hay công khai khuyến khích và lại có mở tấn công vào tân chánh quyền, mơi hy vọng tướng Lonnol phải lo phòng thủ mà bỏ dì ý định đánh đuổi quân CS ra khỏi lãnh thổ Cambốt. Tuy nhiên, sẽ không phải là cuộc tấn công tuần tiếu quân sự, để bẹp chớp nhoáng quân Cam bốt để lộ chân tướng xâm lăng và gây nên phản ứng của phe chống cộng. Cộng quân ở Cam bốt thực ra chỉ mạnh so với quân lực Cambốt mà thôi.

Do đó Hànội tấn công tân chánh quyền địa trên sức mạnh quân sự nhưng lại ngăm mưctiêu năng về chánh trị và nhọ về quân sự. Trước hết, phe CS vận dụng thái tử Sihanonk kêu gọi dân chúng nổi dậy lật đổ tân chánh phủ và tuyên bố thành lập đạo quân giải phóng Khmerthành lập mặttrận quốcgia thống Kampuchia, taonên những chiêu bài cho CS hành động. Giống như CS đã tạo ra Pathet Lào, MTGPMN, làm công cụ tiến hành vô trang xâm lăng Lào và Nam VN.

Sẵn lực lượng quân sự, sẵn cơ sở chánh trị chim nổi trong số 60.000 việt kiều sống rải rác trên khắp lãnh thổ Cam bốt chiêu bài phục vị cho Sihanouk. Hànội đã phát động chiến tranh nhân dân «giải phóng» Cambốt Vài cuộc «nổi dậy đầu» những đi chuyển quân đội chỉ để tạo ảo lực đối với chánh quyền và vừa uy hiếp vừa thúc đẩy dân chúng nổi dậy. Quân CS đã đeo bình Sihanouk tiến vào các khu lăng mạc đông dân cư. Cán bộ CS trong số việt kiều nói tiếng Miên như dân địa phương — hôhào dân chúng theo Sihanouk chống tân chánh phủ. Kết quả là một số đồn bốt đã lọt vào tay cộng quân, cơ sở bắt an trên 17 tỉnh ở Cam Bốt và những cuộc biểu tình đám máu đã diễn ra ở nhiều nơi. Chưrơngquân vật ngăn ngang trên các ngã đường dẫn đến Phunom Penh, biến sĩ hôm sáng để phòng những cuộc biểu tình, nhưng cuộc tiến quân của CS, hương về thủ đô. Cam bốt hoàn toàn rơi vào cảnh nội bộ phân hóa, chìm trong khói lửa chiến tranh.

Ngày mai bất định

Bộ mặt trung lập giả tạo của Sihanouk đã rớt xuống. CS bắt nhân dân Kampuc chưa trả giá bằng cách phải chịu nhận cuộc chiến tranh giải phóng thư chiến tranh toàn diện trường kỳ và tàn khốc. Rốt cuộc cũng không thể đem lại thắng bại cho bên nào trong trường quan tính hình quốc tế hiện nay.

Sihanouk cho BV xử dụng lãnh tổ Miền vào cuộc xâm lăng Nam Việt, thì BV đã cho đặt cam bốt tam yên lành. Thôn tính xong Nam Việt, chi Cam Bốt, là đủ cái biến chánh quyền Sihanouk thành 1 thứ Chánh Phủ Nguyễn Hữu Thọ Kampuchia.

Nay Lonnol không cho BV xử dụng lãnh thổ Miền để chiến thắng ở NamViệt nữa, Hà Nội phải tấn công CamBốt vừa để trả thù, vừa tạo dựng luôn lực lượng Khmer đỏ và vùng giải phóng. Sách lược xâm lăng Lào và Nam Việt liên được triệt để áp dụng tại đây.

Lại là thứ sách lược vô vông. Không thắng được ở Lào, ở Nam Việt làm sao CS lại hy vọng thắng được ở Cam bốt gây nên chiến tranh Cam bốt chẳng qua là để gợi gạc lại đòn chứng mà chánhquyềnlonnol đúng ra đúng vào «giai đoạn hiểm nghèo» của chiến cuộc VN và Hanoi đang phải trải qua.

Chiến tranh Cam bốt chưa hứa hẹn thắng bại cho phe nào Nhưng giống như biến cố Lào cuộc khủng khoảng tại Cambốt đang tạo nênđiều kiện thuận tiện cho sự hình thành những cuộc thương thuyết giữa các phe liên hệ để vãn hồi hòa bình danh dự chung cho cả vùng bán đảo Đông Dương.

Sưu khảo và Nghị luận

NÓI CHUYỆN VĂN NGHỆ VỚI C.S.

của PHẠM-THÁI

(TIẾP THEO)

Chúng ta không thể tự do đề ra những thứ văn nghệ chống lại tổ quốc chống lại nhơn dân chống lại lý tưởng xã hội chủ nghĩa... Trên cơ sở đó chúng ta chủ trương **văn nghệ** sĩ tự do lựa chọn chủ đề hình thức nội dung và phương pháp sáng tác tùy theo sở trường và sở thích của mình. Đó là tự do sáng tác của người làm văn nghệ chơn chính trong chế độ ta, không thể có thứ tự do khác được. Nội dung tác phẩm nào cũng có phần chính trị và phần nghệ thuật. Một tác phẩm tốt là về chính trị phải đúng về nghệ thuật phải cao. Nếu không có nội dung ấy mà trăm hoa đua nở lồng tầng thì hoa văn nghệ sẽ thành hoa độc, hoa thối. Ta chủ trương tự do sáng tác trên cương lĩnh của Mặt Trận Tổ Quốc Việt nam.... Tự do sáng tác không có nghĩa là từ bỏ những nguyên tắc tư tưởng của chủ nghĩa Mac Lênin, cũng không có nghĩa là hiện thực xã hội không có giá trị nữa. Cũng không phải là không cần lãnh đạo, để cho mọi khuynh hướng tự phát, e rằng lãnh đạo sẽ đi đến «độc quyền». Trái lại tự do sáng tác bao gồm sự lãnh đạo của Đảng, bao gồm cuộc đấu tranh cho chủ nghĩa Mac Lênin.... (Diễn văn khai mạc Đại hội Văn nghệ).

Nghe qua định nghĩa của Trường Chinh về tự do sáng tác nghệ thuật không ai mà không bải phục cái bất lương lật lọng trở trái làm mặt của cộng sản. Trong việc tuyên truyền cho mình, lúc nào cộng sản cũng xử dụng chiến thuật tranh thủ chính nghĩa. Họ khéo léo thật nhưng sự quá khéo léo ấy đưa họ đến chỗ, tùy lúc, tùy chỗ, nhảy lung tung từ lập trường này sang lập trường khác mâu thuẫn nhau trước mắt đồng bào mà nhiều vì thiếu chủ ý nên đồng bào không thấy. khi gặp người quốc gia chơn chính giáodục dùng rõ rệt ở lập trường tổ quốc dân tộc để chống lại họ mà họ không vu không này nọ được thì cộng sản nhảy sang LÁPTRƯỜNG GIẢI CẤP cố gắng giải thích rằng người quốc gia phản lại quyền lợi giai cấp vô sản là giai cấp bị bóc lột và khổ sở nhất trong xã hội. Như thế đường lối quốc gia là đường lối muốn duy trì sự bóc lột của chế độ cũ, phản tiến dân chủ...Kịp khi trong hàng ngũ những người đã theo họ (nhiều khi có cả Đảng viên)bắt bình, chống bằng họ thì cộng sản lại nhảy tỡ vẽ LẬP TRƯỜNG TỔ QUỐC DÂN TỘC theo lập luận của Trường Chinh vừa rồi. Khi bên này, lúc bên nọ, hễ đường phía nào lợi cho mình và vu không được kẻ khác, kết tội được kẻ khác—thì cộng-sản đành ngay chỗ đùng ấy vì bịp tin tưởng rằng đồng bào sẽ không nhận thức chỗ mâu thuẫn của họ Nếu đồng bào bình tỉnh nhận xét sâu sắc hơn một tí sẽ thấy điều này :

— Đả là cộng sản rồi mà cộng sản Việt nam còn hô hào tổ quốc dân tộc như Trường Chinh đã làm thì liệu có TIN ĐƯỢC hay không?

— Từ 1945 đến giờ trong tài liệu tuyên truyền của họcộng — Theo cương lĩnh M.T.T.Q. tức là chủ trương quốc gia dân tộc đấu tranh cho chủ trương cộng sản; lấy và nước hai thứ trộn lẫn nhau như thế sẽ ra cái gì? Có phải là cộng sản và chuyên môn mập mờ đánh lận con đến hay không ?

— Tình cảm và lý trí là hai đối thủ không «sống chung, cộng tồn» được. Bảo rằng tác phẩm vừa chính trị dùng (lý trí) vừa nghệ thuật cao (tình cảm), làm sao đi được đến chỗ đó ?

b)- Thủ đoạn thứ nhì của cộng sản là tìm hết cách để che đậu sự chỉ huy bắt buộc của mình. Họ bảo rằng chỉ huy chuyên nghệ sĩ theo hiến thực xã hội mà thôi. Mà hiến thực xã hội thực ra là gì, chúng ta đã có dịp xét qua rồi.

— Tóm tắt lại:

— Theo bốn nguyên tắc văn nghệ cộng sản đã nêu ở đầu chương nầy

— Theo định nghĩa hiến thực xã hội mà ta đã thấy,

— Theo định nghĩa tự do sáng tác của ông Trường Chinh, chúng ta thấy rằng nền nghệ thuật Mới mà cộng sản muốn xây dựng đó là một nền văn nghệ bị chi huy hoàn toàn và khắt khe không tưởng tượng được. Mà muốn chỉ huy nghệ thuật trước tiên phải điều khiển cho được tình cảm của nghệ sĩ. sự thực chứng tỏ rằng, tình cảm, đã là tình cảm của con người do cộng sản Tiêu học và Trung học dành cho họ, trong các kỳ thi văn hóa và chuyên nghiệp họ được đặc biệt nâng đỡ hơa các thí sinh khác, v.v...

V.— Quyền lợi dành cho các Hội đoàn phế binh, cựu chiến binh và quả phụ tử sĩ.—

Dự Luật ấn định rằng Chánh phủ tán trợ sự phát triển của các Hội đoàn Phế binh, Cựu chiến binh và quả phụ tử sĩ hoạt động hợp pháp. Nhà nước có thể giúp các Hội này thiết lập hay khuếch trương cơ sở kinh doanh, cơ sở sản xuất, hoặc cho hưởng những đặc huệ khai thác, nhằm mục đích tạo việc làm và lợi ích cho hội viên.

VI.— Các điều khoản chung kết.— Các điều khoản này quy định hai vấn đề :

— Vấn đề thứ nhất là **việc miễn các sắc thuế** sản xuất trong 4 năm đầu cho các Trung tâm sản xuất thuộc Bộ Cựu chiến binh. Sự quy định nầy cho người ta hiểu rằng Bộ chiến binh sẽ có nhiệm vụ thiết lập các trung tâm sản xuất để thâu dụng các cựu chiến binh vào làm việc.

— Vấn đề thứ hai là việc nới rộng phạm vi áp dụng của dự luật nầy cho :

— Các công chức, cán bộ các nghành, viên chức **hành chánh** Xã Ấp và Phường, **đoàn viên** các **lực lượng bán quân sự** do sắc lệnh Thủ tướng ấn định, được hưởng các quyền lợi quy định cho **gia đình tử sĩ**, nếu đã bỏ mình vì Tổ quốc, hoặc đã mất tích trong trường hợp rõ ràng đang chiến đấu cho quốc gia.

— Các lực lượng bán quân sự và quân sự không ghi ở những chương trên sẽ được hưởng một phần hay toàn thể quyền lợi của Luật này. Các lực lượng ấy là những lực lượng nào sẽ do một Sắc lệnh của Thủ Tướng ấn định.

Sau mục vừa nêu trên chứa đựng tất cả nội dung của dự luật quy định những quyền lợi dành cho phế binh, gia đình tử sĩ và cựu chiến binh. Vấn đề cần phải bàn tiếp theo là với nội dung như vậy dự Luật nầy có những ưu điểm và những khuyết điểm gì ?

B.— Những ưu điểm và khuyết điểm của dự Luật.

Nhìn tổng quát, dự luật nầy đã đạt được những điểm tiến bộ đáng kể so với các luật lệ hiện hành. Tuy nhiên bên cạnh những ưu điểm ấy, người ta có thể tìm thấy những khuyết điểm.

1.— Những ưu điểm.— Dự Luật có những ưu điểm sau đây :

a.— Thực thi được một điều khoản của hiến pháp liên hệ tới quyền lợi của chiến sĩ quốc gia và vấn đề an ninh xã hội. Khi long trọng quy định trong một đạo luật những quyền lợi dành cho phế binh, gia đình tử sĩ và cựu chiến binh tức là nhà cầm quyền đã thực thi điều 18 đoạn 3 hiến pháp vì điều khoản nầy định rằng : «Quốc gia có nhiệm vụ nâng đỡ dời sống tinh thần và vật chất của chiến sĩ quốc gia và dưỡng dục các quốc gia nghĩa tử.»

Xét cho cùng việc bảo vệ luật định quyền lợi của những người bị mệnh một hay tàn phế vì Tổ quốc cũng chỉ là một trong nhiều khía cạnh của vấn đề an ninh xã hội vì mục đích của an ninh xã hội là làm cho mọi người trong bất cứ trường hợp rủi ro hoạn nạn nào (chết trận hay bị tàn phế vì chiến tranh chẳng hạn) cũng chắc chắn có thể bảo đảm cho mình và gia đình (cha, mẹ, vợ, con) một mức sống tối thiểu. Đối với đại đa số chiến sĩ vốn xuất thân từ giới lao-động, như cầu an ninh xã hội lại càng quan trọng và cấp bách hơn giai cấp dư đật trong xã hội. Dự Luật nầy quy định được 1 số trường hợp mà các quốc gia tiến tiến từ lâu đã cho người dân có quyền hưởng cung khoản an ninh xã hội :

(CÒN TIẾP)

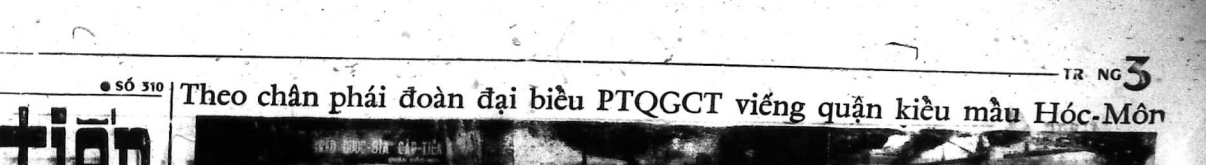
Cấp tiến
TỔ QUỐC ★ TỰ DO ★ TIẾN BỘ
Tòa soạn và Trị sự 242ter Phan-đình-PhongSG Đ.T.25.275

THÁNG TƯ (4) DƯƠNG LỊCH 20 THỨ HAI

THÁNG BA (thiếu) Kiếu : Canh Thìn Tiết : Cốc Vũ 15 Ngày Canh Ngọ

Giờ: Kiết : Sửu, Dần, Mẹo, Ngọ, Thân Trung : Mùi, Hợi
Chuẩn để thăm trai — Nguyên thỉ lực trai
Hành thủ — Sao Tâm — Trực Mãn
CP Chưa cưới, xây cất
Ngày Canh Ngọ khắc tuổi Giáp, Bính Tý
NÊN Cưới hỏi, Cầu nguyện

Theo chân phái đoàn đại biểu PTQGCT viếng quận kiểu mẫu Hóc-Môn



Phái đoàn đại biểu PTQGCT các tỉnh trên toàn quốc viếng Quận Độ Hóc Môn, 1 quận kiểu mẫu PTQGCT

Cuộc tiếp đón ý liên rất hào hứng giữa các đại diện Tỉnh Bộ P.T.Q.G.C.T.

Đoàn văn công tỉ hoa Xã Bộ Xuân Thái Thượng đang biểu diễn và được hoan nghênh nhiệt liệt

PHÁI ĐOÀN DÂN BIỂU QUỐC HỘI

viếng thăm khám Chí Hòa

✱ TÌNH TRẠNG SỨC KHỎE CÁC SINH VIÊN BỊ GIAM CẦM YẾU KÉM.

✱ DÂN BIỂU TRẦN NGỌC CHÂU: LUẬT SƯ CỦA TÔI KHÔNG ĐƯỢC PHÉP THĂM TÔI VÀ ĐƠN KHÁNG TỐ CỦA TÔI BỊ BÁC

● MAI THẾ YÊN

SAIGON 19.4 (C.T) — Đến thăm trong tham Chí Hòa chiều qua phái đoàn Dân biểu Quốc hội do DB HĐ Ngọc Cẩn, Chủ Tịch Ủy Ban Nội Vụ hướng dẫn đã được các Sinh Viên đang bị giam giữ cho biết là họ đã bị đánh đập và tra tấn.

Tại phòng giam 17 Sinh Viên này, 4 Sinh Viên Nguyễn Tấn Tài, Đỗ Hữu Bửu, Dương Văn Đạt, và Trần Khiêm đang bị bắn lệt quằng khi phải đến với thăm và được biết việc đi chuyển của họ là phải được khiêng đi. Hai SV Nguyễn Ngọc Phương và Huỳnh Tấn Mẫu tuy bình tĩnh có vẻ hơn nhưng cũng phải xác mình khi đi chuyển, các SV cho lại mặc đều cho biết có bị đánh đập nhưng vẫn thấy cho khỏe mạnh.

SV Mẫu chiều qua vừa nằm dài trên giường, khi phái đoàn thăm viếng, DB KMT phải nghiêng người lên để nói với thăm. Tại đây các SV cũng cho biết là họ đều nhận được trái đắng đã ra được phóng sự Thư do Quan sự Mặt trận Lưu động ngày 10.4

Trước khi rời phòng giam, các SV được DB HĐ Ngọc Cẩn trao tặng 10.000đ

DB Trần Ngọc Châu gửi đơ nghị lên Tổng Thống.

Dân Biểu Trần ngọc Châu trông khỏe mạnh trong bộ đồ bà ba đen ở một gian phòng khá rộng rãi khi phái đoàn tới thăm Biệt Giam Chí Hòa thì phiếu là Luật Sư của ông không được tiếp thăm và đơn kháng tố chống bị bắc.

Người ra DB Châu cannhờUBNV chuyển đến Tổng Thống bức thư viết sự với các lời đề nghị với Tổng Thống đến sống tại các đất làm đồng bình đã thấy rõ đời sống Quân dân, hoặc những người không hợp tác phục vụ đất nước đang bạo quanh Tổng Thống.

DB Châu cần đề nghị «TT và kết hợp với các lực lượng tiến bộ trên thế giới và nhất là tại Hoa Kỳ để phục vụ hòa bình cho được nhanh».

DB Hồ H Trường đòi coi máy chém

Đại Tá Trần Văn Đôn, Quân Đốc TT CHCH khi hướng dẫn phái đoàn thăm viếng các trại giam đã được DB Hồ Hữu Tường lên tiếng đòi coi máy chém.

Người trách nhiệm khẳng định là chỉ, nhưng chỉ coi máy thôi chứ không có khả năng máy chém vì chưa có lệnh đường không cho phép thăm.

Dịp này phái đoàn cũng được gặp ông Nguyễn Lâu, chủ nhiệm báo AnhNgữ Saigon-EtaliyNews hiện được giao coi các mặt thư viện của TT-CH này.

Lưu Sư Trương Đình Dao hiện cũng đang bị giam tại Chí Hòa mà phái đoàn gặp lúc ông đang đánh vế cầu thủ một số phạm nhân.

Trước khi rời TTCHCH, ông DB HĐ Ngọc Cẩn đã trao tặng thêm 20000 đồng cho một số phạm nhân.

Đề ủng hộ cuộc tranh đấu của SVHS và TPB

SVHS Huế bãi khóa

cho đến sau ngày tòa xét xử xong vụ SVHS bị bắt tại Saigon

★ SINH VIÊN MIỀN TÂY BÃI KHÓA 7 NGÀY KỂ TỪ 16-4

Trên 15.000 SVHS Huế hội thảo sôi nổi quyết định bãi khóa vô hạn định

HUẾ 16/4) — Lúc 9 giờ sáng nay tại giảng đường Đại học Sư phạm Huế Hòa đồng đại diện anh em Sinh Viên Sinh viên Học sinh Huế đã tổ chức một buổi Đại Hội Hòa Đồng và Đoàn kết Hội Sinh Viên Huế kỳ hai.

Từ 7 giờ sáng anh chị em Sinh đã tràn vào hội trường đông nghẹt chen chân chỗ ngồi và đứng trong đó trước cũng trường với vẻ khí nhu xuất.

SV Huế quyết bãi động:

Tham dự Hội nghị có giáo chủ tịch đoàn cô Vinh Trung (Chủ tịch BĐD Sư phạm), Nguyễn Diên (chủ tịch BĐD KH), Nguyễn Văn Nghĩa (chủ BĐD Văn Khoa), Nguyễn an Chương (Chủ tịch BĐD Luật Khoa Nguyễn phú Tân (Phó chủ tịch V khoa). Về phía Ủy ban có Lê Đình Đoàn (chủ tịch ủy ban phối hợp SV HS trunh ương) Nguyễn Tiến (Tổng Thư Ký Ủy PHSVHSTB) Phan Văn Lương (Chủ tịch BĐD Hóa thuật phó chủ tịch UBPHSVHSTB

Buổi hội thảo đã bầu ưởng trình qua trình trạng đấu của SVHS giữa Ủy Ban PHSVHSTB thuyết trình. Trước qua khứ và hiện tại cũng tự đấu sự không bỉ Sở SVHS, TPB Saigon, SVHS Huế phải làm gì tích cực hơn chăng? Có người đã đề nghị xuống đường ngay lúc đó, nhưng HĐĐDSV Huế và Ủy Ban thấy chưa thuận lợi nên sinh định lại.

Một số sinh viên vẫn khoa phát biểu đề nghị có chấm 1 tuần TPB đã đang bị tích cực việc trạng đấu của TPB Saigon.

Đấu tân đóng và lên cho một tuần sức đang mạnh là nên đồng Đồng Khánh (cô tuyên bố trước gần 15.000 SVHS là sẽ chính quyền tiếp tục đàn áp và không quyết quyền em và một số bạn bè sẽ tự Trần Lê tuyên bố đã bị đánh đập và tra tấn cho tay do lên cao cho chính quyết cũng có trên 1 con đường xây dựng quốc gia. Một học sinh đệ tứ (nữ) chưa qua 17-18, trước không khi hào hùng sôi liệu đã lên tiếng Thưa anh chị em SVHS bãi điệt? Em bé ở ba lần và rất thành phố đã đáp gọi cho em. Không khí hội thảo đã lên cao độ chưa từng có.

Tuyên cáo của SVHS Huế

Tuyên thả sinh viên học sinh Huế trong đại hội kỳ hai sáng ngày 15-4-70 tuyên cáo:

1) Chính quyền phải chấm dứtngay những hành động đàn áp, bắt bớ tra tấn Sinh viên Học sinh Việt Nam.

2) Chính quyền phải tôn trọng quyền tự trị Đại học bằng cách giải tỏa tức khắc các cơ sở Đại học.

3) Các lực phải đối mặt phản quyết của Tu Ân Mật Trận đối với SVHS bị bắt ở Saigon.

4) Tích cực ủng hộ cuộc tranh đấu chính đáng cảaThorosphát khiêu

4/— Sinh viên đại học Huế bãi khóa cho đến sau ngày xét xử vụ Sinh viên học sinh bị bắt tại Saigon (20.4.70)

6) Sinh viên Học sinh Huế tuyên thực 24g bắt đầu 12g ngày 15-4-70 và một đêm không ngủ chăng ngày đó nói lên quyết tâm của SVHS Huế đối với mọi công cuộc tranh đấu cho những nguyện vọng chính đáng của sinh viên Học sinh Việt Nam nói chung.

Lâm tại Huế, ngày 15 tháng 4-70
Toàn thể sinh viên Huế

Tổng hội Sinh viên Sài gòn tố cáo nhân viên chánh quyền tịch thu đồ đọc và tư trang của sinh viên

SAIGON (19-4) — Tổng hội sinh viên Saigon vừa lên tiếng tố cáo tức vẽ số phận của các SV bị bắt giữ. Theo tờ Nguyệt san sinh viên của SV Nguyễn hoàng Trúc lâm chỉ nhiều thì người việc tra tấn đánh đập các sinh viên bị bắt cảnh sát Quận I và Nha CS Đô thành đã tịch thu những đồ đọc tư trang của sinh viên trong khi xét nhà bắt người đường mà không lập biên bản.

Nhiều sinh viên đã bị phải ký nhận thì bị đánh đập bước cho lấy nhận trong lúc bị bịt mắt.

Đại hội sinh viên miền Tây mở rộng tranh đấu

SAIGON (19/4) — Đại hội SV Liên viện và Học sinh miền Tây ngày 16-4-70 qui tụ các thành phần Tổng hội SV Saigon, Cần thơ, Vĩnh Long, Kiến Tường, Kiến Hòa, Vĩnh Bình, Sa Đéc, Long Khánh, Bạc Liêu, Chương Thiện, Tân An, Mỹ Tho, Bến Tre

HỒI KÝ

Gió Bụi Quan Trường

ĐÀO VĂN HỘI

(TIẾP THEO)

Thuở bấy giờ, hồi sẽ thì sinh Tả tài Pháp & Saigon qua đến ơi, mỗi năm, phải lí chỉ về hà người, phải I được nhiều bằng mà thôi, nên Chánh phủ gởi hải thi ra Hà nội cho học giảm khó chăm, rồi thì sinh đặc nào viết phải đáp tàu thẳng ra Hà thành thi vấn đáp.

Tôi cùng một số bạn Tả tài bèn xử khéc thi phải I Tả tài Pháp ban D (Sciences Lanyées) khóa nhứt thăng chức năm 1924.

Thì thì thì vậy, mà chưa biết sẽ làm gì, vì thế nên mình cũng nằm chắc cái bẹc bằng Cao đẳng Sư phạm trong tay.

Thế nên, đầu thăng mười một, một buổi mai, tôi lôi thích là đi gặp văn trường Chassaloup—Laubat nghe tin tức thì gặp quý ông hiệu trưởng Bouault chủ kay trong mấy anh em thi sinh chúng tôi có bốn người đặc bài viết: Huê, Nhu, Cảnh với tôi.

Đăng thôi, tôi nhận được tin khác là Phủ Toàn quyền cấp cho tôi học bổng học trường Cao đẳng Sư phạm.

Tôi lật đật về Tân An chuẩn bị hành trang ra Hànội thi vấn đáp. Với mà vì anh tôi, tôi cân nhắc lợi hại ; nếu thi đậu Tả tài I, chỉ học một năm nữa, đậu Tả tài II, mình có thể được tuyển dụng làm Thầy anh Dương văn Hòa, anh Thái minh Phát v.v. Thế là chỉ mất có một năm nữa. 1924-25, là mình đã làm việc có lương rồi (lý luận con anh nghèo !) chớ học đi học Sư phạm mất những ba năm. đến 1927 mới tốt nghiệp.

Ấy vậy, gia đình tôi quyết định cho tiếp tục thi Tả tài và từ khước cái học bổng Sư phạm.

Nhưng xem ra tại khóa, mà thành sự tại thiên». Không mình, quên ơn Nhà Hàn, nói vậy mà hay !

Sau bốn ngày linh đình trên mặt biển, chiếc tàu Réum bị sóng giập gió dồi, bốn chàng tôi đều say sóng, nằm dở trong phòng như thây chết chưa chôn.

CÒN TIẾP

TRANH ĐẤU CHO DÂN

XIN ĐẠI TÁ TỈNH TRƯỞNG BA XUYÊN LƯU Ý :

Nạn nhân 1 tai nạn lưu thông thảm khốc xin được bồi thường

Ba Xuyên, ngày 16-4-1970

Kính gởi

Đại Tá Tỉnh Trưởng tỉnh

Ba Xuyên

SÓC TRĂNG

Kính thưa Đại Tá Tỉnh Trưởng,

Chúng tôi, tên Quách Khả Ghiết, sanh năm 1931, tại làng Nhơn Lăng (Sóc Trăng) căn cước số 005.828, cấp tại quận Mỹ Xuyên ngày 12-3-62, hiện ngụ tại L.G. số 41/7 đường Lê Lợi, ấp Châu Thành, xã Mỹ-Xuyên (Ba Xuyên).

Trên trọng để đơn nầy để trình bày cùng Đại Tá Tỉnh Trưởng câu chuyện sau đây :

Ngày 6-1-70, vào lúc 15 giờ 30 chúng tôi tên Trần Quí, sanh năm 1923, Cán Bộ Dân Ý Vụ ấp Hòa Mỹ, xã Mỹ Xuyên (Ba Xuyên) với người bạn cùng nhiệm sở tên Ngô văn Nhan, đi chung nhau trên xe gắn máy, từ tỉnh lỵ Ba Xuyên hướng về quận Mỹ Xuyên.

Vừa qua khỏi cầu trại Cao Thăng (thị tỷ Quảng Đông) độ mười thước, thì bị một quân xa số 155.435 do ông Trần Ý Rằng lái cùng chiều, từ phía sau lái đụng xả chiếc xe gắn máy chúng tôi, khiến xe gắn máy bị hư hại, ông Ngô Văn Nhan bị xây sát nhẹ, riêng chúng tôi, Trần Quí, nặng hơn, nên bất tỉnh liền lúc đó.

Sau khi tay nạn xảy ra, vì quan sợ định thoát thân để tránh trách nhiệm, nhưng bị những quan nhân gác gần đó nổ súng tiếng vang thấy xe bắt đứng xe lại, nhưng trong lúc bận rộn của chúng, không vì để ý, chiếc xe gây tai nạn lẩn cây thoát đi mất dạng.

Đồng thời, chúng tôi được đưa thẳng vài bệnh viện Phan Bội Châu và chết tại đó ngày 12-01-70 sau khi được Bác sĩ Lê Ký Vân giải phẫu, từ đó đến nay, tai nạn gây từ thương cho chúng tôi không được nhức đầu, mặc dầu đã khiếu nại nơi Biện lý Cuộc Tòa sơ Thẩm Ba Xuyên ngày 28-01-70.

Kính thưa Đại Tá Tỉnh Trưởng,

Chúng tôi chết đi lại một mạng 74 tuổi và một đàn con thơ dại gồm 12 đứa, chúng tôi đang rất khổ sở và cực cực, nên chúng tôi đệ đơn này nhờ lòng nhân đạo của Đại Tá Tỉnh Trưởng cho mở cuộc điều tra khu lân sáng tỏ nội vụ.

Trân trọng kính chào Đại Tá, xin Đại Tá Tỉnh Trưởng nhận nơi đây tất cả sự biết ơn của chúng tôi.

Dương đơn

Gửi phụ QUÁCH KHẢ GHIẾT

MIỀN TRUNG « ĐÁNH » VÀ « ĐÀM »!

CCIX. Trai Hà Tiên và gái Huế

★ CỦA CHÍ LINH ★

Vị phu nhân Quan Tiả nhân người yêu cầu chồng thân thế trước tiếm cảm giác rất tăng ở trong tim nữa thương yêu tại vào người tình cũ, nên bàng khuâng sao xuyến trước cái các đẹp mê hồn của cô Nữ sinh viên ái nữ Quan Phó Tiả.

Một chập sau, Năng hỏi :

— Rồi anh nghĩ chúng ? em giới thiệu cho anh Cả ni đó, chắc anh chịu chớ hỉ. Mình ơi, mình lâm mai cho Anh ấy có ni đỉ ko đâu bao chơi, chịu nghe.

Rồi xây qua cô ái nữ Quan Phó Tiả :

— Ủng đi nghe Ủng đi đi anh chị uống rượu với nghe. Anh ai là bạn cô của anh chị đó. Hai đứa bà ni mà mà như là tuyệt. Phải không mình? Tưởi ơi, trai Hà Tiên mà lấy gái Huế là tuyệt. Em nghe lời chị nghe. Không thì chị giận lắm nghe.

Cô ái nữ Quan Phó Tiả nghe theo yêu như vậy, tự nhiên thấy vô cùng sướng tới mê lên, nhưng nhìn kiểu mắc cỡ và thì tay vô gần cái biểu ở người tận cùng cái bàn dài

sau thân tiên của vị phu nhân xinh đẹp của Quan Tiả mà vẫn mặt cái, vừa vẻ vừa tri lên làm cho vị phu nhân Quan đưa vừa sướng vừa nhột, vừa lên vừa cười cười, vừa đỏ mặt, vừa tia tai, ngồi đỡ thương lắm. Tại đâu đây 35 ngó và là chết giữ luôn. Nghĩa là trong bữa tiệc yến nầy, vị phu nhân Quan Tiả Trường sướng hơn hết, rồi hơn hết, mừng hơn hết trở trong hơn hết, và khoái hơn hết.

Trong khi đó thì Quan Tiả khi nghe cô vợ trẻ đẹp nói và của bạn cô của anh chị đó, Hai đứa bà ni mà mà như là tuyệt. Phải không mình? Tưởi ơi, trai Hà Tiên mà lấy gái Huế là tuyệt. Em nghe lời chị nghe. Không thì chị giận lắm nghe.

Cô ái nữ Quan Phó Tiả nghe theo yêu như vậy, tự nhiên thấy vô cùng sướng tới mê lên, nhưng nhìn kiểu mắc cỡ và thì tay vô gần cái biểu ở người tận cùng cái bàn dài

Nữ vị chồng trong một phút bắc đồng ý bảo rằng «Trai Hà Tiên mà lấy gái Huế là tuyệt» tức là đương nhiên Năng đã tự ở cái cái sự vô cùng sướng tới mê thiết của con tim Năng đối với người tình cũ, và như vậy, tức là Năng đã nói tính coi chăng Quan Và biết đang ngồi tuốt một ngó nặng cả rạm bơn chăng nhiều lắm. Cho nên một sự tương tức nào đó đợi nhưn cợ tức đang lên tràn ngập trong lòng, và bông tự nhiên Chăng ngồi yên không nói gì nữa mà chỉ cười trong đáng điệu gần gần, hiền hiền, cái cụ cười gần ngán đó rất khó chịu, rất hiền hậu, rất đều giả mà đến bà con gần ngồi xô lê bàng gần yên, cũng say rằng mê đến nỗi phải cho nó kéo giấy thun.

Nghĩa là chăng ngồi im không nói, chăng nói rất nhiều, khiến cho cô Nữ Sinh Viên Ái nữ Quan Phó Tiả chợt nhận ra cái sự giận của chăng khi chăng thấy tuốt một cái vẻ vô cùng nói ra trong lòng, vì sự người yêu của mình... đưa đón ?

Cho nên nàng đang cười cười khoai khoái, bỗng gặp bất chước lâm tính lại, ngồi hơi nghiêm nghiêm một tí mà trong quả tim của Năng thì bồng co những những đập rộn rả đánh lên bao hiêu sự lâm ngạn của nữ ái tính của Nàng cô Quan Tiả.

Vị Quan Và tiả nhìn Quan có vẻ hơi khoai khoai, yêu yêu và mê mê cô Nữ Sinh Viên Ái nữ Quan Phó Tiả, thấy Năng hơi lâm đăng, hơi lên liếc mình chút chút, hơi tiên thọc hơi đỏ mặt, hơi tia tai trong cái đang đậy tượng với cái Năng con gái đang sướng sướng, bỗng thấy Năng người nghiêm lại không nói không cười nữa. Chăng bỗng thot tuột lo lắng trong ông Chăng tưởng đâu là Năng chê mình, cho nên mới lâm tính đăng đăng như thế.

(CÒN TIẾP)

TÌNH SỬ TÂY PHƯƠNG

MỘT VỤ BẮT CÓC NỮ HOÀNG

NGUYỄN QUÂN

MỘT BUỔI TỐI ấm áp của năm Xuân 1045, vua Henri I của nước Pháp, con của Robert le Pieux và của Constance, đang đi dạo trong hoàn viên đình của ông tại Orléans. Đêm cạnh nhà vua còn có người anh rể là Beaudoin.

Nhà vua đang có tâm sự buồn vì lặng lẽ bước đi như một chiếc bóng, không thốt nửa lời.

Beaudoin biết rất rõ tâm sự của nhà vua, nên cũng trầm ngâm, với dáng ý tiếc trọng nỗi buồn của người đồng bành. Ông ta biết rằng Henri I đang khổ vì với những ý nghĩ làm sao chọn được người bạn đường vừa ý.

Cho đến lúc đó, những mộng đẹp của nhà vua đều lần lượt vỡ tan.

Năm 25 tuổi Henri I là vị vua phụ của con gái hoàng đế nước Đức Conrad II, và rồi nàng công chúa trẻ tuổi đó đã đột ngột từ giã cõi đời trước khi biết một vị hôn phu của nàng.

Năm 35 tuổi, Henri I thành hôn với chiêu gái của Henri III, hoàng đế nước Đức. Bà tháng sau, nữ hoàng nầy từ trần.

Nhà Vua đã sống trong cảnh góa bụa từ hai năm nay, và đâu đó là một nỗi khổ tâm rất lớn của ông ta.

Thật ra, nhà vua cũng đã có một người bạn gái xinh đẹp từ nhỏ ngày qua, nhưng cuộc phiêu lưu tình cảm nầy mặc dầu có sau địu được thân kinh đang cảng thẳng của Henri I, vẫn không giúp ông ta thoát khỏi cơn khủng hoảng. Bởi vì điều đó ông ta là một người vợ, một người vợ chính thức, có đủ đức tính để trở thành nữ hoàng của nước Pháp và cả hai nhóng tạo cho ông ta những đóa con kế vị.

Chính với cái tâm trạng bi quan đó mà nhà vua là những bước chân ảo thần trong hoàn viên tối nay.

Thình lình Henri I quay sang người anh rể của ông :

— Đã hai năm rồi tôi khổ tâm nhiều lắm rồi nên để bảo nhân, tôi tự hỏi không biết có nên cưới một bà vợ người Thổ Nhĩ Kỳ, trong khi nước ta không thiếu gì gái nhan không ?

Beaudoin hỏi lại :

— Nếu vua đã có xem một tất cả những mỹ nhân có thể trở thành hoàng hậu bay chưa ?

— Có. Trong lá đề, tôi có thể «chọn» ít nhất 10 người. Nhưng cả 10 người đó, không một ai có thể trở thành hoàng hậu được. Luật lệ gắt gao là quy định như vậy.

Luật đó, Beaudoin biết rõ lắm. Đó là luật lệ của Giáo hội.

(CÒN NỮA)

CHUYỆN KINH DỊ

CỦA TRẦN-V-DINH

Trên đường lên hành tinh Centaure

(tiếp theo)

Tôi tập trung hết tinh thần để nghĩ đến vấn đề. Bỗng nhiên, thì ý thức được rằng đã làm và cuối tu Giác ngủ tôi kéo dài phiêm gần 4 năm. Tôi muốn tìm hiểu nguyên nhân thường tôi nghĩ để chế là một giọt nước trong biển rộng thời gian.

Tôi vẫn sống và vẫn tiếp. Người ta đã chinh phục thời gian và không gian. Vũ trụ thuộc về con người.

Tôi đúng thức ăn suốt nửa giờ. Sau đó tôi khoan khoái rời khỏi phòng kiểm soát. Lần nầy tôi đứng bước thật lâu trước những kiểng quan sát. Tôi phải mất nhiều thì giờ để tìm ra một trời mới hành tinh sáng chói ở giữa kiểng chiếu hạn. Sau đó tôi tìm thấy hành tinh Centaure ; đó là một điểm sáng giữa 1 vùng trời tối om lớm đớm những định tinh.

Tôi tính khoảng cách giữa mặt trời và hành tinh Centaure. Hai hành tinh nầy đường như đang ở vào vị trí hình thường. Trong khoảng 54 năm, chúng tôi đi được 15/1110 khoảng cách địa cầu với hệ thống hành tinh gần nhất. 4 năm 1/3 ánh sáng.

Tôi thoát mau trở về phòng ngủ của phi thuyền. Tôi muốn đến phòng của các bạn. Pelham trước tiên. Nhưng khi tôi mở cửa phòng của Pelham, một mùi hôi sáng lên mũi tôi. Tôi giật mình đóng cửa lại toàn thân run lẩy.

Một phát trời qua. Pelham đã chết.

Tôi không như nó nạn động tôi lúc ấy. Tôi chỉ nhớ sự qua đăng tôi phòng mình lớn, nơi cửa phòng của Redrew rồi phòng của Blake. Mỗi thân đều ngồi trong phòng bị nó thân thể nguyên vẹn cho bộ giáp tôi lấy lại phần nào sự bình tĩnh.

Một nỗi buồn vô hạn xâm chiếm tâm hồn tôi. Tội nghiệp cho Pelham ! Một con người cần đến I Đã chế thuốc trường sinh và phòng phi thuyền trong không gian vô tận đã chết. Sự sống chế ấy không giúp được gì cho anh ấy.

Pelham đã nói gì ? «Rất là ngày hiểm cho chúng ta. Với liều thuốc đầu tiên, đã có 9/10 sống và 1/10 chết. Nếu cứ thế ta chịu đựng nổi lúc đầu thì những liều thuốc sau không chết ngay bại nào».

Theo tôi nghĩ phần ngày hiểm có thể tiên 1/10. Tôi nghĩ đến 4 năm ngủ thêm do thuốc trường sinh gây ra.

Tôi đến cho đụng cửa phi thuyền lấy một hộp kiếng đựng xác tan và của Pelham rồi lượng trong không gian.

Tôi không có thì giờ vì cả không thời gian thực giác rất ngắn. Đường khi hòa hợp được xử dụng không và được quyền đụng tới khối đường khi dự trữ Đường khi quý được lợi một cách cần thận và đành cho thời gian thực giác kế tiếp.

Khi rất thì hai của Pelham trong không gian, tôi nhận thấy không khí có cái gì khác biệt.

Tôi bắt đầu xử dụng máy ra đó và được biết thời hạn thân nhận tin tức là 1/2 năm ánh sáng nên tôi bỏ ý sắp bắt

(CÒN NỮA)

(TIẾP THEO)

Trùng phùng như giấc chiêm bao

GIỌNG SÔNG NƯỚC MẮT...

★ VIỄN ĐĂNG ★

Nên dưới bầu nhận dài bắt một ngày một đâm tao chịu không nổi, phần vì chiếc tàu nó lắc lư như đưa võng, tao đành phải là mò chui ra, Cọp nó thấy Tây, nó chộp tao lại, nó một trang đái ba ai ba quơ tay nói chán ra, đầu tôm lưu tá la.

Tao chưa hai cảnh tay lại lâm bình cai nhà, rồi tao chế mấy cái bị của tao, ra đầu cho nó ăn, tao nuôi ở nhà. Một bữa, nó bắt tao ra ngồi dân tao vô phòng của nó, lấy bánh mì cho tao ăn. Hồi lại thấy tao tao mông ... nó lấy mấy cái áo của nó đem cho tao. Mấy bữa tao bận vô tới đây không? Cha, cái áo của nó dài khỏi đầu gối tao, rộng phình phình như ao hát bội.

Lúc đó, no lại lấy ra một tấm hình chụp hai vợ chồng Tây với một đứa con. Nó chỉ thằng nhỏ trong hình rồi chỉ tao, xong lại chỉ vô ngực nó. Tao nghĩ chắc nó hỏi tao có muốn làm con nó không ? Tao vội lắc đầu, ra đầu là tao có tía má rồi, tao phải về với tía má tao. Tao lại xin đi, nhưn lên tay, ý nói là tía má thương tao lắm.

Nó không nói gì thêm, ra đầu hiểu tao đã đi đạc ở đường ao. Sau đó nó dẫn tao lên phía trên. Ở trên nầy đông người. Phần nhiều họ ngồi trong quán ăn, ngồi uống biểu hoặc nói chuyện huyên thuyên. Coi thích ăn ăn phải lạnh. Tao đứng ở bàng ngó ngó mong. Biết mấy anh và trông lắm. Nhìn lắm mà không thấy đất liền đâu.

Nhiều người sống chết tao, trường chừng như nuốt trọn con đâu, nhưng thiệt là lạng, con tao ngồi đầu leo quo, lâm ai nấy xông xáng. Mấy bữa không đánh vô tàu, nước bể ra tung tof, bọt trắng xóa. Đó là lần thứ nhứt tao thấy biển, thấy sóng. Lúc đó tao mới thấy những gì học hồi đường ở thầy tao, chẳng khác nào mình ngồi chơi đồ xưa, rồi cái đầu của mình nghĩ người xa xự thiệt. Tới giờ ngồi thiệt mới rõ là ở trường học sách vở cho quy thiên.

Nhờ thằng Tây đã tao có chỗ ăn uống đàng hoàng, đồ món ăn không giống như ở nhà mình, lạ miệng khó ăn, nhưng tao vẫn ăn rất nhiều. Tại Tây ngu lắm mấy ơi, bữa nào nó cũng ăn bánh mì, ngon thấy bà mẹ. Được mấy cái là chế ngũ tối có nếm cá mấu đăng. Mấy đầu tao không quen nầm nầm, nhưng mà nếm cũng ngon giấc lắm.

Sau ba ngày tao đến không nhớ thấy đất liền. Buổi sáng hôm đó, thằng Tây đầu tao lên quan, ăn tao quên kể cái nầy. Mấy cô thấy một thời mọc người biển chưa ? Cha cha, nó ngộ lắm. Nó bơi rất trong như cái bình xe bộ, từ từ lẻ lẻ thình mặt biển. Nó mau là như lửa than.

Đường ngồi ăn, chợt mọi người đã xô rẽ một bọ. Nó chỉ nói cười rui vẻ. Tao ngồi thêm mới thấy một giải đất xưa xanh biện ra mờ mờ ở chân trời. Bụng tao nón ao qua chừng. Có nghĩ tìm về được tới nhà, gặp lại tía má với mấy em, mừng chắc khóc được. Lão đã, tao định bụng kể rõ tới nhà là chẳng bao giờ tao đi xa nữa. Thà ở với tía má đu ăn mầm bắt đôi cũng vui. Tao không làm học nữa đâu.

Càng lúc giải đất mào xanh càng hiện rõ dần.

(CÒN TIẾP)

PHONG-PHÚ

TẶNG NHAU SỨC KHỎE

Ta tặng nhau CETONIC

Qúy Vị Đã dùng nhiều loại sinh-tố "C" nhưng CETONIC bao chế bằng phương-pháp mới của HOA-KỲ ngậm đã không chua lại ngọt dịu, không làm rát lưỡi, ngậm ngon cho đến hết viên thuốc

VIỆN BÀO CHẾ TÊNAMYD SAIGON

CETONIC

SINH-TỐ C BẢO-CHẾ ĐẶC-BIỆT — DỄ NGẬM TAN DẦN

Cần khi : MỆT MỎI vì làm việc quá nhiều, MẤT SỨC sau khi đau, CẢM CÚM Trong các cuộc tranh đua thể thao (QUẦN VỢT, XE ĐẠP, BÓNG TRÒN)

CÓ BÁN ĐẦY ĐỦ TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

★ Đọc và cổ động Nguyệt san Cấp Tiến ★

PHONG NGỨA

Thể chốc lở lói gãi tới đâu ăn lan tới đó, không phải thoa thuốc sơ sài ngoài da mà hết, uống

Giải phong SÁT ĐỘC HOÀN

ÔNG-TIÊN

30 năm danh tiếng

Hỏi các tiệm thuốc HOA VIỆT có bán lẻ

Tổng Phát hành LÊ Chợlớn — KN 8.11 — ĐT 37.03

Thuốc GIA TRUYỀN trị bảo đảm 100/100

BỊNH Mông Gà và Hoa Khé

BỆNH Mông gà và Hoa-khé

Bịnh này sau khi giao hợp với người có bịnh. Hoặc bị lây bởi chung đựng với người mắc bịnh, nó trực ở đường vai hay cửa mình, bịnh sưng nóng gì và hoa khé. CÁCH-TRỊ : Ghi thoa thu e cho rụng dầu bịnh nặng đến đâu cũng hết, thật là một thần dược.

Phương Thần Dược đã cứu người mới lâm lỡ. Như số Mông Gà lại ngứa hôi chảy nước, đóng bọn trắng hoặc hết rồi ăn phải đề phòng nên mục lạc, vậy là chữa tuyệt nọc nếu phải dùng thuốc uống mới tuyệt nọc, muốn dược Thuốc và rõ thêm chi tiết mọi thư từ chi phiếu xin đề ông PHƯƠNG-ĐÌNH-DŨNG 160. Le Lai Saigon.

Câu chứng tại Tòa số 14632

BIẾNG ĂN MẤT NGỦ

Uống Sirop RÉACTIN (BETA)

— ăn ngon, mau đói
— đi cầu nhanh chóng
— dễ ngủ yên (99M)(QDP)
— tiêu hóa ngon
Đã tại nhà thuốc tây

Mỹ phẩm mới !

— ANNA Trị tàn nhang rất sạch sẽ, tinh tế.
— LOLITA Làm nhẹ nhàng, Thân hình khỏe, xe ra.
— MẮT XANH «BEL» Mắt xanh đẹp, lòng lanh hoạt dài.
— DETHUX Tẩy trắng, chóng.
— ACNOBEL Trị mụn trứng cá.
— BARBARA Mọc lông mày.
Có bán tại các nhà thuốc tây

ĐAU BAO TỬ, ĐAU RUỘT, ĐAU BỤNG KINH NIÊN UỐNG

Dưỡng Tỳ Hoàn ÔNG TIÊN

CÀN CHO NGƯỜI Ăn uống không tiêu, no hơi, sinh ruột ợ chua

Hỏi các tiệm thuốc Hoa Việt Nhà thuốc Ông Tiên Phú Lâm — Cholon

K.T. số 591 ngày 10-12-1967

TI VI THẮNG LONG

Bán đủ loại TI VI. Giá đặc biệt Bảo Đảm tỷ thuật 1 năm số 2 CÔNG TRƯỜNG CẦN CHỐ LÊ VĂN DUYỆT SAIGON.

Cơ thể bải hoãi THẬN YẾU

Hay đái đêm, nhức đầu, mệt mỏi đau lưng. Di mộng, xuất tinh. Sinh lực suy kém, dùng thuốc BỔ THẬN

Thận Trung Bửu LA VĂN LINH

CÁC CHỨNG BỊNH VỀ TIM

Đau tim, tim tê, hồi hộp, tim đập mạnh, mặt mày xanh xao, đau lưng, ăn ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình bồng hồi, thân kinh bất an, đều nên

Thuốc bổ Tim TÂM CHI BỬU LA VĂN LINH

(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) K.N. số 610 ngày 11

CÁC CHỨNG BỊNH : Tê thấp đau xương, nhức gân, tê bại mạnh, máy bán chưng vàng mặt nghề : mỏi ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình bồng hồi, thân kinh bất an, đều nên

Hoàn kiện đơn LA VĂN LINH

2 LOẠI Hoàn mật và ngâm rượu Có bán ở các tiệm thuốc Bắc Tổng phát hành 532 Đề Thám Khánh Chợlớn K.N. số 606-608, ngày 11-8-66.

TAM TÍNH HAI CẦU BỔ THẬN HOÀN Số 9

VÕ VĂN VÂN

TRỊ MỘNG TINH, DI TINH VÀ HUỘT TINH

NHÀ THUỐC QUẢNG AN HÒA

169 Le văn Duyệt SAIGON

PHÙ KHOA BẠCH ĐẢI HOÀN

TRỊ Phù thũng đau tỳ, ăng và Bạch đai thuốc trắng rất nhiều nghiệm.

— Phù sưng thường là đau tỳ, bạch đai, đi kinh ngoài thông, lâu, lâu thì quang mặt xanh xao, đau lưng, ăn ngủ, bồn thần, đã dưrrt.

— Qua bao, qua đi, nếu uống bịnh kể trên nên dùng thuốc viên BẠCH-ĐẢI-HOÀN QUẢNG-AN-HÒA do Dược sĩ LÝ-TRẠC bào chế rất hiệu nghiệm cho người đau ốm cung, bạch đai lâu năm, nước vàng.

TỔNG PHÁT HÀNH

Nhà thuốc QUẢNG AN HÒA

169 Le-văn-Duyệt SAIGON, và các tiệm thuốc Bắc đã nhận.

K.N. số 2144 ngày 31-7-61

Sang Độc Mới phát hay trị bịnh nên dùng SUPÔC BÀ ỨNG HOÀN «ÔNG TIÊN».

Trên 30 năm danh tiếng. Có bán tại các tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 6-5-63.

Gần đến kinh kỳ, bắn thân đã được hay ít lâng bụng, uống LỢI CÔNG HOÀN «ÔNG TIÊN» hãi các tiệm thuốc Việt Hoa. Nhà thuốc ÔNG TIÊN, Phú Lâm, Cholon — KNBYT số 4 ngày 20-11-63.

Làm cho da mặt được sáng láng đẹp mịn trong sạch, tân nhang.

HÃY DÙNG MỸ DIỆN CAO THUỐC XÚC MỤN QUẢNG AN HÒA

Mặt phẳng các thiết, cho nó giới chăng nhờ vào tàn giấc, bỏ tuyết mun, nốt sần, nhân nhão, sẩn, tàn nhang trên da mặt, ta cũng không nên dùng, bán vô đã mặt được trở mắt hàng giá. (Có các chứng tại Tòa Thương Mại, cầm bán chước và giả mạo). K.N. số 1250 ngày 28-9-58.

THUỐC RƯỢU 39 NGUYỄN AN CƯ

Chuyên trị nhức mỏi, phong thấp bổ huyết, tiêu phong. Trong mỗi hộp có quế tốt, sống trong năm ngày thấy công hiệu.

Các tiệm thuốc Bắc đều có bán. KN. số 20 — BYT ngày 9-3-6

SÂM CAO LY SONG LONG TINH

Một loại SÂM thượng hảo với NHUNG NAI cùng các dược phẩm Đông Y tốt nhất chế thành

SÂM NHUNG SONG LONG TINH (nhãn hiệu Cá Bay)

Sâm Nhung SÔNG LONG TINH là một Đông dược phẩm BỔ MẠU MÁU nhất, tối nhất, chuyên trị các chứng ĐAU LƯNG, NHỨC XƯƠNG, KHÓ NGỦ KHÔNG NGON, PHONG THẤP, PHỤ NỮ SẢN HẬU. Rất hợp cho mọi giới.

Bán lẻ tại khắp các nhà thuốc Việt-Hoa, đó Đông dược sĩ.

TRẦN NGƯƠN, nhà thuốc SÙNG NGUYÊN

157, Hương lộ 14 Cầu Tre, Cholon bảo chế. (K.N số 307M 14-8-66

QUÍ BÀ QUÍ CÔ KHỎI LO

HÃY CÓ: PHỤ NỮ TRƯỜNG XUÂN THẢO

Là một nữa thuốc Tân Dược phẩm chế toàn thuốc mạ giá để chữa trị bịnh điều kinh, bế huyết, nóng nóng, bạch đái bất kỳ không đang, khi có kinh đau bụng chân dọ dưới, đau lưng chăng mặt, ăn ngủ không được, nước da vàng mét kiếm mười v.v...

Ai mắc phải bịnh kể trên mau tìm cho được :

PHỤ NỮ TRƯỜNG XUÂN THẢO Nhãn hiệu CÁ BAY

Nhà thuốc SÙNG NGUYÊN 157 Hương lộ 14 Cầu Tre

Đông Dược Sĩ TRẦN NGƯƠN

(Có bán các nhà thuốc Việt-Hoa KN số 71M BYT 2-8-69)

QUÍ BÀ CÔ THAI

Ở nữa, tăng quên đau lưng không động, bồn thân đã dượt.

Mỹ mạnh mẽ, con đã nuôi.

Bà nên uống :

BÁO MẪU DƯỠNG THAI HOÀN VÕ VĂN VÂN số 11 (KN. số 147)

KHI CÓ THAI

mà đau trầng đã dưới, đau thật ngang lưng, đường tiểu nóng gắt, nên uống BÁ ĐÀ AN THAI số 43 VÕ VĂN VÂN (KN. số 149)

ĐAU MẮU XANH MÉT

nên uống BÁ ĐÀ SƠN QUÂN TÂN VÕ VĂN VÂN số 1 Trẻ bịnh đái (KN. số 135)

TRỊ ĐAU VÚ

BÁO SANH HOÀN VÕ VĂN VÂN số 39. Thuốc uống khi sanh đẻ. Ăn được, ngủ được. Trị đau vú, ngứa các chứng bịnh đàn (K.N. số 321).

HỎI CÁC TIỆM THUỐC ÔNG DY

KỊCH TRƯỜNG

Mỗi tuần 2 kỳ thứ 2 & thứ 5 do HUY TRƯỜNG phụ trách

Trước nạn vật giá leo thang trong những ngày sắp tới

CẢI-LƯƠNG NGUY NAN

đời sống giới nghệ sĩ xuống thấp

◐ Tăng giá vé thì mất khán giả, còn không tăng thì toàn giới cải lương khó sống đủ và sẽ có nhiều tệ trạng xảy ra...

◐ HUY-TRƯỜNG ◐

Tăng giá vé có ảnh hưởng gì?

Muốn khỏi bị nguy nan, có thể rồi đây các đoàn hát sẽ tăng giá vé để cho hợp với giá sanh hoạt lên cao. Nhưng cải lương với giá thu vào của khán thường không tăng cho lắm khán giả đến xem, vậy khi tăng giá vé lên chắc chắn khán giả đến xem lại càng ít hơn. Như thế biện pháp tăng giá vé thấy không có lợi nhiều cho cải lương.

Nếu tăng giá vé có đông khán giả xem chỉ chân đoàn hát mới có thể tăng lương cho anh chị em nghệ sĩ cho như đúng giá vé mà số thu vẫn ít hơn khi chưa tăng thì thà đừng tăng cho hơn.

Nếu không tăng giá vé thì dĩ nhiên là bầu không bao giờ chịu lên lương cho nghệ sĩ. Như thế toàn giới cải lương sẽ không tránh khỏi cảnh thiếu thốn hơn trước đây. Càng thiếu thốn thì càng có nhiều việc bê bối không thể tránh được. Vậy trách nhiệm nặng nề ai chịu? Không nói ra ai cũng biết.

Trên đây là chúng tôi ước lượng tăng bằng hóa trong những ngày sắp tới có cải tăng đó một trăm phần trăm mà thôi tuy vậy có một vài nguồn tin đáng tin cậy cho rằng bầu hô sẽ tăng cao hơn mức mà chúng ta ước lượng.

Viễn ảnh bi quan đang hiện ra trước mắt chúng ta. Ai là kẻ có phép mầu?

Cải lương sẽ nguy nan?

Từ Tết Mậu Thân đến nay cải lương đã mất đi thời vàng son cực thịnh của nó. Điều ấy ai cũng biết. Mái cho đến bây giờ, có nhiều người với nhiều thiện chí cố gắng đưa cải lương qua khỏi cơn sống còi. Cũng có gắng bao nhiêu thì viễn ảnh đen tối lại chập chờn bấy nhiêu. Nguyên do là vì đời sống của đàn chúng bị ảnh hưởng nặng nề bởi sự tăng giá hàng hóa, họ không đủ sống làm sao họ bỏ tiền ra để xem cải lương được.

Cải lương đã khác khoái trong thời chưa qua rồi Nay có nguồn tin bảng hóa sẽ tăng một cách kinh khủng nữa trong những ngày sắp tới. Như vậy cuộc sống của đa số đàn chúng lại một lần nữa bị hạ xuống nghĩa là bằng hóa càng tăng nhiều thì mức sống của họ càng xuống nhiều.

Do đó mà cải lương bị ảnh hưởng gây chuyện, số người đi xem hát ít lần lần vơi bớt đi. Mức thu của đoàn sẽ không như trước nữa trong khi đó mức chi của đoàn không thể ít hơn. Các đoàn hát sẽ phải đương với tình trạng thập phần nguy ngập. Đoàn nào cũng muốn cho nghệ sĩ sống đủ để không có chuyện lộn xộn xảy ra đến phải tan rã đoàn. Với số thu ít mà đoàn hát phải phát lương đủ cho nghệ sĩ để đổi phó lũ thì chẳng bao lâu đoàn sẽ chết vì bầu không thể chịu đựng được. Cho như bầu phát lương đờ mi, on-ca cho nghệ sĩ thì chẳng sớm thì muộn họ sẽ giải nghệ đoàn hát công phá rã. Mất người cơ đe dọa cải lương thấy trước mắt khi giá bảng tăng vọt trong chừng ngày sắp tới.

Song song, đời sống nghệ sĩ vì công nhân xây khẩu vốn đã chập đến mức đáng ngại trong bấy lâu nay, bây giờ lại cho xuống thấp hơn. Lấy thí dụ một nghệ sĩ lãnh lương một đêm 500 đồng giá sanh hoạt lên 100 phần trăm thì lẽ ra họ phải được lãnh một ngân (1000) đồng mới theo kịp giá bảng tăng lên. Nhưng như đã nói cải lương bị 6 khán giả vì các nguyên do đã nêu nên bầu thay vì phát lương 500 đồng (không tăng lương tức là đã sụt 100 phần trăm) lại phát phần nửa lương hay một phần tư đề quân bình mức chi thu đoàn hát thì sự khan hiếm của anh chị em nghệ sĩ sẽ như thế nào ai cũng đoán biết trước rồi.

Giảm lại việc tìm phương kế để sống đủ thì ở giới nào cũng có và chuyện nên xa ở đâu cũng có khi mà nhu cầu sinh sống buộc thiện bằng khả năng của mình không cho phép họ hành xuất cách biểu bóa để rồi đói khổ. Cải lương giới cũng như các giới khác đều chịu chung số phận. Nhưng người ta chú ý đến giới này hơn vì cải lương là bộ môn nghệ thuật quan trọng của xứ sở và những người hành nghề vì thế mà chẳng bao các giới khác chứ ý đặc biệt hơn.

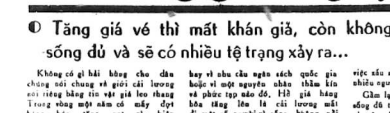
Cải lương sẽ nguy nan?

Từ Tết Mậu Thân đến nay cải lương đã mất đi thời vàng son cực thịnh của nó. Điều ấy ai cũng biết. Mái cho đến bây giờ, có nhiều người với nhiều thiện chí cố gắng đưa cải lương qua khỏi cơn sống còi. Cũng có gắng bao nhiêu thì viễn ảnh đen tối lại chập chờn bấy nhiêu. Nguyên do là vì đời sống của đàn chúng bị ảnh hưởng nặng nề bởi sự tăng giá bảng hóa, họ không đủ sống làm sao họ bỏ tiền ra để xem cải lương được.

Cải lương đã khác khoái trong thời chưa qua rồi Nay có nguồn tin bảng hóa sẽ tăng một cách kinh khủng nữa trong những ngày sắp tới. Như vậy cuộc sống của đa số đàn chúng lại một lần nữa bị hạ xuống nghĩa là bằng hóa càng tăng nhiều thì mức sống của họ càng xuống nhiều.

Do đó mà cải lương bị ảnh hưởng gây chuyện, số người đi xem hát ít lần lần vơi bớt đi. Mức thu của đoàn sẽ không như trước nữa trong khi đó mức chi của đoàn không thể ít hơn. Các đoàn hát sẽ phải đương với tình trạng thập phần nguy ngập. Đoàn nào cũng muốn cho nghệ sĩ sống đủ để không có chuyện lộn xộn xảy ra đến phải tan rã đoàn. Với số thu ít mà đoàn hát phải phát lương đủ cho nghệ sĩ để đổi phó lũ thì chẳng bao lâu đoàn sẽ chết vì bầu không thể chịu đựng được. Cho như bầu phát lương đờ mi, on-ca cho nghệ sĩ thì chẳng sớm thì muộn họ sẽ giải nghệ đoàn hát công phá rã. Mất người cơ đe dọa cải lương thấy trước mắt khi giá bảng tăng vọt trong chừng ngày sắp tới.

Song song, đời sống nghệ sĩ vì công nhân xây khẩu vốn đã chập đến mức đáng ngại trong bấy lâu nay, bây giờ lại cho xuống thấp hơn. Lấy thí dụ một nghệ sĩ lãnh lương một đêm 500 đồng giá sanh hoạt lên 100 phần trăm thì lẽ ra họ phải được lãnh một ngân (1000) đồng mới theo kịp giá bảng tăng lên. Nhưng như đã nói cải lương bị 6 khán giả vì các nguyên do đã nêu nên bầu thay vì phát lương 500 đồng (không tăng lương tức là đã sụt 100 phần trăm) lại phát phần nửa lương hay một phần tư để quân bình mức chi thu đoàn hát thì sự khan hiếm của anh chị em nghệ sĩ sẽ như thế nào ai cũng đoán biết trước rồi.



CẢI LƯƠNG TRUYỆN KÝ

● HỒNG HIỆP ĐẠO NHÂN

ÂN OÁN GIANG HỒ

Năm Canh Tuất, vào thuở Cấp Tiến đệ nhất chu niên, Thái Thượng Lão quân bèn sai Bạch Hạc đồng tử triệu hồi Hồng Hiệp đạo nhân về thách động dạy việc.

Lão quân phán hỏi :

— Gần một năm hành hiệp giang hồ, đạo nhân thâu thập kết quả như thế nào ?

Hồng Hiệp đạo nhân thưa rằng :

— Bạch lão quân, từ khi cấp ngòi bút Truyền kỳ sao lục trui luyện tại lò Bát Quái, bần đạo đã biết trước là sẽ gây sóng gió, và sẽ thu lãnh nhiều tiếng thị phi ân oán giang hồ. Quả nhiên, chẳng bao lâu, trên Kịch trường ngôn luận, những mẩu chuyện nhỏ của bần đạo sao lục ra được chư anh hùng trong thiên hạ chiếu cố rầm rộ. Mở báo ra là giới giang hồ đọc ngay vào mục Truyện Kỳ. và áp nhau phẩm bình, cười hân hoan, vui vẻ, thoải mái vô vàn. Bần đạo được an ủi rất mực. Nhưng cũng có đôi khi có vài kẻ lâm văn nghệ thiếu tinh thần mà thượng lại dề tâm thù hằn bần đạo, chưởi bới lung tung, hăm dọa và làm le hành hung bần đạo nữa. Thật là vinh nhục độ điều đa đến với bần đạo. Bần đạo chưa tìm được biện pháp nào đối xử với hạng người thiếu tinh thần nghệ sĩ đó. Xin lão quân anh minh chỉ dạy.

Thái Thượng lão quân cười hà hà, rồi gật gù giây lâu mới phán rằng :

— Đạo nhân khỏi lo chuyện đó. Ác giả ác báo, làm lành gặp lành, làm dở gặp dở, miễn ngòi bút của đạo nhân cốt tâm xây dựng về đạo nghĩa, thì bằng hữu giang hồ đứng đắn sẽ vây quanh mà ủng hộ đạo nhân. Mặt vài con tâu phun nọc thì có nghĩa lý gì mà đạo nhân lại để tâm phiền phức. Nếu cần, đạo nhân hãy mang bút ngọc về đây, ta sẽ vì đạo nhân lại bỏ vào lò bát quái trui luyện đúng thất thất bốn mươi chín ngày nữa, chừng ấy ngọn bút của đạo nhân lại càng điêu luyện, càng cứng rắn, hào quang chói lọi, thiên lôi gì tà ma quỷ quái nữa !

Rồi lão quân lại phủ dụ :

— Dù muốn dù không, đạo nhân đã mang nhiều ân oán chốn giang hồ. Cứ phóng bút thẳng đường tiến tới với đứng khí của người quân tử, chớ ngăn ngại vì bọn tiểu nhân. Cứ nghe lời ta, phần thưởng tinh thần là niềm khích lệ lớn lao của đạo nhân đó.

Hồng Hiệp đạo nhân nghe vậy, hào khí bốc cao bèn quỳ xuống thưa rằng :

— Đa tạ lão quân, bần đạo quyết theo lời lão quân, quyết vì đạo nghĩa giang hồ mà hành sự.

Hoàng Ghi và Hà Mỹ Xuân, nghệ sĩ Kim Chung 6 kể lại chi tiết

ĐÊM HẢI HÙNG TẠI OLYMPIC

KHI HỎA TIỄN RƠI NỔ

✻ Nếu đào Tô kim Hồng không đổi chỗ để vô vọng cổ thì kép Phương Thành đã bị nạn.

◐ Anh giàn cản h máu me cùng mình Tô lết xuống gần bàn Út Hậu, nằm chết tại đây.

✻ TÂN NGUYÊN ✻

Một trái đạn hỏa tiễn 122 ly của VC đã rơi nổ tại hậu trường Olympic lúc 11 giờ 20 phút đêm 13-4-70 khi đoàn KC6 đang hát.

Nếu Tô Kim Hồng không đổi chỗ...

Tiếng nổ lớn sập đổ hoàn toàn góc một hậu trường phá hủy gần hết đồ đạc trang điểm. Thật hại vô nhân mạng có ba khán giả từ thương và khoảng ba chục người bị thương nặng nhẹ. Trong đoàn có 4 người chết gồm 2 trẻ em và 2 người lớn cho bầu hết nghệ sĩ công nhân tại đoàn đều bị thương tích. Có một vài nhân điều tra tại bệnh viện cho những người bị thương nặng sau khi bằng bó đã trở về nhà cảnh đã nát của đoàn mà nét kinh hoàng cho biện rõ trên khắp mặt. Sáng hôm sau bên đồng y trang thì chạy qua nửa lầu lộc vòi gạch ngói vụn Hoàng Ghi vai mang thương tích ăn cơm dính máu khó vừa bưng mức vừa nói nhau tức tưởi.

— Trời ơi ! Tai trời ách nước con tôi mới 13 tuổi đầu mà bị chết không tròn thây... Thế thảm quá...

Anh nói được bao nhiêu đó rồi khóc xối bên cảnh bụi tiêu của sân khấu. Khóc I lúc như đã vơi được phần nào nỗi thống khổ trong lòng HG bỗi ngùi nhớ lại bình kinh ghê rợn đêm qua cho mọi người nghe :

— Tôi đang bàn cùng ... cách giảm đóm theo đôi anh kép mới Phương Thành đang hát với Tô kim Hồng. TKH đứng chân gần đóm, vừa nghe kép Phương Thành nói hết câu nữa vượt thấy vô tánh thì TKH đã chỉ qua Micro bên giàn đèn nói : «Mi là đồ phản bội» và xoay người lại để vô vọng cổ thì [illegible] rực cháy khắp. Trên [illegible] đồng cảnh gà trong nuôi ngon [illegible] thành hỏa lò. Kép Phương Thành vẫn đứng trên mình nó. Chúng tôi vùng dậy chạy ra Tô kim Hồng đang [illegible] tắm phong cảnh đã nát nhau me dây máu. Anh Kim Anh (phụ thân đào TKH) chạy ra đó cùng dậy, kép Phương Thành bỗng chạy ra xem [illegible] sau chạy vô nhà thương. Trong cảnh hỗn loạn chết chóc đó tôi hăng lại ngồi ba lần xin Khanh [illegible] tôi thấy cái đi vào để đỡ bội bề nát, thì Khanh [illegible] quần quại vori thương tích ở hai chân cạnh đó ba Đô [illegible] ăn [illegible] mà me khóc mình mẩy thăng bé Bảo bị kẹt chết giữa khúc cây lớn và đồng giàng máo. Kép Út Hậu mình mẩy đầy máu nhưng vẫn sống. Diễu Hiền từ trên thang phòng đi xuống tôi thấy đào D. Hiền bị sụt chân mất không cho đi được. Sau đó không hiểu bọ lên cách nào để ra công trước vào nhà thương.

Tôi bước trên khúc cây lớn nằm chắn ngang bực thang lên phòng đã sụp đổ, tôi [illegible] cửa phòng thăng Hùng nằm chết không toàn thây. Tay bị nát, ngực bụng nát bét, tôi ôm xác mà bước lần lên trung sự chen lấn chạy chết của mọi người mà Phòng [illegible] ra.

Anh giàn cảnh bỏ xuống chỗ Út Hậu

Đào Hà Mỹ Xuân mặt mũi không bị thương [illegible] tóm đó quần áo xốc xếch, nhà may [illegible] nói kể :

— Em hát chung một vai với T. K.H.

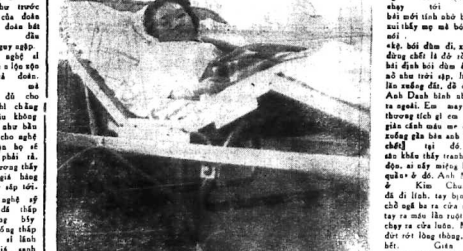
Em mãn nhiệm, TKH mãn nhi. Em hát xong đến đó định nhân nghỉ thì anh (hát) An Danh nhảy tới đưa bộ bối mới tinh nhỏ bé. Em nói, «anh tôi lấy mẹ mà bối ! » Anh Danh nói :

«kệ, bối đâm đi, xui thì xin miễn đừng chết là đủ rồi. Em tiếp lấy bối đính bối đâm đi ! » Em [illegible] nó như trên sập, lửa đã bắt, em té lên xuống đất, đã đạc sập đổ rầm. Anh Danh hình như bị thương bỏ ta ngoài. Em may mắn không bị thương tích gì em thấy anh Xanh giàn cảnh máu me cùng mình bê lết xuống gần bàn anh Út Hậu và «anh chết] tại đó. Em chạy lên [illegible] thấy trạnh cảnh sụp đổ hầu đọn, ai nấy mỗi ngã khác chạy vô quần ở đó. Anh Mười trước lâm ở Kim Chung bây giờ đã đi lính, tay bịn rượt chạy ra cửa chỗ ngã ba ra cửa sau anh ấy gọi tay ra máu lần rượt phóta a khi [illegible] chạy ra cửa luôn. Mấy nơi đây đều dứt rót lòng thông, lửa xét xét cũng bết. Giàn đèn bị sập đổ nhưng đèn cũng sáng trong, mọi lúc sau đều mới tắt vì sự khẩu phát hóa. Em thấy nhỏ [illegible] bắt đầu chạy tìm mẹ [illegible] giao đưa trước rồi lần nhanh trên nóc tạp. Ghê sợ bết nóc, em cố leo lên

Sau 12 tiếng đồng hồ được tiếp máu, điều trị tại bệnh viện Bình Dân, Tô Kim Hồng đã tỉnh lại.

tỉnh trên h những khúc gỗ chảy từ trên nóc rơi xuống đã chạy ra ngoài. Bị kẹt giữa hai bàng ghế trên dưới đất chịu trận khoảng 5 phút sau khán giả mới ra hết, tôi thấy một bà khán giả bị thương nặng ở ngực nằm gục dưới chân ghế được Cảnh sát vào khiêng đi.

Một người thuật lại những hình ảnh chết chóc đêm qua mà sự hãi hùng còn in lại trên nét mặt.



Khi được mang vào bệnh viện, Tô Kim Hồng được bác sĩ tiếp máu tức khắc.

Những hình ảnh

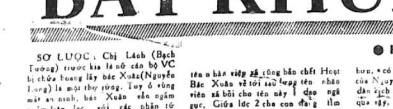
sau khi đạn pháo kích rơi nổ

ẢNH 1 (từ trên xuống dưới)— Nơi trái hỏa tiễn 122 ly rơi xuống làm thùng nóc rạp mất khoảng to lớn.

ẢNH 2 — Kép Hoàng Chi đang bươi mốc đồng đã vựn tìm lại cánh tay đứt lìa của đóa con đã chết.

ẢNH 3 — Bà thân Tô của đoàn cũng bị mảnh hỏa tiễn chém đứt, lơ lửng nghiêng ngả.

(Ảnh của Tân Nguyên)



Kịch nghệ truyền hình

TỐI THỨ NĂM 16-4-70 NHÂN DÂN KỊCH ĐOÀN DO NGUYỄN-LONG PHỤ TRÁCH TRÌNH BÀY KỊCH PHẨM CỦA TINH-VỆ

BẤT KHUẤT

● HOÀNG HOA ●

SƠ LƯỢC : Chị Lách (Bạch Tuyết) trước kia là nữ cán bộ VC bị chấu hoàng lấy bác Xuân (Nguyễn Long) là một thợ rèng. Lúc ở vùng mới ăn ninh, bác Xuân vẫn ngầm liên lạc với các phần tử quốc gia chống lại sự độc bức của C.S... Thày Hiền (Bích Thủy) [illegible] tới giải phóng cho [illegible] khỏi sự áp chế của Việt cộng...

NHẬN XÉT

Thông thường, gây nhàm chán.

Mấy lần sau nầy, phần nhiều các «vở kịch tố cộng» của các «ban tiếp đón» thường trùng ý, trùng sự kiện và tình tiết. Người ta thấy vở sau cũng như vở sau, cùng một cốt chuyện gần gần với nhau đó, cũng bao nhiêu nhân vật giống giống với nhau đó, cũng cán bộ, cũng công an, cũng người dân bị đàn áp, cũng lính quốc gia đón bắn để thương, và cuối cùng là VC đến tội, quốc gia chiến thắng v.v...

Cứ mỗi thông thường như vậy thì nhàm quá. Làm cho khán giả phải chán và không thấy hứng thú gì hết thì thay đổi vở kịch. Có mấy như thế thì vào giờ phát hành kịch tố cộng các mấy rivi có triển vọng được tất mấy... không thiếu lên tiếng làm...

«Bất Khuất» không cấm trong tình trạng một vở kịch thông thường. không có gì mới lạ đó.

Khán giả mong được thường thức vở kịch tố cộng sâu sắc hơn, tế nhị hơn, «có vấn đề» hơn, như vở «Mẹ» của Nguyễn Bích Khê cũng do Nguyễn đảm kịch đoàn trình diễn trong các qua ngày.

Sự kiện phi lý

Trong một vở kịch tố cộng quá chú trọng phần tuyên truyền và tố cộng thường vấp phải khuyết điểm bắt chấp các sự kiện phi thực của vấn đề. «Bất khuất» cũng vậy. Trong vở, người ta thấy VC xen mặt, xét mặt quá, đớt quá, con cái quá, nào là công an, nào là quân đội đông gần đó đến và tiếc được mà lại để cho một nhóm người quá ít quá nhỏ thao tăng một cách dễ dàng vậy, chúng tôi nghĩ VC phải ngày hơm hơn nhiều chớ ?

Tại sao? miễn hoàng cũng vậy, các sự việc xảy ra thật là phi lý, phi thực. Công an Việt Cộng có tiếng là thủ đoạn, quỷ quyệt không thể thất bại để dàng như thế. Kịch tố cộng phải lợi được tất cả sự quy hiểm thủ đoạn và quỷ quyệt ấy của Việt Cộng thì mới thành công. Kịch tố cộng đang làm cho khán giả biểu lầm Việt Cộng qua đó quá ngu và không quy hiểm gì hết.

Kết luận

«Bất Khuất» là một vở kịch thông thường không có gì mới lạ. Kịch tố cộng muốn thành công và có tác dụng cần vở khán giả phải «có vấn đề» hơn, nhất là «Mẹ» của Nguyễn Bích Khê cũng do Nguyễn đảm kịch đoàn trình diễn trong các qua ngày.

Cải Lương muôn mặt

Đoàn Thời Đại (Mỹ Uyên Chi) sống vững

Sau khi khai trương thành công tại Nha Trang, đoàn Thời Đại (Mỹ Uyên chi) đã đi lưu diễn nhiều nơi và được khán giả ủng hộ nhất là tại Cam Ranh vừa rồi.

Hiện đoàn Thời Đại đang hát tại Cam Ranh. Đoàn đưa về Phan-Rang từ 25-4-70 rồi về Phan-Rí Bình Tuy. Phan Thiết Mỹ tho...

Đoàn Thời Đại đang tập thêm những vở tuồng mới như sau :

— Song Miêu Nữ Hiệp của Văn A.

— Võ danh khách của Đặng hiếu Lương và Phan tiến Đức.

— Trên sông hương bên của Mạnh Linh phỏng các theo tiểu thuyết tình của nhà văn Ngọc Linh.

Mỹ Uyên Chi cho biết đoàn đi lên về Đô Bà

T.N. Nguyễn Văn muốn rút lui khỏi Hội Nghệ sĩ

Gặp Kỳ giải K.T.N Nguyễn văn anh cho biết rằng anh đã đưa đơn cho Hội Nghệ Sĩ xin rút lui khỏi hội này từ 30-3-1970 mà nhà đến nay quá mấy kỳ họp rồi đơn anh chưa được [illegible].

Theo lời kỳ giả anh nói thì anh [illegible] BCH yêu cầu anh đến [illegible] Hội không đủ mạnh. TN Nguyễn Văn cho biết rằng anh rất muốn ở lại làm việc với hội nhưng anh bắt mãn một nhân vật quan trọng trong Hội đã không đã anh đến [illegible].

Tôi muốn ra đi vì người này còn ở lại trong Hội Nghệ Sĩ.

Đây là lời lẽ [illegible] quyết liệt của kỳ giả T.N Nguyễn Văn, [illegible] trách Thông Tin và Liên Lạc báo chí của BCH Hội Nghệ Sĩ.

Hai soạn giả trẻ hợp soạn

«Mưa bay trong sương» là tựa một vở tuồng sắp [illegible] hai soạn giả Huyền Thư và Trung Nguyễn đã giao cho đoàn Thanh Minh Thanh Nga chớ tập.

Không biểu tuồng sẽ đề cập đến vấn đề gì chưng có lẽ là đề tài nghịch thường lắm vì cái sự của nó đã nói lên như vậy.

Hai soạn giả có vẻ tin tưởng tuồng này sẽ thành công để làm «đẻ» cho sự hợp soạn lâu bền của hai anh.

Thêm một tuồng mới của Vũ Tuyên

Soạn giả Vũ Tuyên trước đây có hợp soạn với Tuấn Khanh một tuồng chưởng hài tên «Sau khóc Hoa Anh Đào.

Vừa rồi anh đã giao cho HAD một tuồng chưởng mang tựa là «Song điệu nữ hiệp bích» để đưa vào tập dợt hát sau tuồng «Chín dương tuyệt kiếm II» của Viễn Hằng.

Vũ Tuyên cho biết đây là vở tuồng đầu tiên anh đứng tên một mình và tin tưởng sẽ thành công.

Hoài sơn Điệp với «Mộng cuộng chính»

Soạn giả Hoài Sơn Điệp trước đây có mấy tuồng trình diễn trên sân khấu KC6.

Vừa rồi anh đã Long Xuyên [illegible] cho đoàn KC6 vở tuồng mới đề «Mộng Cổ Đa Tư mang tựa là « Mộng Cuộng Chính ».

Theo lời soạn giả « Mộng Cuộng Chính» được chuẩn bị từ lâu, mất đến vậy mới hoàn thành. Tuồng đưa lên sân khấu mang tình giữa Hoàng Tô và Công chúa hai nước thù nghịch. Vì đã cao tình chung thủy của hai người đã hòa giải sự thù hận chiến tranh giữa hai nước.

Tuồng hát đầu tập ngày 14-4-1970 đề kịp khai trương sau tuồng Hồng Cô tuyệt kiếm. Thành phần diễn viên do các nghệ sĩ biệu có trong đoàn thủ diễn. Cho xem.

Hội Nghệ sĩ giúp nạn nhân KimChung 6

Hồi 16 giờ40 ngày 14-4-1970 hội nghệ sĩ đã họp bàn chấp hành xét đề giúp đỡ thân hữu trợ giúp anh chị em công nhân nghệ sĩ đoàn KC6 bị tai nạn hỏa tiễn số đêm 13-4-1970.

Sau một đôi thảo luận, ban chấp hành đã quyết định xuất 50 triệu gồm đồng trợ giúp. Hội định phát đồng điều 10 ngân cho hai người lớn và 6 ngân đồng cho hai em bé đã rớt ngân. Số tiền 34 ngân của lại sẽ trợ giúp cho chín người bị thương nặng nhẹ trong đêm việc.

Người ra, ban chấp hành cũng lo thủ tục đề chôn cất những người đã chết tại đất của hội nghệ sĩ theo thủ tục của sở Lang.

Cuộc họp kết thúc lúc 17 giờ đề anh chị em trong ban chấp hành đi thăm các nạn nhân của nằm trong bệnh viện.

Người ra có nhiều nghệ sĩ ở các đoàn khác như Út Trà Ôn- Ngọc Bích Phương Hiền Trang Bích Liễu Kim Ngọc... vào tận giường bệnh thăm các nạn nhân bị nạn.

Hoa Anh Đào lưu diễn

Đoàn Hoa anh Đào Kim Chưởng lưu diễn miền Trung từ mấy tháng nay.

Ngày 9-4-1970 vừa qua đoàn từ Bảo Lộc kéo thẳng về hát tại rạp hàng bông đến đêm 13-4-70 đoàn bị phát hỏa phải «chạy» xuống Tân Hiệp sau Tân hiệp đoàn trở lên Tân An hát một tuần lễ Lê đến đoàn đi xuống Cai lậy rồi lên vào các tỉnh Hậu Giang.

Trong chuyến lưu diễn miền Tây nầy đoàn diễn tuồng Tuyệt tình vơn ngã chưởng của Thanh Cao và những tuồng cổ sẵn từ trước.

Người ra đoàn đang rão rắt tập dợt tuồng «chín dương tuyệt kiếm II» của viễn Hằng.

LỘC ĐỈNH KÝ

NGUYỄN-TÁC KIM-DUNG — DỊCH-GIẢ HÀN-GIANG-NHẠN

(TIẾP THEO)

CHƯƠNG IV

VI TIỂU BẢO VỀ MẶT QUẬN CHÚA

Vi Tiểu Bảo cười nói :

— Quận chúa nương nương như mi là đanh giá lắm phải không ? Con ba mươi ! Lão già chẳng coi mi vào đâu hết.

Gã vừa lại sát bên tai nhấp môi vào hai bên má cô bé.

Hoài mà tiếng Quận chúa trắng như tuyết bị tát vang lên. Hai đàng lập cô trào ra

Vi Tiểu Bảo quát lên :

— Không được khóc ! Lão gia không cho mi khóc đâu mà không được khóc !

Nhưng hai đàng lệ của tiểu Quận Chúa cứ tuôn ra nhiều hơn.

Vi Tiểu Bảo tức quá thôn mồ :

— Con mẹ mà ! Quận chúa để ! Con đi thôi cha ! Mi còn quát nương ư ?

Gã lại giơ tay lên tát hai cái nữa. Gã vừa lấy tóc cô vạch nữa người lại cạo sạch

— Mi còn khóc nữa hay thôi?

Tiểu Quận Chúa vẫn sa lệ không ngớt

Vi Tiểu Bảo lại quát :

— Mở to mắt ra nhìn ta !

Tiểu Quận Chúa hai mắt nhắm nghiền.

Vi Tiểu Bảo lại quát :

— Mở to mắt ra !

Vi Tiểu Bảo bỗng đấm cô xuống nói :

— Giỏi lắm ! Mi không chịu mở mắt thì đã hai cái trông thôi tha đó lắm gì ? Chi bằng lão gia khoét ra ngàm cùng

Gã cầm lưỡi đao trủy thủ để vào mắt cô la máy cái

Tiểu Quận Chúa sợ, thân run lên, cô vẫn không chịu mở mắt.

Vi Tiểu Bảo không biết làm thế nào. Gã nói :

— Mi không chịu mở mắt nhưng lão gia nhất định phải mi phải mở ra. Mi đã muốn thì gan với ta thì rồi mi sẽ biết Quận Chúa nương nương lợi hại hay là tên tiểu lưu manh, tiểu khiếu hóa nhân, tạ lợi hay. Tạm thời ta chưa khoét mắt mi vội. Nếu ta khoét mắt ngay thì ra để mi thắng, sinh viễn không phải ngồi đến ta. Ta hãy dùng lưỡi đao thích vào vào mắt mi, bên trái một con rùa thích tha, bên mặt một đồng phân bò. Bao giờ thế gì thích thành sẹo ta cho mi ra phố để hàng ngàn hàng vạn người bu lại coi mặt mi. Người ta sẽ nói : «Đẹp quá ! Đẹp quá ! Tiểu mỹnhân ở Mộc Vương Phủ mà nửa mặt bên trái có hình con rùa, nửa mặt bên phải có đồng phân bò! Mi có mở mắt ra hay không ?

Tiểu Quận Chúa tuân thân chống nhức nhích, chỉ có cặp mắt là tự ý mở ra hay nhắm lại được. Cô nghe Vi Tiểu Bảo nói vậy cũng nhắm mắt chặt hơn.

Vi Tiểu Bảo tự nói một mình :

— Ta ra con đượt này chỉ lo mặt mình không đẹp nên muốn ta khác mấy chư vào mặt. Được lắm ! Tước hết ta hãy khác một con rùa.

Gã mở ngăn bàn lấy nghiên mài mực và bút lông ra. Bút nghiên xây đầu là đồ dùng của Hải lão công đề lại.

Vi Tiểu Bảo từ nhỏ tới lớn chưa từng sờ đến bút. Bây giờ gã cầm gã cầm bút chẳng như cầm đũa. Gã giơ bút lên vẽ vào nửa mặt bên trái tiểu Quận chúa một con rùa.

Tiểu Quận Chúa nước mắt đầm đìa chảy vào con rùa mực thành một vết đen ai.

Vi Tiểu Bảo nói :

— Tước hết ta hãy dùng bút vẽ thêm rồi sẽ lấy mũi đao khắc vào, như người ta khắc chữ vậy. Phải phải ! Quận Chúa nương nương ! Khi nào tại ba khắc xong sẽ đưa Quận chúa nương nương đến đường phố lớn chạy thành Trường An mà rao lên : «Khách quan nào muốn xem hình con rùa ? Cứ ba đồng một tấm, vào đây mà xem» Ta chỉ phải dùng vực đen quét lên mặt mi là lại có người trả cho ba đồng. Ta lấy giấy trắng in vào mặt mi là thành ngày hình con rùa, mau lẹ quá mà ! Một ngày ta trăm tấm được ba trăm đồng tiền là đủ ăn xài.

Gã miệng nói ba hoa, mắt không ngớt nhìn trộm gương mặt tiểu Quận Chúa thì thấy cặp lông mày của cô không ngớt rung động. Hiển nhiên cô vừa phẫn nộ lại vừa khiếp sợ.

Vi Tiểu Bảo cũng lấy làm đắc ý. Gã vừa cười vừa nói :

— Hừ ! Nữa mặt bên phải mà khắc đồng phân bò thì lên sao lấy được tiền ? Tước đó! làm gì có người bỏ tiền ra mua đồng phân bò ?

Gã ngẫm nghĩ một chốt rồi tiếp :

— Chi bằng ta khắc con heo vừa mập vừa ngu đốt thì chắc là lợi to. Gã cầm bút giơ lên vẽ loạn xạ nửa mặt bên phải một bầy.

Gã vẽ một vật gì có bốn chân và một cái đuôi. Nó không ra con mèo mà cũng chẳng giống con chó.

Vi Tiểu Bảo đặt bút lông xuống, lấy một con dao bạc cầm tay. Gã đặt mũi dao vào má bên trái tiểu Quận Chúa rồi lớn tiếng quát :

— Mi mà còn hướng bình không chịu mở mắt là ta khắc vào mặt mi đó.

Tiểu Quận Chúa nước mắt tuôn ra như suối. Cô vẫn không chịu mở mắt.

Vi Tiểu Bảo không biết làm thế nào, chẳng lẽ lại chịu thua. Gã đưa mũi dao nhọn nhàng trên mặt tiểu Quận chúa vạch lui vạch tới.

Con dao sắc tối cùng. Da mặt tiểu quận chúa cũng non như vậy mà cũng không làm tổn thương chút nào.

Cô điều tiểu Quận chúa khiếp sợ quá có cho rằng tên tiểu ác nhân này dùng dao rạch mặt cô thật. Cô vất quá ngất xỉu.

(CÒN NỮA)

PHÚC TRÌNH CỦA TỔNG THƯ KÝ

Ban Chấp Hành Trung Ương P.T.Q.C.C.T trước Đại Hội kỳ I ngày 19-4-70

TIẾP THEO 2 TRANG 5

ở Cam Bốt, thành phố Pháp có lên tiếng đề nghị trung lập hóa toàn cõi Đông dương. Tuy đó là một chủ trương mà chính phủ Pháp đề đó từ lâu lúc tướng De Gaulle hãy còn là Tổng Thống Pháp, đề nghị trung lập hóa của người Pháp các lãnh tụ hãy cho nhiều chế mà mà nên các quốc gia có liên hệ đến vấn đề cần phải đợi người Pháp mình xác nội dung của đề nghị họ rồi mới có thể quyết định thái độ. Tuy nhiên chúng ta cũng nên lưu ý mấy điểm sau đây :

1) — Cộng sản không bao giờ thật tâm chấp nhận một giải pháp trung lập thật sự. Năm 1957, một bộ giả Pháp là Tibor Mende đã bảo Ông Hồ Chí Minh xem Ông ta có chịu trả giá sự thống nhất Việt Nam bằng sự trung lập hóa Việt Nam hay không thì Ông Hồ Chí Minh đã trả lời rằng Ông là người Cộng sản mà người Cộng sản thì không thể trung lập được. Chắc chắn là quan niệm trên đây của Ông Hồ Chí Minh cũng là quan niệm của lãnh tụ Cộng Sản Bắc Việt hiện nay. Như vậy, nếu đề nghị của Pháp có một nội dung đòi hỏi một sự trung lập thực sự cho các các nước ở Đông Dương thì Cộng sản VN sẽ không chấp nhận. Trái lại, nếu đề nghị của Pháp đưa đến sự trung lập hóa riêng Miền Nam Việt Nam và Lào cùng Cam Bốt mà lại để cho Bắc Việt tiếp tục liên kết chặt chẽ với khối Cộng sản quốc tế thì VNCH và đồng minh sẽ khó mà chấp nhận được.

2) Hiện nay Mỹ và đại cường quốc Cộng sản có thể nói chuyện trực tiếp với nhau để giảo xếp các vấn đề song đối giữa họ với nhau. Sự trung gian và trong thì của một cường quốc khác không cần thiết lắm đối với họ, nhất là từ khi cường quốc này không còn đủ phương tiện để đảm nhiệm vai trò trung gian và trung tài một cách đáng hoàng. Sự thật bại của giải pháp trung lập mà người Pháp đề khởi xướng cho nước Lào năm 1962 làm cho người ta bớt nghi về sự thành công của giải pháp ấy cho toàn cõi Đông dương.

Bởi vậy, cuối cùng thì sẽ phân VN cũng chỉ sẽ định đoạt qua những cuộc thương thuyết giữa Mỹ và các đại cường quốc CS VN chỉ là thi hành đường trước bài giải thuyết.

1) Một là các đại cường quốc Cộng sản chấp thuận được với Mỹ và ép Cộng sản Việt Nam chấp nhận một giải pháp trung nghĩa. Trong trường hợp đó, VNCH phải chấp nhận mọi sắp xếp đau bách trên gây gỡ với Cộng sản.

2) Hai là các đại cường quốc Cộng sản không thể thuận được với Mỹ và Cộng sản Việt Nam tiếp tục cuộc chiến đấu quân sự. Trong trường hợp này, VNCH phải ngăn chặn được bọ trong năm 70 này thì mới mong nắm phần thắng vào cuối cùng.

Trong cả hai trường hợp, VNCH đều phải mạnh. Phong Trào Quốc gia Cấp Tiến có nhiệm vụ củng cố lực lượng của VNCH để ngăn chặn Cộng sản. Nhưng chúng ta cũng nên lưu ý rằng nếu Cộng sản bị đánh tan, có thể những phần tử cực hữu muốn thiết lập một chế độ cùng tàn để bề thế lợi, Do đó, Phong Trào cần phải tranh đấu trên hai mặt trận, một mặt ta phải chống Cộng, nhưng một mặt, tr phải đưa nên đau chỗ của VNCH

Điều này bắt buộc chúng ta phải trợ lực chánh quyền trong công cuộc chống Cộng, đồng thời phải hợp tác với các phần tử cấp ở người chánh quyền để giúp cho chánh quyền không quá thiên về phía hữu, không ngả về chánh sách đồng quyền cai để duy trì một chế độ bất công xu đất một thiểu số mà để cho quảng đại quần chúng hy nghèo khổ, bị thiệt thòi, bị hiếp đáp, và trái lại, phải thắng lợi phải, phải duy trì nền dân chủ, phải thành những chánh sách và áp dụng những hiến pháp thích nghi để xây dựng một xã hội tự phú và công bằng.

Lập trường đề nghị trên đây của Phong Trào rất cần thiết và thích ứng cho việc thực hiện [illegible] vọng sau xa của chân dân Việt Nam Cộng Hòa là giữ cho miền Nam Việt Nam không lọt vào tay Cộng sản, đồng thời xây dựng một nền dân chủ tự do vững chắc và công bằng. Muốn ngăn chặn được Cộng sản, tất cả những người quốc gia đều phải kết hợp nhau lại để tranh đấu chung nhau. Muốn xây dựng một nền dân chủ tự do vững chắc và công bằng, cả chính quyền lẫn đối lập đều phải tôn trọng luật pháp và đồng nghĩa lẫn nhau. Nếu chánh quyền và đối lập xem nhau như thù và Rồng mọi phương pháp để loại trừ nhau thì người quốc gia rất khó ngăn chặn CS mà có ngăn chặn được Cộng sản, cũng không xây dựng được nền dân chủ tự do vững chắc và công bằng.

Nhưng một số người VN hiện tại chưa nhận thức được những điều trên đây. Hoặc chưa ý thức đ ợc mối nguy Cộng sản, hoặc vì quen với lối lãnh đạo qua khích trong những thời kỳ chuyển chế trước, những người đó quan niệm rằng kẻ đối lập thì phải tìm cách triệt hạ chánh quyền bằng mọi cách và mọi giá, và sẵn sàng chấp nhận việc tiếp sức với chánh quyền để bảo vệ đất nước trước kẻ thù chung. Bởi đó, họ không hiểu được chánh sách đối lập hợp pháp và xây dựng của PT, một chánh sách cần thiết và thích ứng cho việc bảo vệ Tổ Quốc và xây dựng một chế độ dân chủ thật sự, một xã hội tự phú và công bằng.

Nhiệm vụ anh chị em đoàn viên của P hoàng trên là phải giải thích cho đồng bào hiểu rõ ý nghĩa và tác dụng của chánh sách đối lập hợp pháp và xây dựng của Phong trào.

Đối với Mỹ, chúng ta cần phải nhớ chân mấy điểm sau đây :

1) Hộ không muốn cho miền Nam VN mất trong tay Cộng Sản, nhưng vì tình hình nội bộ của họ, họ không thể chọc chánh sách chống cộng triệt để như trước.

2) Một thì người Mỹ đã thỏa thuận được với các đại cường quốc cộng sản về một giải pháp tại VN, rồi ta không, thể thay đổi quyết định của họ được.

3) Tuy nhiên, nếu người quốc gia Việt Nam có đủ sức mạnh cần thiết tiếng nói của người quốc gia VN sẽ được xem trọng hơn và có ảnh hưởng đến việc quyết định giải pháp được áp dụng.

Nói tóm lại thì trong hoàn cảnh hiện nay, muốn thành công trong công việc cứu nước, Phong Trào phải :

1) Nỗ lực phát triển và củng cố hàng ngũ để có một khối nơi trên toàn quốc.

2) Tiếp xúc với chánh quyền để giúp cho [illegible] Nam Việt Nam không mất trong [illegible].

3) Đối [illegible] chánh quyền trong tinh thần xây dựng để sửa sai và cải thiện chế độ.

4) Liên kết với các đoàn thể quốc gia cùng lập trường để tranh đấu chống cộng, bảo vệ nền dân chủ tự do và xây dựng 1 xã hội tự phú công bằng và cấp tiến.

5) Gây tình thân hữu với các dân tộc bạn, trong Thế Giới Tự Do đang giúp đỡ VNCH chống Cộng và kiến thiết quốc gia.

III Đề nghị công tác phải thực hiện trong năm 1970

Trong năm nay, Phong Trào cần phải thực hiện các công tác sau đây :

1. — Nỗ lực phát triển và củng cố hàng ngũ

a) Đi sâu xuống hạ tầng cơ sở để tổ chức các chánh bộ ở tất cả các tỉnh trong nước, các tỉnh bộ đã ra mắt rồi thì tổ chức quận bộ ở tất cả các Quận trong Tỉnh, các Quận bộ đã lâm lễ ra mắt rồi thì tổ chức Xã bộ ở tất cả các Xã trong Quận; các Xã bộ đã tổ chức xong thì đặt cơ sở ở tất cả các Ấp trong Xã

b) Hoàn thành các tổ chức đặc biệt : Tổ g đoàn Phụ nữ, Tổng đoàn Thanh niên Sinh viên Học sinh Tổng đoàn giáo chức, Tổng đoàn Việt chức, Tổng đoàn Sắc Tộc, Tổng đoàn Hải ngoại.

c) Thành lập các tổ chức chuyên môn : Ban bộ Y tế, Phân bộ Giáo dục, Phân bộ Kinh tế tài chánh, Phân bộ Văn hóa, Phân bộ Giao dục v.v...

d) Hoàn hảo đoàn viên về ba mặt : Đường lối chánh trị, kỹ thuật hoạt động, và tác phong đạo đức.

e) Xác tiến các công tác kinh chánh của thiết như : cấp thẻ đoàn viên, lập sổ danh bộ, báo cáo định kỳ, chấm sinh [illegible] v.v...

f) Thành lập những Đoàn Chí đạo để hướng dẫn, kiểm soát và đôn đốc các cơ quan chấp hành ở địa phương hoạt động tích cực và đúng theo đường lối quy tắc của Phong Trào.

2) Thực hiện những công tác xã hội để giúp đỡ đoàn viên, giúp đỡ nhơn dân và gây ảnh hưởng cho PT. Thành lập thêm chuẩn y viện, lớp Trung Tâm Giáo Dục Trang Niên, lớp bổ túc miễn phí, lớp xóa nạn mù phổ, trường trung học, tổ chức những đoàn y tế lưu động, những trại công tác xã hội.

3 — Tích cực tham dự các cuộc bầu cử ở mọi cấp từ Xã, Ấp đến Trung Ương để lấy thế chánh quyền hợp pháp và vững vàng để đưa đoàn viên tranh cử vào các chức vụ Trưởng Ấp, Hội đồng Xã, Ban Chấp Hành Xã, Hội Đồng Đô Thành, Hội Đồng Thị Xã Hội Đồng Tỉnh, Thượng Nghị Viện.

4— Tích cực tham dự các tổ chức chống Cộng ở địa phương, nhất là tổ chức NDTV để đóng góp công nghiệp vào việc bảo vệ Xã Ấp Phường Khóm chống lại sự không bỏ và phá hoại của Cộng sản.

5 — Đặt việc báo sách và tài liệu người sáp Cấp Tiến và nhất là nhựt báo Cấp Tiến lên hàng đầu các công tác vì việc này có lợi vô cùng mọi mặt. Sách báo được nhiều thì dường lối chủ trương của Phong Trào được phổ biến sâu rộng trong quần chúng đoàn viên P.T. có tài liệu để học tập về chính trị, và nếu tài chánh cho Phong trào có thể ấn hành Nhựt Báo Phát hành sách báo và yêu cầu anh chị em đoàn viên tích cực tham gia công tác này.

Tôi xin chấm dứt bản phúc trình và thành kiến của chúc Đại Hội Đồng kỳ nhứt thành công mỹ mãn.

HẾT

SINH - VIÊN

TIẾP THEO 2 TRANG 5

Bà Xuyên, CT đến đó đi bắt.

1)— Lập Ủy Ban phối hợp liên lạc viên.

2)— Lập Ủy Ban phối hợp hành động SVHS miền Tây.

3)— Lập Ủy ban Phối hợp SVHS miền Tây trong ngày SVHS.

4)— Lập Ủy ban Giáo sư trong trào SVHS miền Tây.

5) — Toàn thể SVHS miền Tây quyết định bãi khóa 07 ngày kể từ ngày 16-4-70.

5) — SVHS tuyệt thực 24 giờ.

Tuyên cáo chung lên ân nhà cầm quyền Cam Bốt

Người ra, Đại biểu của ra một tuyên cáo chung lên án hành vi tàn sát đã mua Việt kiều tại Cao Miên.

DBTrần minh Nhựt cho biết ông sẽ đưa vấn đề sinh viên ra trước phiên họp không đại sắp tới của Hạ viện.

— Vì đây là 1 vấn đề quan trọng, 1 vấn đề thuộc lòng nhân đạo của con người, mà mỗi sinh mạng là 1 công trình của tạo hóa cần phải được cho chớ, bảo vệ.

BÁC-SĨ TRỰC

(Tối Thứ Hai 20-4-1970 từ 19g đến 6 giờ sáng Thứ Ba)
(Trưa Thứ Ba 21-4-1970 từ 13 giờ đến 14 giờ 30)

BS. Võ-Minh-Ngọc	76 Đường Khánh		CHOLON
— Phạm-Đăng-Hưng	94 Bạch Đằng, Bà Chiểu		GIA ĐỊNH
— Nhan-Đăng-Sơn	23 Đề Quốc Bảo		SAIGON
— Võ-Ngọc-Nhã	622 bis Phan-Thanh-Giản		SAIGON

CHƯƠNG TRÌNH TIVI

THỨ HAI 20-4-1970

Đài Việt Nam	Đài Mỹ
16g30 Đài hiệu—Quốc ký	12g00 Wild Wild West
16g33 Tin ngắn	1g00 Star Trek
18g36 Thời sự Quốc tế	2g00 Carol Burnett
18g46 Chương trình Xây dựng Nông thôn	3g00 News
	3g15 Movie-Face Of A Fugitive
19g35 Thông cáo	5g00 Dragnet
19g40 Tiếng nói Tiếp Vận	5g30 Hawaii Calls
20g00 Tin tức	6g00 Beverly Hillbillies
20g18 Chương trình Tài Năng Mới của Mặt Thế Nhân	6g30 Voyage to the bottom of the sea
21g30 Bình luận — Giới thiệu Chương trình hôm sau	7g30 News
	8g00 Laugh In
21g40 Tài liệu bằng tuồn	9g00 Gunsmoke
21g50 Hãi hội Thăng Tiến Tử Trật Giang doạt Ấu chúa bao Văn Hiệp	10g00 The Fugitive
	11g00 News
	11g30 Thế To Adventure
22g30 Tin cuối cùng	
22g35 Hãi hội (tiếp) Đài hiệu—Quốc ký	

CẤP TIẾN
KỊCH TRƯỜNG
mỗi tuần vào ngày
THỨ HAI và THỨ NĂM
Huy Trường phụ trách

Cứu-Long-Hoàn
VÕ ĐÌNH DẦN
CỔ HUYẾT, DƯỠNG TÂM, TRANG THỦY
BÁN LẺ TẠI CÁC TIỆM THUỐC BẮC
KN. Số 942 20-11-63

TRẺ EM CHẬM LỚN ĐÃ CÓ
api-calcium
VITAMINÉ C, D & PP
18 ampoules buvables
Bào chế bằng MẬT ONG CHÚA
THƠM, NGON, NGỌT
Chuyên trị :
• YẾU XƯƠNG, CHẬM LỚN, CHẬM BIẾT ĐI
• SUY NHƯỢC, YẾU PHỔI, ĐAU MỎI MẠNH
LABORATOIRES PHARMACEUTIQUES DYNAMED

SORBITOL DELALANDE
bổ dưỡng GAN MẬT
điều hòa tiêu hóa
VIỆN BÀO CHẾ DELALANDE PHÁP QUỐC
SIFAPP BÀO CHẾ TẠI VIỆT NAM
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

thuốc bổ ?
CALCIUM CORBIÈRE
• Bổ xương
• Bổ phổi
• Trẻ em mau lớn
• Thêm sức mạnh
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY.
VIỆN BÀO CHẾ SIFAPP SAIGON

XIN CHÚ Ý :
DÙNG BÀN CHẢI KHÓ MỚI
CÔNG HIỆU TRÁM PHẦN TRĂM
CRÈME DENTIFRICE
LIPEMAIL
HIGH WHITENING POWER
MÔI SON · RĂNG TRẮNG · NƯỚU MỚI
BẢO ĐẢM ĐÁNH TAN NHỰA THUỐC
THÍCH HỢP CHO PHÁI NỮ

Nguyên tác: NGÔ LÂU CƯ-SĨ

Cô Gái KỲ BẮC

Dịch thuật: HÀN-GIANG-NHẠN

HỒI 41

Sợ người đẹp thử lòng không dám lần khân

(TIẾP THEO)

A Liệt đáp :

— Hai rồi yên cương chế tạo ở Lạc Dương hãy cho ngài dùng thì nên tại bộ có thể khẳng định vừa thêo ở đôi ngựa kia xuống. Thế rồi tại bộ điều tra kỹ càng hơn xem có tìm ra được mánh mối gì chăng ?

Âu Dương Tinh hỏi :

— Người có điều tra thêm được điều gì nữa không ?

A Liệt đáp :

— Có chứ ! Điểm thứ nhất là bên yên có dấu vết dường như vừa vật gì cứng rắn cọ sát vào. Nhưng đó tại hà không cần nghĩ nhiều cũng biết hai con ngựa kia lúc ở nhà ra đi có đeo dao kiếm vào hai bên.

Âu Dương Tinh nói :

— Nếu thế thì hai người kỳ mà không phải hạng tầm thường mà nhất định là nhân vật vô lâm rồi.

A Liệt nói

— Cái đó nhất định rồi. Người ta tại hạ sở vào tới yên còn thấy một vật cần phải có dám định mới biết rõ được lai lịch.

Chàng đưa một vật bằng kim thuộc cho Âu Dương Tinh. Cô ngẩng xuống nhìn thì là một mũi ngân tiêu, nhưng nhỏ hơn tiêu thường nhiều.

Âu Dương Tinh khẽ hằng dằng một tiếng rồi nói :

— Ta thừa tâm đã biết ngày là Thất Tinh điểu, độc môn ám khí của Thất Tinh môn.

A Liệt ồ một tiếng rồi nói :

— Nếu vậy người tiểu đệ lấy là người ở Thất Tinh môn rồi, nếu là người nên phải khác thì bọ thấy Thất Tinh chiếu có nhiều uy lực nên thêo đó mà chế ra để xử dụng.

Âu Dương Tinh xúy một tiếng rồi nói :

— Người nói thế là trật rồi. mũi tiêu đã nhỏ, phân lẻ lại nhẹ. Cứ xử dụng không hẳn đã sai được, lực lượng cũng rất hạn chế, trừ phi tay cao thủ của Thất Tinh Môn đã được chân truyền mới có thể phát đặc b ết phóng đi sa được mà uy lực cũng mãnh liệt. Người trường ấy cũng xử dụng Thất Tinh điểu chăng ?

A Liệt nhìn vai nói :

— Tế ra là thế. Tại bọ cứ tưởng nhân vật nào vô công cao [illegible] phát huy chân lực cũng đều phóng tiêu phóng ra vừa đi xa [illegible].

Âu Dương Tinh nói :

— Đâu có phải chuyện thế. Người có chân lực tuyệt cao có thể không điểu đi xa nhưng chưa chắc đã chuẩn đích. Ta nói cho người [illegible] trận phóng những ám khí độ môn là [illegible] quan hệ [illegible] với một [illegible] nhân đó. Người phải khác chăng độ gì đâng phải [illegible] để luyện thêm [illegible] chân phát khác. Hệ đề thì gắng độ để luyện thủ pháp [illegible] của bản môn.

A Liệt nói :

— Mấy câu sau mới là mấu chốt. Tại hạ hiểu rồi. Thế ra thời [illegible] công của các phái cũng đi đôi với ám khí. Vì vậy mà trên đời [illegible] thành nhiều môn phái phải không ?

Âu Dương Tinh đáp :

— Đúng là thế đó. Người muốn hiểu những chỗ uy trường về võ công của các phái, cũng lại lịch nguồn gốc của họ thì một ngày kia ta sẽ nói kỹ cho người nghe chứ không phải bây giờ.

A Liệt đáp Âu Dương Tinh nói :

— Cô nương hãy đi theo tại hạ.

Trong đêm tối, A Liệt cũng trông rõ sự vật như ban ngày. Hơn nữa, bản pháp chân lý như thế chưa yên. Chàng trên tường vượt nóc [illegible] khác gì đi trên đất bằng.

A Liệt vượt qua mấy căn nhà thì đến một tòa viện lớn. Chàng [illegible] trên phương kia là nhà ở của vợ lớn Tôn Trạch, Lý [illegible] ngồi bà thách lâu hai tầng cách đó một viện.

Âu Dương Tinh liếc mắt nhìn ra rồi nói :

— Đèn lửa trên thượng phòng tắt hết rồi chắc người ta ngủ cả [illegible] qua lâu bên kia coi.

A Liệt nói :

— Tại hạ cho rằng Tôn viên ngoại không ở đó, nhưng người Thất Tinh môn không lẽ tầng trên, tại bọ muốn coi để biết đích xác lão không ở trong phòng.

Âu Dương Tinh mỉm cười nói :

— Người nên vào mà mà ra mà coi, hay sao ? Nếu vợ chồng [illegible] ta đường trên như chồng...

A Liệt lắc đầu nói :

— Mọi là tại hạ không một mình lên coi. Hai là đã bọ có cô [illegible] phòng coi lành rất phải. Đấp của thì cũng chẳng nhìn thấy.

Âu Dương Tinh vừa cười vừa đáp A Liệt nói :

— Được rồi ! Người vào coi đi.

A Liệt đi ra đi coi của sổ tìm một kẽ hở nhìn vào rồi quay ra [illegible] nói khẽ không phải trong nhà. Hỏi ra ! Nếu [illegible] luyện xác đến nay con chung chức gối với Lý Cơ là tự [illegible] diệt vong.

Âu Dương Tinh hỏi :

— Phòng nghĩ viên trong giang đại hải nữa. Đến nơi coi sẽ rõ [illegible] Thất Tinh viên ngoại chăng ở trong phòng ?

A Liệt đáp :

— Theo lý mà đoán là biết. Nếu Tôn viên ngoại ngủ ở phòng [illegible] thì [illegible] gương nhất định có giây điện đóng. Tại bọ ngồi vào trong [illegible] nhất đó vừa bắc nên đàm chắc lão không ở trên gương.

Âu Dương Tinh nói :

— Người có vẻ là người tính khôn cẩn gì khác một nhân vật lão [illegible] bản thân giang hồ. Nhưng sự thực lại không phải thế. Nếu người [illegible] mình tài trí mà nghĩ ra được thì cũng là đáng phục.

A Liệt nói :

— Cô nương quá khen rồi. Nếu tại hạ là người thông minh [illegible] đã không phiền lão. Bỉ tính ! Chẳng ta qua bên kia coi.

Hai người vượt qua bức tường thấp một tòa hoa viên, cảnh vật [illegible] Đèng là thì tượng một nhà ý chí.

Người hai trượng có tòa thạc lau hai tầng cao ngất giữa đám [illegible] tươi.

CÒN NỮA

Nhảy VỌT

CỦA BÌNH NGUYÊN LỘC

193

PHẦN THỨ HAI

CHƯƠNG 21

Giấc ngủ trưa hôm nay, thầy Paul bị ác mộng. Thầy thấy thầy đang vác trên vai một vật gì nặng lắm, muốn vứt đi mà không vứt được. Tối lại thầy ăn cơm vừa xong, chưa kịp rửa mặt thì chỗ sự đã tới. Kẻ ra thì bà chủ sự nấy cũng rất tốt và khá kiên nhẫn. Bà ta nói im một thời gian khá lâu mà không thức giục gì hết là bà ta rất biết điều vậy.

Bà ta lại rất khéo ngoan, tới đây chỉ để thăm em gái nuôi của bà ta, mà không hỏi ông giáo sư gì hết. Nhưng ông giáo sư, như là em gái nuôi của bà ta lại rất biết mục đích chánh của cuộc viếng thăm vậy.

Thế nên hai người đàn bà nói chuyện mưa, chuyện nắng một hồi thì bà ngỏ ý muốn đi và Khen có cần bà lại :

— Không mấy thuở chị tới chơi, sao chị lại quá vội ? Để anh ba em thấy phục rồi đưa chị về có phải tiện hơn không.

Thầy Paul thở dài rồi đi thay đồ, không nói không rằng gì cả rồi thì bọ đi liền.

Khi nghe thấy Paul nói là đưa bà về thật sự, bà chủ tiệm vàng đây sầy.

— Không, không được đâu, chết em cũng không buông anh đâu !

— Đừng có lộn xộn. Anh có phải là con rối người sang nhà. Người ấy xưa là giàu có, người ta không muốn làm cái việc sang nhượng trước nhà chúng, sẽ mất mặt. Nhưng bỏ cọc sang là anh vẽ.

— Cô thật như vậy hay không ?

— Xin thề.

— Vậy em sẽ đợi cửa anh, nhưng đừng có đi lâu.

Thầy Paul không muốn gió lời bùa cũng không được, bởi bà ta sẽ lại tìm thầy đêm sau, và thầy sẽ mất công đưa đón. Thầy không nên nao tới về đàng lúc, nhưng thầy thương lượng thật tốc hành vì tránh thầy không rơi cả kế, lâu lắc mà ông phải đi công vậy.

Thế nên 45 phút sau là thầy trở lại làm lập bọ là đã xong suôi cả rồi. Thầy cho biết là nhà ở Tân Định, nhưng không chịu nói tên đường và số nhà, vì bà bạn không được quyền biết tất cả mọi sự thật. Và thầy đã xin để ngày là cần một cái sắc 150 ngân để tuần sau nhận nhà.

Thầy lời được 20 ngân, nếu cộng chung các sắc hôm trước với sắc nầy, Hai chục ngân đó là phần của Đưa. Thầy chỉ hưởng 30 phần trăm trong số 80 ngân ấy mà thôi, vì phần của bà bạn, tức khoản 24 ngân, còn Khen thì 56 ngân.

Nhưng Khen sẽ ăn gian thêy trong khoản tiền mua sắm đồ đạc bởi thầy hiểu đi xem thì Khen ăn gian của bà lấy 50 ngân nó chỉ mua 25 ngân mà khai 37 ngân thầy cũng không nói vào đâu được.

Tất cả những người ấy đều ăn gian qua lại với nhau và đồng tướng là bà chủ hiệu Kim hoàn là sạn nhân.

Bà ta sẽ ăn gian tợn hơn nhiều, sẽ bắc lợi sắc lau đồng của con người không nương tay. Nhưng để xem rốt cuộc ai thắng ai hay cho biết.

Bà bạn giả kéo bực rẻ ra, lấy tập sắc để vào đó, nhưng không nói gì hết. Bà chỉ viếp sau khi ông giáo sư bao ăn bữa mà thôi. Ông giáo sư cũng mặc nhận thái độ ấy của bà nên kh [illegible] ai, và nhân sự làm khó dịch.

Lần nầy, thầy khắc hơn, vì theo chỉ thị của Khen thì thầy là bắt đầu trở tài, một thứ tài vật, những bài học A.B.C mà Khen mới dạy thầy.

Tuy nhiên đầu sao cũng có mất công của thầy nên thầy bực bội hơn.

Bà bạn già được bạnh phúc hơn lần trước, bà chỉ tiếc rằng ông giáo sư làm việc cết miễn cưỡng và không thêm nói gì thơ mộng và đi đăng với thầy hết. Tuy nhiên, chính nhờ vậy mà bà sẽ thấy thầy đăng ta thật thà chớ không lo phải khổ vì ông ta.

Nhưng trước khi biếu sắc, bà bắc lợi ông giáo sư một lần nữa, cho đúng đồng tiền, khiến ông như cái xác không hồn, vì ông biết rằng lát nữa đây Khen sẽ lại hành tội ông, bây đặt duy ông bảy chỗ tàn nghệ. Bà bạc thì nhỉ, đã được hưởng cái tình cảm mà ở ta rất ưa.

Lấy được cái sắc, khỏi thăm hơn đi ăn trộm, ăn cướp, khỏi ăn, bởi ăn trộm, ăn cướp, cũng lắm là bị bắt bỏ ngồi tù chớ chẳng bị ai bánh bạ tấm thân như ông đêm nay.

Lúc tiễn ông giáo sư tới ngõ, bà hỏi :

— Liệu bọ giữ đúng lời hứa hay không ?

— Chắc chắn là đúng.

— Vậy anh nên xem đó đạt để đưng y cái gì [illegible] hầu sẵn ngày một hai bữa sau khi nhận nhà. Anh nhận nhà [illegible] em sẽ cho một ít kịp thư rồi sau và quết với tốc hành trong 24 [illegible] đồng hồ. Bàn sau tiếng đồng hồ sau đó thì tôi em của ta phải thanh bình.

Bà nầy thì cặp tiền, như ahi bạnh hạnh quá. Đưa [illegible] gặp nhà bình, nhưng anh Paul là anh bạn của tôi nên có thể [illegible] bình đi không bị trận đau mà phải lo.

Trên đường về nhà thầy Paul ngẫm nghĩ trước nhà anh chàng bài bạc xớ lớng chơi thì Hạc thì thầy [illegible] Chỉ phiền là học rồi thì phải thực tập ngay.

Thầy giống một cậu công tử con nhà giáo sư bỗng ăn [illegible] ăn quá vội nhưng qua sau mới có thể [illegible] nhưng [illegible] con gia đình mà kỷ luật rất nghiêm khắc, không cho con cái bậy.

Thầy đi bộ cho tiêu tốn và đi thả [illegible] nhàng. Khen quá [illegible] ngờ vì là khoa khoác mà đi yêu [illegible] Nhưng chắc Khen [illegible] bằng cả [illegible] tình như trường khi xưa [illegible] thầy vậy.

* * *CÒN NỮA*

TIỂU THUYẾT TÌNH CẢM XÃ HỘI

Đi trốn Đường tình

của AN KHÊ

(42)

Anh Chương chắc cũng kinh nghiệm nhiều rồi vẻ tên lý lẽ nhiều lắm nào cũng cần người bạn trai của mình chịu chuộng và nưng niu cả...

Chương cười tùm tim :

— Ấy, chỉ vì trước kia tôi không nghĩ đến thế nên tôi mới mất vợ ! Cái rất đúng. Người đàn bà cần đến sự ngọt ngào, âu yếm cũng như người ta cần thở, dẫu biết là giả dối...

Tông bị Chương nói mỉa càng thêm xấu hổ và nhục nhã. Chàng như người ngồi trên bàn đinh lửa, hai đầu giày đều có thể bị đốt cháy. Chàng không dám làm một cử động nào khiến cho Chương chế cười và Dung ghen tức.

Tuyết Vân cho thái độ lặng lẽng của chàng là một điều lành đạm và sẽ nhục nhã. Trước mặt bạn, Tông không giữ thể diện cho nàng, nàng cũng không cần phải nể nang gì chàng cả.

Nàng hầm hực bảo :

— Ngồi đực mặt ra hồng thế à ?

— Ơ hơ... anh...

— Anh cái gì ? Chả anh em gì với anh nữa cả... À thì ra tối biết anh rồi ! Anh lên vẻ đây để ăn vụng nên anh trông thấy tôi thì hoảng hốt mà thừ người ra thế à ?. Tôi biết anh rồi ! Người ta đón anh nhiều mào mếc lắm, tôi còn chưa tin, bây giờ tôi mới bắt chợp được mặt trái của anh đấy...

Giọng nói của Tuyết Vân càng lúc càng rít lên như gió Cô gái mọ cũng lắm máu Hoạn thư trong người. Nàng bỗng đưng đỉ ghê tương ra vẻ nhìn vào Tông với đôi mắt cầm hờn, hợc tức.

Người đàn bà khi chạm vào lòng tự ái là có thể nói con giận điên lên được, buồng chỉ Tuyết Vân lại nghĩ rằng Tông vừa khinh thường, vừa bỏ rơi nàng...

Nàng hầm hầm bảo :

— Tôi cảnh cáo cho anh biết : Nếu anh còn hờ hững với tôi thì tôi với anh kể như chấm dứt tình nghĩa ngay vào bây giờ.

Tông mếu máo như muốn khóc :

— Em ơi, anh có làm gì đâu mà em nói như vậy ?

Những lời qua tiếng lại của Tuyết Vân và Tông được lọt vào tai đi Tư chủ quán và dì nầy đến bên hai người :

— Có chuyện gì đó ?

Tuyết Vân chỉ vào Tông và nói :

— Dì Tư ơi, đây là anh bác sĩ tình dì hồi chiều.

— Vậy hả ? Mên ơi, vậy mà chiều bác sĩ vô quán, dì đâu có biết cũng là người cả... Ôa, dì nhớ hồng lắm thì chiều bác sĩ có dì với một... người đàn bà ?. Hồi nầy, khách khứa lu bù quá nên dì bỏng đỉ ý cho nhiều, nhưng cũng biết là chân bác sĩ nghỉ ở bàn bên kia mà...

Biết bị tẩy, Tông cố gắng bào chữa :

— Thưa dì, chiều dì với... vợ anh bạn của chồng đấy.

MAI TIẾP

Nhựt báo CẤP TIẾN

- DÁM VIẾT ĐỀ : TIẾN BỘ
- DÁM NÓI VÌ : TỰ DO
- DÁM CHẾT CHO : TỔ QUỐC

Truyện dài
Trinh thám — Giản điệp — Tình cảm
của TRỌNG NGUYÊN

Nhện Đen

154

CHƯƠNG 25

NGƯỜI ĐÀN BÀ TỐT BỤNG

— Thôi, em đã hiểu rồi. Rất có thể vì bọn Hắc Xà đăng cho rằng anh đã biết được những điều bí mật mà bọn chúng chưa biết, cũng có thể vì chúng tin rằng anh có đủ khả năng tìm ra vật ấy trước bọn chúng, cho nên chúng mới ép buộc anh phải sớm tìm cho ra vật ấy để giao lại chúng vậy.

Trần Kiệt gật đầu :

— Phải, rất có thể như thế lắm. Vì vậy mà khi anh vừa tìm ra được vật ấy, chúng sẽ đến cướp đoạt ngay, có phải vậy không ?

— Theo em thấy thì chỉ có lẽ giải thích đó là hữu lý nhứt mà thôi.

Trần Kiệt lại tỏ vẻ thắc mắc nói tiếp.

— Nhưng lạ một điều khác nữa là bọn chúng là ai sao biết được chúng mình anh tìm ra vật ấy để mà đến cướp đoạt chứ ?

Mộng Lan nhìn vai, không trả lời.

Trần Kiệt day sang bên Quang, nói :

— Chúng tôi trở lại đây là để hỏi thăm ông thêm một số vấn đề. Vậy trước khi hỏi, tôi xét thấy cũng nên nói rõ tất cả đầu đuôi câu chuyện cho ông hiểu để ông đỡ bỡ trả lời cho chúng tôi những điều cần thiết ...

— Vâng, xin ông cứ thẳng thắn mà cho tôi biết rõ câu chuyện ấy đi.

— Được rồi, ông hãy nghe tôi kể đây. Chẳng giấu gì ông hiện tại chúng tôi có ý định đi tìm cho ra một chiếc nhẫn rất quan trọng. Nó quan trọng là vì nó liên quan đến sinh mạng của một số rất nhiều người. Chắc ông hiểu nhẫn nào rồi chứ ?

— Vâng, tôi hiểu rồi. Xin ông cứ kể tiếp.

— Chiếc nhẫn ấy thay! tiên đã được một người tên Is La Anh giao lại cho một người bạn của anh Trị tên là Tuấn Ngân ở tại Tân Gia Ba. Tên Trần gia Nhân ấy có bổn phận mang chiếc nhẫn ấy về đến bên Sài gòn, sau đó anh Trị đến nhận lấy chiếc nhẫn ấy để giao lại cho một người khác nữa. Nhưng anh Trị vừa mang chiếc nhẫn ấy đi đặc đường thì chẳng may bị giết chết, và kể sát nhân ấy đã đoạt chiếc nhẫn đi luôn.

Song tên sát nhân ấy sát anh Trị bị tôi giết rồi, và vẫn đã là ở chỗ đó. Nguyên do là vì chiếc nhẫn mà anh Trị đã mang theo mình lúc anh ấy bị giết chết là một chiếc nhẫn giả. Chúng tôi có dụ lý để tìm cho ra chiếc nhẫn giả ấy là do anh Trị đã chế tạo để thay thế chiếc nhẫn thật, còn chiếc nhẫn thật thì đã được anh ấy cất giấu đi rồi. Bây giờ thì chắc ông đã hiểu đầu đuôi câu chuyện ? Vậy ông có biết chiếc nhẫn thật ấy đã được cất giấu ở nơi nào chăng ?

Lão Quan sau nghĩ giây lát, rồi lắc đầu, nói :

— Một chiếc nhẫn, dù là chiếc nhẫn to nhứt đi nữa, cũng chẳng bao lớn thì nó có thể được cất giấu ở bất cứ nơi nào thì đó gì mà tìm được !

Trần Kiệt bảo :

— Quả hay nhỉ cho kỳ lại xem !

Lão Quan sau nghĩ giây lát, rồi lắc đầu, nói :

— Đây là cái bao của thằng Trị đã giao lại cho tôi cất giữ đâm, cho nên tất cả những thứ gì quí giá của nó đều được cho hết vào đây. Vậy ông hãy thấy cần thì cứ tìm lại một lần nữa đi. Nếu nó có cất giấu thứ gì thì chắc chắn nó đã cất giấu trong chiếc bao nầy chứ không đâu khác cả.

Trần Kiệt chán nản thốt :

— Chẳng tôi đã tìm rồi và chẳng thấy chiếc nhẫn ấy đâu cả !

(MAI TIẾP)

---

(214) CHƯƠNG VIII

Ông Tuấn thấy vợ cứ lôi thôi mãi và lại sắp sửa kể lể lôi thôi nên ông vội chặn lại :

— Thôi, tôi đã bảo bà ! Vấn đề của chúng nó, để cho chúng nó lo, thằng Tâm nó còn giận [illegible] lắm. Bạn ông gì mà đa nghi như Tào-tháo.

Bà Tuấn hai lần bị thở dài.

— Nói ra thì bảo nói ra, chớ tôi cũng chẳng muốn cho chúng nó thuận hòa nhau lại làm chi cho thêm công. Bây giờ thằng Tâm nó như vậy. Thuận hòa làm chi để tôi thệt cho đôi con Thủy.

Ông Tuấn cau mày :

— Bà nói thế thì dường Ấy ý phải có tính cố nghĩa, có trước có sau cho không như vậy cả, ở đời, ai ở được với ai...

— Vô, cả rồi tôi nói đó hung. Thà chịu tiếng một chút mà nó khỏi đau khổ suốt cả một đời.

Bà Tuấn hai nói ra vẻ như vậy chớ thật ra trong lòng bà không bao giờ nghĩ đến hạnh phúc tương lai của các con chồng. Mục đích của bà thập gian đi, chỉ làm sao cho Thủy không lấy được Tâm, không trở thành dượng... bà đợi cự Tâm, là bà Tuấn hai bà đa.

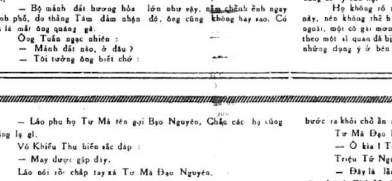
Bà mượn chuyện lo lắng cho hạnh phúc của nàng để nói bóng ông Tuấn bảo đợi được mục đích mà bà mong muốn. Thêm tâm bà, nếu Thủy lấy Tâm — bà sẽ phân chuyện sau mà nói mai mắt về sau, bà sẽ đề tiếng ác cho Thủy, và sẽ dùng nó làm để tài khi có ai nói đến chuyện cưới hỏi nàng.

Ông Tuấn Hai vô tình, nghe vợ nói những lời rất tai quái, ông gắt :

— Bà nói như vậy mà bà nghĩ được ! Tâm đâu phải là người xa lạ đối với gia đình nầy. Nhứt là đối với bà, Tâm nó còn có dây dưa bà hàng. Mình ăn ở thế nào mà bà lại nói ra thế nầy ?

Bà Tuấn Hai cười nhạt :

— Coi gì mà trác vậy chả trác. Tự nó muốn bỏ con Thủy, nó làm bộ chớ phải tự con Thủy đâu. Ai trách con Thủy được. Con ấu đang muốn cho con gái ông chợ thro tiền tài, danh vọng thì ông cứ để cho nó quốc lấy thằng lính, chớ đừng nói chuyện ơn nghĩa. Thời nay mà, ân nghĩa cái gì.



TRẦN THANH

— Bà là người đọc mấm đọc miệng, cái gì bà cũng nói được, Tôi bỏ bà. Tâm biện giờ nó có cái gì mà bảo chuy theo nữa tai danh vọng.

Một ông đại dy mù đi mất, tương lai là đen. Sau lết nói mà không nghĩ gì hết vậy.

— Chuyện gì mà ông bảo không nghĩ. Bộ ông không biết Tâm nó còn gia đình rồi sao ?

— Gia đình gì. Tôi có để ý đến chuyện đó đâu. Tôi hỏi nó hồi nào mà tôi biết. Mà... nó có gia đình thì sao cho ?

Bà Tuấn cười nhạt, vẻ mai mỉa :

— Vậy ra ông không biết gì hết bà ? Tội chưa. Nhưng ông không biết chớ cô lẻ con Thủy nó biết. Con gái thơ ngây mà, chẳng nó rành lắm.

Ông Tuấn ghét lối nói dọ mỏ, mà mai của vợ. Ông đáp gọn :

— Con Thủy có không biết đâu. Hơn nữa nó cũng chẳng cần biết.

— Bộ mình đất hương hỏa lớn như vậy, mà đành tuyệt ngay thành phố, đu thằng Tâm đâm nhận đó, ông cũng không hay sao. Cô họa là mất ông quang gả.

Ông Tuấn ngạc nhiên :

— Mình đất nào, ở đâu ?

— Tôi tưởng ông biết chớ :

Ông Tuấn gắt :

— Tôi đã nói là tôi không biết mà. Bộ tôi nói mà bà cũng không tin sao.

Bà Tuấn hai làm bộ buồn rầu :

— Tôi không ngờ [illegible] và tôi thương vậy. Mảnh đất ở cạnh chỗ lò sát tanh cũ, dưới cuối đường, ngang qua ra chợ đó. Cái mảnh đất bỏ hoang, cỏ cao cho thấy hơ hớ và đầy những cây trái đó. Nó là gia sản của thằng Tâm. Cả thành phố người ta biết, mà riêng ông thì ông không hay.

Ông Tuấn cau mày, hỏi gặn :

— Bà bà nói thực hả ?

Chẳng thiệt thì tôi nói dối với ông à. Cũng vì vậy mà nhiều người mai mối ông Thủy nó bàn ép thằng Tâm vô mảnh đất đó. Vì cái gia sản đó. Bởi họ bảy giờ chẳng [illegible] nhất. Ngành trên chỉ còn độc một mình cháu Tâm đó thôi.

Ông Tuấn thở ra :

— Họ chỉ tầm bậy. Tôi đâu có biết chuyện đó, và chắc con Thủy nó cũng không nói đâu. Dượng nó đã oan cho nó.

Bà Tuấn hai lại tỏ vẻ bực bội :

— Đó, ông vẫn nói cái giọng đó hoài thôi à. Tôi đỡ oan cho nó hồi nào. Đây là tôi thật lại lợi thiên bạ cho nó phải lôi của tôi đâu. Chính vì sợ con Thủy nó mắc tiếng oan nên tôi mới đóng ngăn nó ra, dượng cho nó thiết thu qua như vậy đối với Tâm. Nó đã muốn bỏ thì mình cũng bỏ luôn đi. Tôi thương gì nữa. Bên người người ta nhìn vô, người ta lu mắt mà thấy mình lo lắng cho thằng không phải lo lắng người.

Lập luận của bà Tuấn Hai nghe cũng có vẻ vững vàng. Bởi thế ông Tuấn lâm vào thế khó xử ? Bảo Thủy bỏ Tâm tức là đi vào con đường bất nhân, bất nghĩa. Ngược lại nếu cứ để cho Thủy theo đuổi Tâm đến cùng thì thiên hạ đàm miệng, khó chịu. Thật ra thiên hạ họ cũng có lý của họ.

Họ không rõ những ẩn tình bên trong của Tâm đối với gia đình nầy, nên không thể biết nổi vì sao Thủy không thể nào bỏ Tâm. Bởi ngoài, một cô gái mơ mộng, cùng chực của bậnh viện mà lại cực đeo theo một kẻ quan đã bị thương, mù hai con mắt. Ai chẳng nghĩ là số có những dụng ý ở bên trong.

* * *CÒN NỮA*

QUAN TRUNG ĐỆ NHẤT KIẾM

Nguyên tác TÂN HỒNG

Dịch thuật THỨ LANG

HỒI 25

MẠCH CẦN XUẤT HIỆN ĐẠM HÀO KIỆT

Người mặc bạch bào thầy Võ Khiếu Thu đứng trong nhà tranh đường như lộ vẻ sửng sốt lên tiếng :

— Xin cáo các hạ ! Lão phu ngẫu nhiên qua đây thấy cần nhà [illegible] không người ở mượn vào nghỉ chân một lúc.

Võ Khiếu Thu cặp mắt lạo liêng đảo nhìn người bạch bào không người, đáp :

— Bạn lão phu cũng là khách qua đường. Xin các hạ tùy tiện.

Người mặc bạch bào gật đầu đi tới trước ân cần sắp bằng xuống đất. Hai mắt lạo liêng đảo thấy quay lưng về phía Võ Khiếu Thu.

Hiển nhiên lão bạch bào nọ thấy xác chết Tào Si Ngoan nhưng vẫn giả vờ thản nhiên.

Triệu Tử Nguyên không hiểu ra sao lẳng lặng coi diễn biến.

Võ Khiếu Thu khóe mắt ăn thâm, khẽ đưa tay ra hiệu cho Thân Triều Tinh.

Thân Triều Tinh rón rén tiến lại phía sau lão bạch bào. Đột nhiên gã đưa bàn tay ra bên phải đánh rách không vào từ huyệt Chí đường ở sau lưng đó ao bạch bào.

Gã hạ tuổi một cách dọt nghỉ mà lại cách nhau rất gần, tưởng chừng lão bạch bào công lực có sau đến đâu cũng khó lăng tránh khỏi vụ sát thân.

Bỗng nghe đánh « bịch » một tiếng Lão bạch bào run lên một chút rồi [illegible]

Thân Triều Tinh [illegible] cái nói :

— Xong rồi !

Cả ba nói được hai [illegible] Không cặp mắt trên xoe, mặt đầy vẻ [illegible] đang lại không nói [illegible]

Bỗng thấy lão bạch bào đang đây, từ từ quay đầu lại. Cặp mắt chiếu ra những tia hào quang sáng như đi đẹp trực lên nghe Thân Triều Tinh chấm chấp.

Thân Triều Tinh run lên, miệng ấp úng :

— Lão... lão ...

Gã không tin lão bạch bào đã bị điểm trúng huyệt đạo Chí đường mà vẫn bình yên vô sự. Gã tự hỏi :

— Chẳng lẽ đôi phương đã phòng bị từ trước, vận khí hóa giải không chỉ được của mình ?

Lão bạch bào lạnh lùng nói :

— Gã thiếu niên kia ? Mình y hồ chỉ lực nầy người đã bực đến nỗm thành bóa hậu nhưng chưa tới trình độ giết người không lỗ hình ích...

Thân Triều Tinh ấp úng một hồi, nhưng không thốt nên lời.

Võ Khiếu Thu hạ thấp giọng xuống hỏi :

— Xin lão gia cho biết đại danh ?

Lão bạch bào đáp :

— Lão phu họ Tư Mã tên gọi Đạo Nguyên, Chắc các hạ cũng chẳng lạ gì.

Võ Khiếu Thu biến sắc đáp :

— May được gặp đây.

Lão nói tới chấp tay xá Tư Mã Đạo Nguyên.

Tư Mã Đạo Nguyên cũng chắp tay đáp lễ nói :

— Các hạ hết tất phải khách sáo.

Lúc lão chấp tay không biểu vẻ tình hay hờn ý đã xoay bàn tay một cái. Cả hai người cùng chấm động thân hình. Võ Khiếu Thu vợt vẻ phía sau lui lại. Lão nói Tư Mã Đạo Nguyên thì thấy hai chân đổi phương ngập sâu xuống đất đến hai tấc.

Võ Khiếu Thu xoay chuyển ý nghĩ trong đầu óc, Đột nhiên lão buột miệng là :

— Tế ra ...tế ra là các hạ !...

Tư Mã Đạo Nguyên cười ha hả ngâm :

— Gió thổi lạnh lẽo thiên quan vắng.

Anh hùng gẫy kiếm nước hồ trong.

Võ Khiếu Thu nghe câu vậy người run bần bật. Lão trỏ vào Tư Mã Đạo Nguyên nói dân run run tiếng :

— Lão phu biết các hạ là ai rồi. Chúng ta còn có ngày chạm trán.

Lão vậy tay một cái rồi cùng Thân Triều Tinh trở gót dẫy cửa đi ra.

Triệu Tử Nguyên chưa hết kinh hãi nghĩ thầm :

— Lão áo xam Võ Khiếu Thu lừng danh thiên hạ mà chỉ nghe hai câu thơ đã hấp lấp bỏ đi là nghĩa làm sao ?...

Triệu Tử Nguyên trông đánh thình thình hãi giác động vào cái vương gỗ phát ra tiếng động.

Tư Mã Đạo Nguyên quay mình lại khẽ nói :

— Ông bạn nào ở phía sau quấy hãy ra đi.

Triệu Tử Nguyên biết lão đã nghe tiếng động, đành đường dậy bước ra khỏi chỗ ẩn mình.

Tư Mã Đạo Nguyên ngạc nhiên hỏi :

— Ô kìa ! Tiểu cô đây ư ?

Triệu Tử Nguyên nhẩn nha cười đáp :

— Đây là lão thư ba chúng ta gặp nhau. Lão đầu tiên tiểu tử của nhỏ ở Phủ Mạch Thập Tự Pương. Lúc các hạ vừa xuất hiện làm mọi người kinh hãi bỏ chạy. Cả Yên Định Viên cũng vậy. Cục diện bữa nay cũng vậy. Coi chừng các hạ bán lành không vừa.

Tư Mã Đạo Nguyên hỏi :

— Tiểu cô có thể cho lão phu hay vì lẽ gì lại ẩn nấp trong cây ?

Triệu Tử Nguyên đáp :

— Tiểu tử ngẫu nhiên đến đây vào lúc họ Võ giết người bỏ đi rồi sau lão quay trở lại. Tiểu tử tự biết mình không địch nổi nên phải ẩn nấp.

Tư Mã Đạo Nguyên ngỏ sắc chết! Tào Si Ngoan hỏi :

— Người bị nạn nay là thuộc hạ của Thái Chiếu Bảo chúa Triệu phi Tinh ngày trước, tên hắn là Tào Si Ngoan. Tiểu cô có biết vì lẽ gì hắn bị hạ sát không ?

(CÒN NỮA)

Nhựt báo CẤP TIẾN

- DÁM VIẾT ĐỀ : TIẾN BỘ
- DÁM NÓI VÌ : TỰ DO
- DÁM CHẾT CHO : TỔ QUỐC

LẬP TRƯỜNG

(Tiếp theo trang 1)

chế cần bản và là mâu thuẫn tuyệt đối để thực hiện phương pháp ấy. Ngoài ra, nó cũng làm nổi bật khía cạnh đặc biệt khác của Phong Trào: một thực nghiệm chánh trị, một thực nghiệm cụ thể của nền dân chủ.

Thật vậy, dân nước chúng ta đã trải qua nhiều biến chuyển. Và hậu quả là hàng vạn đồng dân có một thái độ thờ ơ với quốc sự giữa lúc sự sống còn của quốc gia dân tộc được đặt ra. Đó là một hiện trạng vô cùng quan trọng vì không những nó tạo ra một lỗ trống chánh trị đầy nguy hiểm, làm suy yếu tiềm năng dân chủ mà trái lại, nếu còn tiếp diễn, sẽ đưa đường cho một giải pháp độc tài. Trong điều kiện ấy, Phong Trào chúng ta nhằm lấp lỗ trống ấy, cố gắng phục hồi danh dự của chánh trị và đem vào quông máy đầu tranh tất cả những phần tử được xem là phi chánh trị.

Những cố gắng của chúng ta đã đem lại thành quả đáng kể trong năm qua. Vẫn biết bên ngoài và chính ngay trong hàng ngũ của chúng ta còn những xì xầm, vu khống, châm biếm hay hoài nghi. Tuy nhiên, các chiến hữu nên ý thức rằng chúng ta sẽ không nghe gì khác hơn là những gì chúng ta đã nghe từ trước. Đối với chúng ta, chỉ có óc kiên trì, tinh thần hy sinh, tâm lòng thống cảm và một lập trường quốc gia vững chắc là những gì mà chúng ta phải quan tâm trong những thăng ngày sắp tới. Hãy can đảm dương đầu với trở lực. Hãy thẳng thắn nhìn vào sự thật, và nói lên sự thật cùng quốc dân rằng không có một chiến thắng nào không nguy nan, nhứt là đối với những kẻ thù của nhơn loại như chiến tranh, nghèo đói, chuyên chế, bất công. Hãy chứng minh cùng quốc dân và thế giới rằng: nhân dân nếu hay không phải chỉ có những tổ chức mà và chánh khách nói thật. Không, trên mảnh đất này còn có hàng vạn, hàng triệu công dân cùng siết tay nhau trong một tổ chức, có một lập trường vững chắc, không lấy sự mị dân và quả khích làm chiếu bài, mà trái lại lấy tự do dân chủ làm phương châm hành động, lấy sự thành tín đối với quốc dân và đoàn viên làm tôn chỉ.

Thưa các Chiến hữu,

Qua hơn một năm hoạt động, Phong Trào chúng ta đang ở vào cái thế vươn lên. Vẫn biết đường còn dài và lắm chông gai. Nhưng, là những người có ý thức, thì không kiên trì, óc sáng tạo, chúng ta sẽ vượt qua mọi khó khăn, thử thách và quyết tâm đấu tranh hầu thực hiện niềm vọng dân và làm lại Hòa Bình cho một Miền Nam tự do và dân chủ. Trong niềm tin tưởng vô biên ở tương lai huy hoàng của đất nước, chúng tôi, một lần nữa, hân hoan chúc mừng chiến hữu bốn phương và cầu chúc Đại Hội thành công rực rỡ.

THIÊN CƠ BẤT KHẢ LẬU

(Tiếp theo trang 1)

— «Đài phát thanh Đà Lạt dùng LÀN SÓNG ĐIỆN quảng bá tiếng nói QUỐC GIA.

Hôm đó, ông bạn người quốc ngữ chung xe bắt B.B. dịch khẩu hiệu đó cho ông ta hiểu. Nghe xong, ông ta ôm bụng, cười người lại mà... cười. Ông cười đủ ba mươi 35 kilôm, cười đến như AK xả ra phát, cười tuông nước mắt, nghẹn là cười chết thôi. Vừa cười, ông ta vừa nói :

— «Cái ông nào đề khẩu hiệu nầy đăng được suy tôn là vua hài hước thế giới. Nếu bằng phải hài hước thì chắc chắn lão ta phải có khối đa vị đại như... con vì trùng bịnh cùm. Trên thế giới nầy, chỉ trừ cái Đài phát thanh... mồm của bà xã tôi mới bằng đúng lần sống điện mà thôi, kỳ dư, hầu cả lần sống điện thì đều phải cái gì ? Cái chuyện thứ nhì cũng na ná như vậy. Đài phát thanh Đalat nếu hồng quảng bá tiếng nói QUỐC GIA thì quảng bá tiếng nói của nào ? Hồng lẽ đài Đalạt quảng bá hay tiếng vận cho tiếng nói của Hà Nội hay sao ?». Nói chưa hết câu thì ông bạn lại rẽ tên cười nhe. B.B. tui đưa nhỏ CSDC can thiệp nhưng cũng không cách chi mà ngăn nổi cái cười của hắn.

Ngày xưa, bên Tây có ông La Palisse đã nổi danh với câu thơ rằng :

— «Năm phát trước khi nó chết thì nó vẫn còn sống.»

Nhờ câu thơ đề mà La Palisse vào lịch sử với thành ngữ «Sự thật của La Palisse» (Vérité de la Palisse).

Nhưng vong hồn La Palisse có sang VN nầy, thấy cái khẩu hiệu trên Đalạt thì cũng phải lấy mà suy tôn ông nào đó lên ghế sư tổ ăn nói... lảng xẹt cho rồi.

B.B.

GHI ƠN
(BIÊN HÒA)

Ban Tổ chức và toàn thể đồng bào Xã Bình Phước, Quận Công Thanh, Biên Hòa, chân thành ghi ơn :
— Thượng Tọa Thích Trí Tịnh
— Thượng Tọa Thích Trí Châu
— Thượng Tọa Thích Huệ Hải
— Đại Đức, Tăng Ni Chùa Từ Quang và Chùa Vạn Đức
— Dân Biểu Trần Minh Nhựt và Phái Đoàn Dân Biểu Hạ Nghị Viện
— Ông Phó Quận Trưởng Quận Công Thanh
— Quan khách và Phật Tử khắp nơi.

Đã đến dự lễ Khánh thành nghĩa Chùa KIM LONG CỔ TỰ Xã Bình Phước, Quận Công Thanh, Biên Hòa tổ chức 3 ngày 9-10 và 11 tháng 3 Âm lịch (15—16 và 17-4-70).

Trong cuộc lễ không thể tránh những điều sơ sót, kính xin Quí vị hoan hỉ bỏ qua.

Thay mặt Ban Tổ Chức
Niên Trưởng
VÕ CÔNG PHÚ

TIẾP BẠN, ĐÃI KHÁCH NGOẠI QUỐC Ở ĐÂU ?
MỜI QUÝ KHÁCH HÃY ĐẾN
NHÀ HÀNG
NAM-ĐÔ CA VŨ NHẠC
199.905, Nguyễn Thái Học
ĐT. : 24.195-25.505

QUÝ VỊ SẼ VỪA LÒNG VỚI CÁC THỨC ÂN ĐẶC BIỆT THUẦN TÚY VIỆT NAM.

— Phòng ăn, rộng rãi mát mẻ, máy lạnh.
— Tiếp đãi viên đoàn dáng, lịch thiệp
— Bãi đậu xe rộng rãi
— Phòng tiệc (lầu 4) có thang máy, nhận tiệc từ 300 đến 400 thực khách
— Nhận lãnh các tiệc cưới, tiệc liên hoan với thực đơn Việt — Tây — Tàu
— Nhận lãnh tiệc đem tới nhà từ 4 bàn trở lên
— Có cho thuê phòng họp và máy âm, gió phải chăng

Võ Văn Ứng tự Bảu Ứng kính mời

in tại nhà in riêng của CẤP TIẾN
242 ter, Phan đình Phùng—SAIGON
Quản lý : PHẠM-VĂN-BÊ

VC đã bao vây tỉnh Takeo...

TIẾP THEO B TRANG 1

tới Takeo! Vì vậy, đây lại xảy ra một vụ thảm sát khác.

Trong tiểu biểu Nhơn đã chết đó, cho đến đây đã một quốc nhân, không biết quan gì đến các thường dân khác. Ông cho rằng nhà bán thuốc nầy có thảm sát thì lần sau mà cho người sống sót !

Cử chỉ đẹp của các thông tin viên ngoại quốc

Các thông tin viên ngoại quốc đã có một cử chỉ đẹp là tự mang hơn 10 người bị thương về Nam Vang cứu chữa. Những người bị bỏ lại Takeo phải nằm đau đớn hơn 24 giờ qua mới có 3 y tá Cam Bốt đến băng bó.

Hình ảnh đầm máu trên sông Cửu Long

Một thiếu niên Việt kiều thoát nạn trong các vụ thảm sát đọc và trên sông Cửu Long đã kể lại những hình ảnh đầm máu trên.

Cũng chẳng biết các phe thuyền của Việt Kiều đã bị chặn lại trên sông và đã bị bắn. Số Việt Kiều chết lên tới trên 1000 người. Riêng tại Xóm Biển đã có 600 người bị bắn sát.

Xác bọ trôi lềnh bềnh trên sông Cửu Long hòn thở Tư và thở Năm. Cầu bắc trên đã được 3 nhóm dân Cam Bốt cắt đứt, ngày trôi, mỗi người khác cho cặp trên trong nhà, nuôi ăn và cho ngủ qua đêm hôm đó.

Hôm sau cũng được một người khác cho mặc đồ Cam Bốt, chở cặp trên ghe tới Neak Loung. Đi đường, bị lính bắt bắn, người nầy đã nhảy cầu là cho.

Tới Neak Loung, cầu đi Taxi tới Nam Vang. Sau khi kể các chuyện liên quan đến vụ thảm sát, cầu đã được đưa ra khỏi thủ đô để ẩn trú ở một nơi khác.

Hà Nội đe dọa trả đũa !

Hôm 30 tháng Ba, Đài Hà Nội và Đài MTGP đã cho phát thanh những bài chánh cáo Cam Bốt về những hậu quả mà Cam Bốt phải gánh chịu cho những vụ tàn sát Việt Kiều.

Đài Giải Phóng nói rằng Cộng quân sẽ trả thù quân đội Cam Bốt về những hành động trên.

VC đã bao vây Takeo

NAM VANG 18-4 (UPI) — Giới chức quân sự Cam Bốt hôm thứ Bảy cho biết Việt Cộng đã bao vây tỉnh Takeo và đã chuyển vào cách Nam Vang 35 cây số.

Theo các giới chức trên, Takeo đang bị chừng 5 ngàn Cộng quân đe dọa và một trăm đồn của Cam Bốt hoặc đã bị địch chiếm hoặc đã bị bỏ rơi.

Một sĩ quan cao cấp Cam Bốt cho biết Việt Cộng đã chiếm cầu, vùng quanh Takeo và đã chuyển vào cách Nam Vang độ 35 cây số.

Và đang giao tranh để tái chiếm Prasaut

Người ta quan sự cũng cho biết thêm rằng chính phủ Cam Bốt đã chiếm lại được Tỉnh Prasaut hôm thứ Sáu. Một ngàn binh sĩ Cam Bốt đã tiến vào tỉnh nầy mà không vấp vụ kháng cự của Việt Cộng.

Việt Cộng đã chiếm Prasaut thứ Bảy tuần trước sau khi binh sĩ Cam Bốt vứt khỏi tỉnh nầy. Trước khi rút khỏi Prasaut, binh sĩ Cambốt đã thực hiện cuộc tàn sát đầu tiên bằng cách giết hơn 90 Việt kiều tại đây.

Người tin quân sự cho biết sau khi chiếm tỉnh nầy, VC chỉ để lại một lực lượng bảo sở để sau đuổi các phần tử phản đối của Cam Bốt. Lực lượng bảo sở nầy cũng rút đi khi thấy Sài Gòn và thủ quân chính phủ Cam Bốt tiến vào thì chẳng còn ai ngoài một tiểu binh Sihanouk đặt lòng dựng ngày giữa trung tâm thành phố.

Tại Nam Vang hôm thứ Bảy người viên chính phủ cho biết đến thứ Sáu Việt Cộng đã lại mở một cuộc tấn công mới vào Prasaut. Cuộc tấn công kéo dài suốt đêm và tới sáng thứ Bảy vẫn còn tiếp diễn.

Phát ngôn viên chính phủ Cam Bốt cũng cho biết trong đêm thứ Sáu, một cuộc đụng độ đã diễn ra tại Takeo khương không gây ra tổn thất nào. 1 cầu gỗ gần thành phố cũng bị phá hoại.

Kandal bị phóc kích.

Đánh lớn ở KompongSpeu

Đêm thứ sáu, VC cũng đã phóc kích vào tỉnh Kandal. Khoảng 10 tên VC khác đã đến bắn quấy phá ở Kompongspeu và 1 số thường dân Cam Bốt bị thương.

Trong một cuộc giao tranh gần Prey Veng, 1 binh sĩ Miên bị thương và 1 VC tử thương. Khoảng 250 Việt Cộng khác đã giao tranh với một lực lượng Cam Bốt tại Phum Cheam Sangke ở tỉnh Kompong Speu. Phía Cộng Sản có vài tên bị thương.

TIẾP THEO C TRANG 1

phải cho biết tên tuổi vì theo anh điều đó hơi « kẹt » ! Tuy nhiên, anh cũng hứa sẽ « tiết lộ » cho báo, người Đại Biểu trẻ cũng bắt đầu vào chuyện»...

Người «giầu tên» tâm tình «Giới trẻ tuy tôi mới đó ra lúc nầy là I chuyện hết sức khó khăn vô phép tắc. Vì thế tui đã phải «nhảy dù».

Nếu ai nhà «giầu» hay được, thì hãy quá tuổi sẽ đi một đường là lượt để nên ai, cho ông ta không cám».

Phải «phúc trình» đứng đán cho Đã Xá

Anh Trần Công Bình, Đại Biểu Quận Bộ Chợ Lách (Ninh Vinh Long) rỉ tai chúng tôi, «Tui đi dự bội có phép đức đăng hoàng trong vòng 72 tiếng đồng hồ !

Điều nầy tui tiết lộ xin anh đừng cười, vì là chuyện... «nội bộ». Bà Xã tui bài lòng cho đi, nhưng khi về tôi phải «phúc trình» đứng đán những gì đã thâu thập được ở Đại Hội...

Anh Bình còn rỉ tai thêm là chuyện đi nầy anh hoàn toàn tự túc và anh đã dành ta một phần tư của tiền gia đình để vẽ góp mặt với anh em.

(CÒN NỮA)

MỘT CHỐ TÂM TRU

LÝ TƯỞNG

Các bạn ở Tỉnh vẽ, tiếp đón khách Ngoại Quốc, Tìm một chỗ Tạm Trú thanh lịch, mát mẻ ăn vừa ý, Xin mời đến.

MÃ NHẬT TÂN
Hotel Restaurant
97-99, Tôn Thất Đạm—SAIGON
ĐT : 22.732
Hoàn toàn máy lạnh — Nóng — Bồn tắm — Điện thoại mỗi phòng — Thang máy thường trực

Chia buồn

Được tin trễ :

Thân-phụ

Chiến hữu HỨA GIA ĐẠT [illegible] Xuyên ngày 11 tháng 4 vừa qua, chúng tôi cảm thật chia buồn cùng chiến hữu và cầu chúc linh hồn Bác tiêu diêu nơi Cực-lạc.

Đặc Khu Bình vân Tranh
Thị bộ PTQGCT Vũng Tàu

2-5-70 mở TOÁN LÝ HÓA
(Dự bị niên khóa mới)
Các lớp 7, 8, 9, 10, 11 (LỤC — NGÚ — TỨ — TAM — NHỊ)
Tại trường ĐỨC HẠNH, 135 Trần Quí Cáp Saigon

Cáo Thị Gọi Thầu

MỤC ĐÍCH :
Đầu thầu cung cấp Pallet gỗ theo Điều Kiện Sách số 4077 (LPA-68/7).

ĐỊA ĐIỂM và NGÀY, GIỜ MỞ THẦU :
15 giờ ngày 12 tháng 5 năm 1970 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương, 14ji Hồng Thập Tự Saigon.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH :
Nhà Mãi Hóa, Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên

Saigon, ngày 17 tháng 4 năm 1970
CƠ QUAN TIẾP VẬN TRUNG ƯƠNG

VIỆT NAM CỘNG HÒA — Ngân Sách Phát Triển
TỈNH GIA ĐỊNH — Nông Thôn Tài Khóa 1970
TY CÔNG CHÁNH

Cáo thị đấu thầu lần thứ 2

I.— NGÀY, GIỜ VÀ NƠI ĐẤU THẦU :
Tòa Hành Chánh Tỉnh Gia Định hồi 09 giờ 00 sáng ngày 27-4-1970.

II.— MỤC TIÊU ĐẤU THẦU :
Cung cấp thạch vật liệu, nhựa đường, nhân công và dụng cụ cơ giới cần thiết để thực hiện công tác sửa chữa Hương lộ số 24 từ km 0-1-000 đến km 5-1-040, thuộc Quận Gò Vấp, Gia định.
— Trị giá ước lượng : 13.462.803đ.00
— Tiền ký quỹ tạm : 225.000đ.00
— Thời hạn thi hành công tác : 190 ngày

III.— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :
Tòa Hành Chánh Tỉnh Gia định và Tỷ Công Chánh Gia định trong ngày giờ làm việc.

IV.— NƠI VÀ THỜI HẠN XIN PHÉP DỰ THẦU :
Đơn xin phép dự thầu phải gởi đến Tòa Hành Chánh Tỉnh Gia định trước 11 giờ ngày 25-4-1970.

Gia định, ngày 13 tháng 4 năm 1970
Tỉnh Trưởng
Đại Tá NGUYỄN VĂN TỐN
(ký tên và đóng dấu)

Việc sát hại Việt kiều...

TIẾP THEO O TRANG 1

phá đã xảy ra vào các phương tiện chuyên chở dân phi cơ, tàu thủy, xe đò nên được sự tức tốc điều biểu bảo hài nhau.

Vì người tìm nơi hàng ngũ thay trước tình hình bình trên sông Cửu Long đã là Việt kiều bị người Miên sát hại. Ngoại trường Lâm nói không ai biết chắc đó là toàn là Việt kiều, có thể có cả những người Miên hoặc Hoa kiều nữa.

Ngô lời trước Vụ Bas Ngoại giao Hạ Việt, Ngoại Trưởng Trần Văn Lâm quả quyết rằng chính Cộng sản Bắc Việt đã cố ý bắn sẽ, làm sát lệ các viên chức Cambốt, tạo nên tình trạng xét ra [illegible] bài đối với Việt Kiều Hành động nầy nhằm gây hoang mang sự hải rội độ cho kiều bào, đẩy họ vào tay Cộngsản.

Dịp nầy, Ngoại trưởng Trần văn Lâm cho biết sáng 18-4 có hàng ngàn kiều bào ở Cam Bốt đã đến Tòa Đại sứ Việt nhờ tìm thế cho hồi hương về VNCH. Ngoại ra, con có khoảng 1.500 kiều bào khác đã tự động vượt biên giới về VNCH đã tình trạng.

Thêm ông, trong công cuộc giúp đỡ Kiều bào hồi hương hiện nay, chính phủ không đặt vấn đề ai thân Cộng sản ai không, mà chỉ lo cấp tốc bảo vệ tính mạng kiều bào ở Cam Bốt mà thôi.

Tuy nhiên vấn đề nầy, vẫn thuộc Ngoại trưởng, còn tùy thuộc sự chấp thuận của Chính phủ Cam Bốt mới thi hành được, và theo tại Chính phủ Lon Nol vẫn tuyên bố duy trì ngoyên tắc trung lập.

Ông cho biết số người Việt bị sát hại nhiều nhất là thuộc vùng Soài Riêng và Ba Thu, nơi mà đa số kiều bào chịu ảnh hưởng của Cộng Sản Bắc Việt.

TIẾP THEO A TRANG 1

(Xem nguyên văn trang 1, 3 và 6 số nầy).

Sau bài phát triển của GS Huy, toàn thể các Đại Biểu trên toàn quốc đã chất vấn và thảo luận sôi cùng sôi nổi với sự giải đáp thỏa đáng của Chủ Tọa Đoàn cũng như Ban Chấp Hành Trung Ương, thuộc các phần vụ chuyên môn.

Khen thưởng các Tỉnh bộ xuất sắc

Từ 11g30 đến 12 giờ, Giáo sư Nguyễn văn Bông nhân danh Chủ Tịch Ủy Ban Tuyển Ứng Tân thưởng các Tỉnh Bộ xuất sắc : Quảng Ngãi, Bình Định, Gia Định và Định Tường vì đã luôn luôn tích cực cố gắng vượt mọi khó khăn và đã đạt được những kết quả vẻ vang tự Đảng vụ :

— Hoạt động hòa Hòa Bộ.
— Sinh hoạt và Đoàn kết nội bộ.
— Hoạt động nhân xã hội và Phát triển cơ sở hạ tầng.

Đúng 13 giờ, Giáo sư tuyên ngôn tại chỗ, Đại Hội Đồng đã thảo luận và quyết định ấn định phần vị nhiệm kỳ Chủ tịch đoàn 1970 theo điều 18 khoản 2 thương và của điều lệ Đảng Trào.

Chính sách vũ - công tác năm 1970.

13g30 Giáo Sư Tổng Thư Ký BCH/TU tiếp tục thuyết trình về chính sách và công tác năm 1970 của Đảng Trào.

Toàn thể các Đại Biểu đã thảo luận vô cùng sôi nổi, và sau đó đã tiếp tục thảo luận và biểu quyết Điều lệ của Đảng Trào.

Đại Hội Đồng tạm ngưng

Đến 18 giờ, giáo sư Chủ tịch Chủ Tịch Đoàn đã đục lết Đại hội và tuyên bố bế mạc phiên Đại Hội Đồng ngày 19.4.1970.

Họp bào

Từ 16g30 đến 19g30, Đại Hội họp sẽ mở cuộc họp bào xin nhỏ xin sự biểu diện của toàn thể bao thân quốc tế và quốc nội, và sau buổi cơm tối tại Nhà hàng Nam Đô, một chương trình văn nghệ liên hoan bào hoàng, liên tục từ 20 giờ đến 22 giờ tại khách sạn nầy do nhiều Nam Nữ nghệ sĩ Thủ Đô đến góp vui. Đã kết thúc ngày Đại Hội thứ nhứt. (Xem bài tường thuật số mai).

Chương trình Đại Hội Đồng ngày 24-4-970

Được biết : hôm nay 20-4 Đại Hội Đồng sẽ nhóm họp từ 9 giờ 30 đến 11g30 cùng tại Hội Trường thách sạn Nam Đô, B.C.H./T.U. cùng với các Ban Chấp Hành các Tỉnh, Thị Bộ và Đặc Khu Bộ (mỗi đơn vị 3 người) : Chủ Tịch, Phó Chủ Tịch và Thư Ký BCH) sẽ quyết định kế hoạch thực hiện chính sách và công tác năm 1970 và Đại Hội Đồng sẽ chính thức bế mạc đúng 12 giờ trưa cùng ngày.

TIẾP THEO D TRANG 1

đạo cao, cũng đưa ra nhiều việc trợ của người bạn.

Tiếp theo LS Vũ văn Huyền người đứng ra biểu bộ cho các SV HS vào phiên tòa ngày mai (20-4) để tuyên bố người tôi ra coi có nhiều GS đang dạy ở Luật Khoa cũng của SVHS hay không ? Và hiện họp cho SVHS trong phiên tòa ngày mai.

SVHS bị tra tấn rất dã man

Trong phần phát biểu ý kiến, DB Phan Xuân Huy đã trình bày những điều mà thấy tuổi trung bình của SVHS bị tra tấn rất khác Chí Hòa.

DB Huy cho biết có 7 SV đang ở vào trạng thái hôn mê và SV Hoàng Đức Mẫn đang ở vào trạng thái lịch bị thế huyết nhiều lần do cuộc tra tấn của CS vừa qua.

DB Huy cũng nhắc lại kêu gọi của SVHS kêu gọi là mong nhận được thước mau của đồng bào gửi vào để ngăn chặn cơn dã man hành hạ.

Không chấp nhận chánh sách Coca-Cola !

Ngoài ra Linh Mục Nguyễn ngọc Lan trong phần phát biểu ý kiến đã nói «Hiện nay nhiều phụ huynh học sinh đã phải trốn chui trốn chui khi con em bị bắt vì bị liên lụy».

L.M. Lan đã đề nghị một phương thức mới cho việc giám giữ SVHS là «đem ghisi tất cả vào số thứ để mỗi ngày cha mẹ có thể đến nhìn thấy con và đem đồ cho ăn. Mặt khác LM Lan cũng gọi chánh sách «ăn xác là chánh sách coca cola»!

Tiếp đó DB Hồ hữu Tường cũng trình bày những phương thức tra tấn SVHS và GS Lý chánh Trung đã gọi một tình tớ cho việc tra tấn đã tra cứu theo lối «coca cola».

10 điểm nhận xét của DĐ Liêu Minh

Đại Đức Liêu Minh trong phần phát biểu ý kiến trong 10 điểm nhận xét về cuộc tranh đấu của SVHS và chánh sách đối với SVHS trong cuộc tranh đấu SVHS. Việt Nam như những cuộc đấu tranh, phát biểu ý kiến của SV Nhật trong việc đòi lại đảo Okinawa.

Ngoài ra ĐĐ cũng kêu gọi chánh quyền nên chú ý đến nguyện vọng của SVHS và thành thật xét lại để tiêm chế giang sau Việt Nam trong tương lai.

Biểu tình tuần hành và đồng bào lại khóc cho quê hương !

Sau phần phát biểu ý kiến của UBTĐ đưa ra biểu tình, gần 500 SVHS đã bắt nhân xuống đường trình bày nguyện vọng cùng quốc dân. Đoàn biểu tình đã không bị vượt ngăn chặn của CS dùng ngăn ngừa SVHS chạy mà không trở tay kịp. SVHS chạy quanh trên các ngã đường Sư Vạn Hạnh, Minh Mạng kéo đến Đại Hộ Xá Minh Mạng nơi đây trên 300 SV đã biểu bị biểu ngữ và gia nhập vào toán biểu tình trên.

Tất cả trên 2000 SV đã di chuyển từ Minh Mạng, sang Hùng Vương để tiến về Saigon, nhưng đến ngã tư Nguyễn duy Dương, đoàn biểu tình bị ngăn chặn bằng lựu đạn cay phải chạy tán loạn. CSDC đuổi theo và đón SVHS về Đại Học xá Minh Mạng.

Thay vào cuộc xuống đường có DB Phan xuân Huy — Hồ hữu Tường bị cảnh sát đạn cay và chạy có cho theo dõi SVHS, nhiều đồng bào khóc vì xót xa thương cho nước khác cho quê hương vì lựu đạn cay !

Hiệu đoàn biểu tình đang bị cô lập bởi lực lượng CS tại Minh Mạng bằng những bàn ghế ở 2 đường Minh Mạng.

Tuyên cáo số 3 Ủy ban Giáo chức và Phụ huynh chống đàn áp Sinh viên Học sinh

Sau khi đã nghe các nhân chứng đăng tin cây trình bày các độ kiện liên hệ tới việc bắt bớ, giam cầm tra tấn của học sinh, Sau khi đã thảo luận :

Đồng thanh quyết nghị :

1) Phản đối Chánh Quyền đã ngăn mặc bắt bớ và giam cầm trái phép, tra tấn tàn nhẫn một số Sinh Viên Học Sinh và sau đó đã đăng tin là bắt tay cuộc tranh đấu chánh đáng và do hoà của Sinh Viên Học Sinh.

2) Phản đối Chánh quyền đã quyết định đóng cửa Sinh viên Học sinh ra xử tại Tòa Án Quân sự Mặt trận Lưu Động mặc dầu mọi giới đồng bào và đại biểu Hội Đồng Tôn giáo Việt Nam đã lên tiếng phản kháng cách hợp hiến và công minh của Tòa án nầy.

3) Phản đối hoàn toàn những bản án sẽ được phán quyết bởi một Tòa Án chỉ là công cụ của Chánh Quyền và được trên những bằng chứng được các tạo bởi những hành động phi pháp.

4) Bởi lẽ Chánh quyền gây rối trái trắc với học đường các Sinh viên Học sinh.

a) Đã bị bắt bớ mà không bao giờ được xét xử và bị tương bách nhiều ngày.

b) Đã mấn hạn tù nhưng vẫn còn bị giam giữ trái phép.

c) Hiện bị giam giữ mà không biết là ở đâu.

SAIGON ngày 19-04-1970.
UBGCPHCĐASVHS

Xem trang 7 :
QUAN - TRUNG
Đệ Nhứt Kiếm

Đô Thành Saigon
Sở Công Chánh

Cáo thị đấu thầu
Công khai

I.— MỤC TIÊU ĐẤU THẦU :
LÔ 1 : Công tác thiết lập đường cống 0,60m nội kính tại đường Dương Bá Trạc (từ Trại rượng Thiện Chánh Hưng ra Rạch Ông).
LÔ 2 : Công tác :
a) Sửa đá xanh và tráng nhựa 2 lớp toàn diện đường Âu Dương Lân.
b) Cản đá dồ, đá xanh và tráng nhựa 2 lớp toàn diện đường đốc Cầu Chữ Y (phía Da Nam).
c) Đắp đất, cản đá dồ, đá xanh và tráng nhựa 2 lớp toàn diện đường số 19 (cạnh Trung Tâm Cộng Quận 8)
LÔ 3 : Công tác cung cấp gỗ xẻ dầu và sao.
LÔ 4 : Cung cấp và chuyên chở đến các kho và Công trường Kiều lộ trong phạm vi Đô Thành các loại vật liệu cần thiết cho công tác tu bổ đường sá cống rãnh.

II.— NGÀY VÀ NƠI ĐẤU THẦU :
Đúng ngày giờ ngày 09-5-1970 tại Tòa Đô Chánh Saigon (Văn Phòng Ông Phụ Tá Kinh Tế Tài Chánh)

III.— TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG :
LÔ 1 : Năm trăm tám mươi lăm ngàn tám trăm hai mươi sáu đồng bạc (585.826$00)
LÔ 2 : a) Một triệu hai trăm ba mươi bốn ngàn năm trăm chín mươi hai đồng bạc (1.234.592$00)
b) Một triệu ba trăm tám mươi lăm ngàn bảy trăm ba mươi sáu đồng bạc (1.385.736$00)
c) Một triệu hai trăm lẻ chín ngàn sáu trăm đồng bạc (1.209.600$00)
LÔ 3 : Bốn triệu bốn trăm sáu mươi lăm ngàn sáu trăm tám mươi đồng bạc (4.465.680$00)
LÔ 4 : Sáu triệu tám trăm tám mươi sáu ngàn chín trăm tám mươi năm đồng bạc (6.886.988$00)

IV.— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ VÀ ĐIỀU KIỆN SÁCH RIÊNG :
Trong ngày giờ làm việc tại Sở Công Chánh Đô Thành (Phòng Kỹ Thuật, Phòng Kiều Lộ Saigon, Phòng Kiều Lộ Cholon).

V.— THỜI GIAN NẠP ĐƠN DỰ THẦU :
— Đơn xin dự thầu phải gởi tới Sở Công Chánh trước 12 giờ ngày 06-5-1970, để được cấp giấy phép dự thầu.
— Hồ sơ kèm theo đơn thuận thầu (theo mẫu) phải nạp cho Hội đồng đấu thầu trong vòng 15 phút sau khi phiên nhóm đấu thầu khai mạc.

VI.— CƯỚC CHÚ :
— Đề tránh mọi trở ngại, nhà thầu hoặc đại diện được ủy quyền hợp lệ phải tham dự cuộc mở thầu công khai.
— Cuộc đấu thầu này được tổ chức trước khi Điều kiện sách riêng liên hệ được duyệt y. Trong trường hợp hồ sơ này bị bác khước thì kết quả cuộc đấu thầu được nhiên hủy bỏ mà người trúng thầu tạm không được kêu nài hoặc đòi bồi thường thiệt hại chi cả.

Saigon, ngày 17 tháng 4 năm 1970
TUN. Đô Trưởng Saigon
Tổng Thư Ký
ĐOÀN VĂN BÍCH

NHÀ XUẤT BẢN CẤP TIẾN
đã phát hành :
Kinh Tế Học (Quyển I)
của Giáo sư NGUYỄN NGỌC HUY
Đề Tài Người Ưu Tú
trong tư tưởng chánh trị Trung quốc cổ thời
của Giáo sư NGUYỄN NGỌC HUY
345 Câu Hỏi Giáo Khoa Triết Học A, B, C, D
của Giáo sư PHẠM THANH LIÊM
Lịch Sử Các Học Thuyết Chánh Trị
của Giáo sư NGUYỄN NGỌC HUY
và đang ấn loát :
Kinh Tế Học (Quyển II)
của Giáo sư NGUYỄN VĂN NGÔN
Lịch Sử Các Học Thuyết Chánh Trị (Quyển II)
của Giáo sư NGUYỄN NGỌC HUY
MUA SỈ, VÀ LẺ XIN LIÊN LẠC TẠI
Nhà xuất bản Cấp Tiến — 242-ter Phan Đình Phùng SAIGON — ĐT. 99.452
Nhà sách Phong Phú — 120, Đường Tiền Hoàng SAIGON